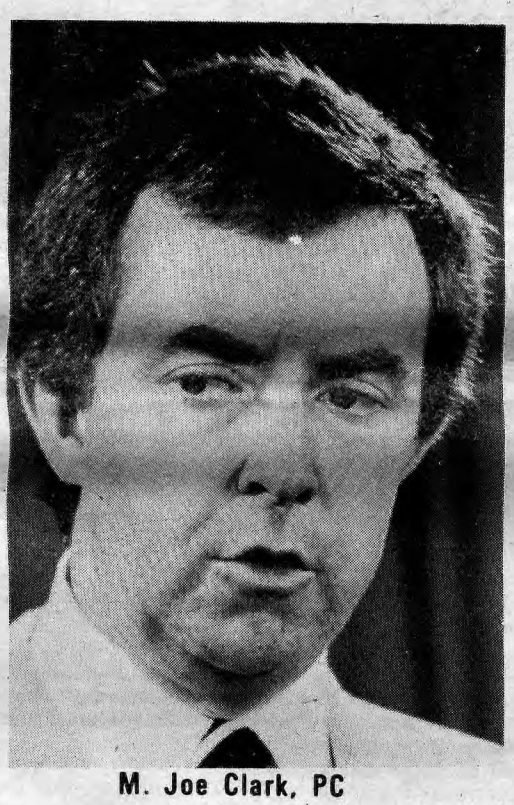
Courage et Persévérance
La Société Saint Thomas D'Aquin
Charlottetown
Ile du Prince-Edouard
1919 - 1979

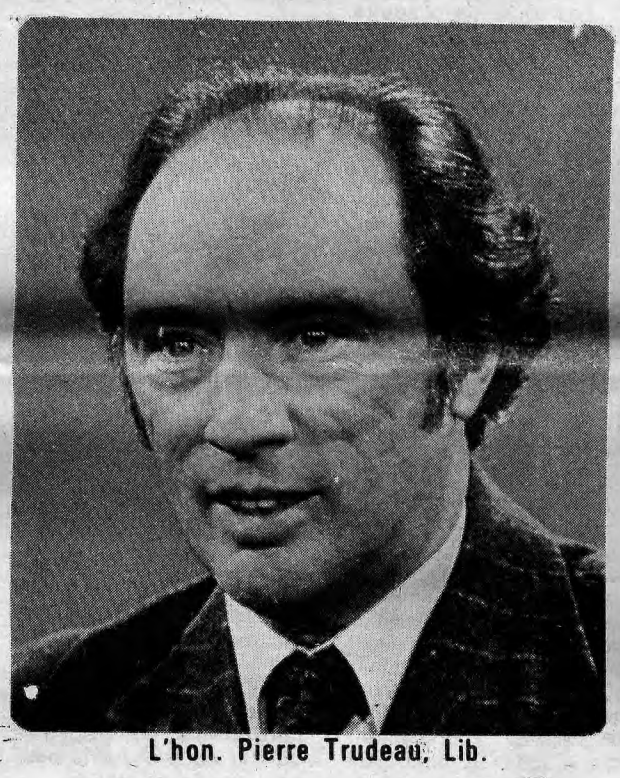
La Voix Acadienne
de l'Ile-du-Prince-Edouard

SUMMERSIDE, I.-P.-E. 4E ANNEE NO 38 Mercredi le 4 avril 1979 20 cents

QUI MENERA NOTRE DESTINEE

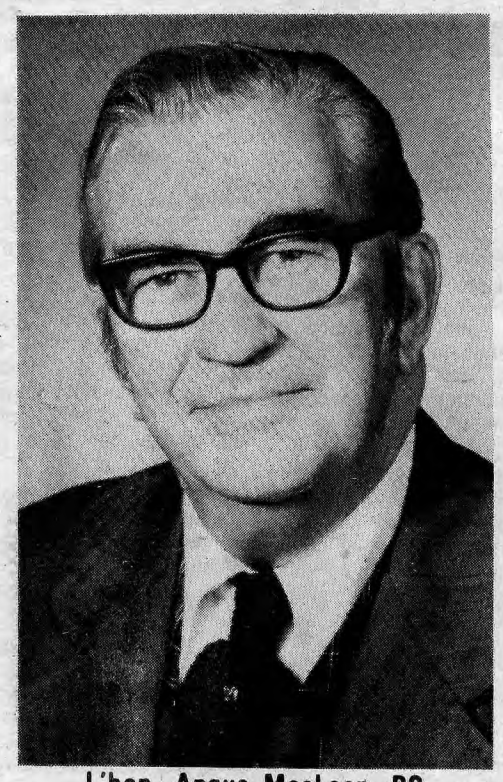
au fédéral ?

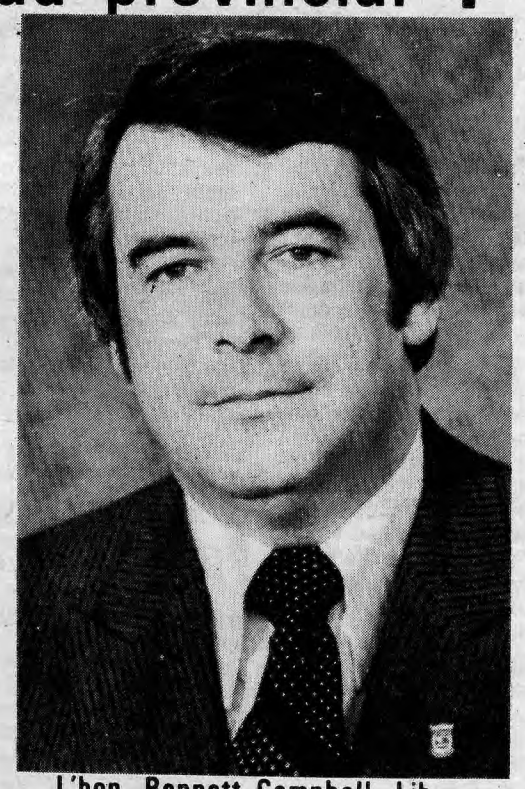

M. Joe Clark, PC


L'hon. Pierre Trudeau, Lib.

M. Ed Broadbent, NPD

au provincial ?


L'hon. Angus MacLean, PC


L'hon. Bennett Campbell, Lib.

Mme Doreen Sark, NPD

Veuillez excuser les irrégularités que vous rencontrerez dans cette édition. Des problèmes techniques nous empêchent d'insérer les derniers communiqués ou de faire les corrections. La rédaction,

PERE MARCEL- M. DESMARAIS, O.P.

capsules d'optimisme

VOTRE AMOUR SOMNOLE?

Un vieux monsieur dans le métro protège de la main une gerbe d'oeillets.

Assise à côté de lui, une dame dans la quarantaine finit par lui dire:

- Pardon, Monsieur. Je ne vous connais pas. Mais ces oeillets sont si beaux que je ne puis m'empêcher de vous féliciter. Ils me rappellent ceux que mon mari m'apportait souvent autrefois.

La conversation s'engage.

Ces fleurs, le vieux monsieur allait les offrir à son épouse à l'hôpital. Mais il en achètera d'autres. Pour le moment, il insiste si bien pour les donner à la dame du métro que celle-ci finit par les accepter.

Le vieillard ajoute:

- Ce soir, quand votre mari entrera, vous lui direz que ces fleurs vous furent offertes par un vieil admirateur. Peut-être une légère pointe de jalousie réussira-t-elle à éveiller son amour somnolent.

Eveiller un amour somnolent, c'est ce qui est requis d'une foule de couples à l'âge du midi.

Ils considèrent leur affection réciproque comme allant de soi. Leur vie conjugale, douillette, va son petit train-train dans la grisaille.

Eveillez-vous, Monsieur, Madame. Vous vous privez l'un et l'autre de joies précieuses qui ne coûteraient pas chères, qui coûteraient juste un peu d'attention et d'originalité.

Et votre ménage se transformerait pour le mieux: comme un potage par une pincée de persil, comme un spaghetti par un soupçon de piment.

N'allez pas me dire que l'amour n'est plus de votre âge. C'est faux. Dans quelque coin du coeur, on a toujours 20 ans.

Je ne vous conseille pas des minoucheries, des mamours. Tout juste de menues initiatives qui indiquent une pensée du coeur en tranchant sur la routine.

Voulez-vous des exemples? En voici quelques-uns: un repas aux chandelles à l'occasion d'un anniversaire, ou encore, sans motif spécial sinon qu'on s'aime, une boîte de chocolats, un bracelet, un jeu de cartes, quelques roses, une soirée au cinéma, un pique-nique à la campagne, que sais-je?

Vous Monsieur, vous Madame, qui me lisez, commencez donc votre combat contre la routine cette semaine, demain, aujourd'hui. Et vous m'en donnerez des nouvelles.

Sur la route

C'est la deuxième fois que le Conseil de Sécurité du Canada consacre le mois d'avril en entier à la sécurité routière. Le thème de ce mois de sécurité routière est: ''La prévention est une guérison'' - la prévention est le moyen dont nous disposons pour améliorer l'image que les nombreux accidents à travers le Canada projettent. M. L.-W. Higgitt, président du Conseil de la Sécurité au Canada, a tracé les grandes lignes de conduite à suivre qui permettra de mettre en pratique le thème ''La prévention est une guérison''.

1 -Il faut d'abord améliorer ses connaissances et son habileté à la conduite en suivant les cours de conduite préventive... ou les cours d'entraînement à la conduite d'une motocyclette que notre département offre.

Les cours de conduite préventive aide aux conducteurs nouveaux et d'expérience à prévenir les accidents. On peut se procurer de l'information au sujet de ces cours en contactant une branche locale de la Légion Royale canadienne ou M. Charles Thomas de la Division de la Sécurité routière, 892-5306.

Le cours d'entrainement à la conduite d'une motocyclette est surtout destiné aux conducteurs débutants mais il est aussi un bon cours de perfectionnement pour ceux qui désirent améliorer leur habilité à la conduite. Les personnes qui suivent le cours d'entrainement à la conduite d'une motocyclette avec succès verront une classification nouvelle ajoutée à leur permis de conduire. On peut se procurer des renseignements sur ce cours de M. Donald Large au numéro 892-8501.

2- Il faut ensuite maintenir son véhicule en bonne condition et le mécanisme en bon état; ne pas négliger les avis de vérification. Il ne faut croire que son véhicule est en parfaite condition parce que le manufacturier n'a pas rappelé la voiture ou indiqué une faiblesse qui s'y trouvait. Si on a recours à un poste automatique, il faut faire soi-même les vérifications et l'inspection qu'un préposé doit naturellement faire; le niveau de l'huile, le nettoyeur à pare-brise, la pression des pneus, les courroies, les lumières et les fenêtres. Il est bon de vérifier périodiquement les pneus, les lumières, les essuis-vitres, le dégivreur et de demander à un mécanicien qualifié de vérifier les freins, les amortisseurs de chocs, l'alignement des roues et le volant.

3- Il faut aussi se tenir le plus possible au courant des lois et des règlements de la circulation et s'y conformer. Lorsque des programmes d'information sont transmis par les média, il faut leur apporter l'attention requise. Si l'on se promène dans une province étrangère ou à l'extérieur du pays, il faut s'informer au sujet de lois ou de règlements spéciaux qui n'existent pas chez soi. Si on s'attaque à un nouveau moyen de transport, tels le voyage avec une roulotte ou en motocyclette, il faut s'informer au préalable s'il y a des lois et des règlements qui s'y rapportent spécialement.

4- Enfin, il faut être courtois envers les piétons et les autres automobilistes avec qui on partage le système routier. Des suggestions faites, celle-ci parait la plus simple mais elle n'est pas plus facile à mettre en application d'une manière consistante. La courtoisie au volant exige l'engagement personnel de tout conducteur de faire plus que la loi demande, et ceci en tout temps. Lorsque la circulation est dense, lorsque l'on est en retard ou fatigué---voilà où il faut faire un effort spécial de courtoisie de manière à ce que les autres conducteurs et soi-même arrivent à destination sans accident. Voilà ce que vise le mois de la sécurité routière.

Vos demandes de renseignements sont les bienvenues. Il faut les faire parvenir au Personnel de la Recherche et de l'Information, Division de la Sécurité routière, 193, rue Grafton, C.P. 2000, Charlottetown, I.-P.-E.

Buffet chaud et froid

du lundi au vendredi
11h30 à 1H30 p.m.
aussi le vendredi
de 4h30 à 7h30 p.m.

à $ 4.

Taxe incluse

METS ITALIENS
EN SPECIAL
LE MARDI
ET
METS CHINOIS
EN SPECIAL
LE JEUDI

Texte de Barbara O'Hare
traduit par le personnel de
La Voix Acadienne

Un projet de recyclage sauve 105 arbres

Grâce aux efforts deployés par 500 personnes qui travaillent à l'Institut océanographique de Bedford, situé à Dartmouth (N.-E.), 105 arbres seront sauvés cette année. Ces 105 arbres représentent la production annuelle de sept acres de terrains recouverts d'arbres de 50 ans.

Depuis septembre dernier, les employés de l'IOB séparent avec soin leur papier de rebut. Une partie du papier aboutit là où elle a toujours abouti: à la poubelle. L'autre partie, composée de papier qui peut être recyclé, aboutit dans un petit contenant en forme de U placé sur les barreaux, puis accumulée dans une corbeille spéciale.

Le nouveau système fait partie d'un projet expérimental mis sur pied par le Service de la protection de l'environnement d'Environnement Canada. Le projet vise à récupérer le papier de rebut et à voir s'il serait utile d'étendre le système à d'autres bureaux fédéraux de la région.

Au cours des quatre premiers mois, on est parvenu à soustraire à la poubelle environ six tonnes de papier, soit l'équivalent de 105 arbres, et à les faire parvenir à une papeterie pour recyclage.

Grâce à ces efforts, on a non seulement évité l'abattage d'arbres, mais on a également évité la production d'environ trois tonnes de papier. On a également épargné une quantité d'énergie suffisante pour faire briller 31 ampoules de 100 watts chacune pendant une année entière.

C'est M. Luke Trip, chef de la section de la récupération des ressources, qui coordonne le projet pour le Service de la protection de l'environnement. M. Trip déclare qu'il est encore trop tôt pour dire si le système est économiquement viable, mais il se dit heureux des résultats obtenus jusqu'ici.

Il ne faut cependant pas beaucoup de papier pour sauver un arbre. Et le temps n'est peut-être pas loin où le fait de sauver des arbres sera une nécessité plutôt que l'objet d'un projet expérimental.

Heures des mareés

Mercredi le 4 avril 1979

Summerside

Heure	Hauteur
0500	4.0
1145	3.8
1500	4.0
2205	1.9

Rustico

Heure	Hauteur
0035	1.6
0355	1.4
1050	2.8
1845	1.0

Légion de Summerside

340, rue Notre-Dame
Summerside, I.-P.-E.

Mercredi soir: divertissement habituel
Jeudi soir: à 8h00, bingo
Vendredi soir: divertissement au Lounge 9h00 à 12h30
Samedi soir: danse- 9h30 à 12h45

Rustico... on raconte

Les chansangs à mon père

''Vicque, vicque, je vole in carton'' c'était, coume que ça disait, ''ine chanson de ment'ries,'' pis au boute ça disait qu'y avait troès mouches su' le plancher que se pâmiont d'rire, pis y en a yonne qu'a timbé pis a s'a cassé la tchuisse,'' pis quand mon père chantait ça, nus-autes aussi, j'nous pâmiont d'rire!

Y en avait in aute qu'allait: ''Plume dés patates pis plume dés navots, pou' faire in fricot pou' la fille à Coco.'' Disez moi pas que j'me trompe! C'ést pas ''les filles de Rustico'', coume qu'i' disàng par le ouaisse. Coco était yonne de més ancêtes, pis j'devrais savoir aussi biagne que vous-autes! Mieux!

Quand ma mére faisait in fricot avec ine vieille poule qu'avait arrêté d'pond'e, c'était qui c'qu'arrait le gigier! Ah! que c'était bàng! Lés gigiers sont pas mal rares asteure. La viande ést varte pis j'pense qu'i' croyàng que c'ést d'la poisàng.

Ils aviont coutume de faire dés chansàngs su' l'air dés cantiques. Ils étiont pas mauvaises, ben ça faisait rire le monde pis i' les chantiont p'us dans l'église. Yonne de c'tés chansons là c'était: ''Nouvelles agréables lés filles qui veulent s'marier.

Chose épouvantable quand ils peuvent pas en trouver.'' Pis quand le jeune lés d'mande en mariage: ''lés filles font in saut, lés yeux tout pleins d'eau!'' Ça, ça fait trop rire.

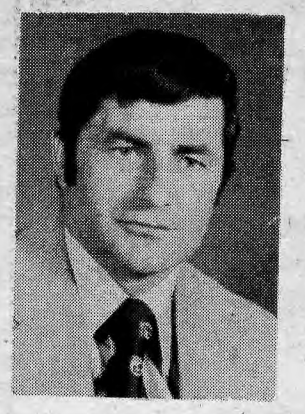
A l'électiàng, c'était quasiment toujou' lés ''Grits'' qui gagniàng, pis ine fois quand lés ''Tories'' aviont gagné toute, la bande aviont parti en ''truckwagons'' pou' lés faire fâcher, lés ''Grits''. C'était ben proche toute dés anglais, pis lés Tories, qu'étiont ben proche toute dés français, aviont composé ine chansàng. J'mettrai ''Eheum'' à la place dés nàngs dés p'us gros Grits d'alentour.

Les truckwagons'' plagne de Tories, mon père avec zeux, passiàng devant lés maisons dés Grits anglais, pis i' chantiàng à pleine tête:

Esprit Saint déscendez su' l'vieux ''Eheum!'' Esprit Saint descendez su' l'vieux ''Eheum!'' Embrasez Fred ''Eheum'' de vos feux, de vos feux les plus doux!''

J'pense que lés anglais croyiang que c'était dés mortelles injures.

Se présentent de nouveau en 3e Prince



M. Edward Clark a fait ses études à l'école centrale de Lot 16 et a suivi des cours supplémentaires dans la marine canadienne où il a passé un an. Il est cultivateur à Belmont, Lot 16 et aime ce métier qui est encore cher à plusieurs résidents de l'Ile. Il fut l'initiateur des clubs 4H à Lot 16 et les dirigea pendant 15 ans.

M. Clark fut élu pour la première fois en 1970 et se fit réélire en 1974 et 1978. Depuis le mois de mai 1978, il est ministre de l'Agriculture et des Forêts.

Edward est marié à Ruby Best et est père de trois filles.

M. Léonce Bernard, fils de Mme et feu Antonin Bernard, est diplômé de l'Ecole régionale Evangéline. Il a à son compte cinq année dans l'aviation canadienne, deux années dans la comptabilité à Montague et neuf années à la gérance de la Caisse Populaire Evangéline.

Il débuta sa carrière politique en se faisant élire lors de l'élection complémentaire en 1975 dans la circonscription électorale du 3e Prince et fut réélu en 1978.

Léonce est marié à Florence Gallant et est père de trois enfants.

Souper-causerie

Vendredi dernier avait lieu à la salle paroissiale de Tignish un souper-causerie où l'orateur invité était M. Michel Bastarache, avocat et professeur à l'Université de Moncton dont la conférence traitait des droits des Acadiens. Il y avait aussi au programme une partie divertissement présentée par les Jeunes danseurs du Club Ti-Pa. Quatre-vingt-seize personnes assistaient, parmi lesquelles on remarquait M. Roch Gaudet, âgé de 94 ans et M. Sosime Gallant, âgé de 92 ans.

M. Marcel Perry, président de la succursale de la SSTA de Léoville-Peterville, présenta M. et Mme Georges Perry qui ont su si bien entrainer les Jeunes Danseurs du club Ti-Pa qui exécutèrent deux danses carrées et captivèrent l'admiration de toutes les personnes présentes. M. Perry donna aussi un court résumé de l'organisation du club Ti-Pa et remercia les dames qui avaient préparé le souper.

M. l'abbé Pierre Arsenault parla des cours d'immersion à Tignish et à Palmer Road et émit le souhait que ces cours conduisent à l'organisation d'une école française dans la région. Il demanda le support de la population pour la pétition de la SSTA portant sur les droits des Acadiens à un enseignement en français dans les écoles et fit aussi appel aux gens de la région de célébrer dignement avec la SSTA les deux anniversaires de la fondation de la SSTA et de l'arrivée des premiers colons en terre d'Acadie.

M. Alcide Bernard présenta le conférencier invité, M. Michel Bastarache qui traita des deux rapports de la Fédération des Francophones hors Québec ''Les Héritiers de Lord Durham'' et ''Pour ne plus être sans pays'', rapports qui font ressortir la position des francophones hors Québec en ce qui concerne leurs droits culturels et linguistiques.

La S.S.T.A. en assemblée

Samedi dernier, avait lieu au Motel Linkletter une assemblée du Conseil d'administration de la Société Saint-Thomas d'Aquin. En plus des questions de régie interne de la Société, les membres se sont penchés sur trois événements d'importance primordiale qui se dérouleront au courant de l'année, à savoir; les élections provinciales et fédérales, la pétition demandant l'appui de la population dans la revendication de nos droits et les fêtes du 60e anniversaire de la Société Saint-Thomas d'Aquin et du 375e anniversaire de l'arrivée des Acadiens aux Maritimes.

Au point de vue ''élections'', il faut s'assurer que les chefs de partis et nos représentants dans les gouvernements qui seront élus soient au courant du fait français au Canada, et à l'Ile des besoins des francophones partout au pays et de leur volonté de participer à la vie canadienne à titre de citoyens à part entière. Il n'est pas question de faire de la politique de parti mais d'exercer nos droits en tant que citoyens et de demander qu'ils soient tous respectés.

On a débuté la circulation d'une pétition parmi la population de l'Ile-du-Prince-Edouard lui demandant d'appuyer une révendication qui est vitale aux Acadiens, nommément: la reconnaissance du droit de recevoir l'enseignement en français dans nos écoles. Les ministres de l'Education des provinces canadiennes ont déjà reconnu ce droit lors d'une assemblée à Montréal mais on voudrait que localement les Acadiens aient le droit de s'impliquer et de participer à la préparation des politiques de l'enseignement du français dans nos écoles pour qu'elles favorisent de parler et de la culture française chez nos jeunes Acadiens et chez tous nos jeunes de descendance française. Par l'entremise du travail de leur Société provinciale qui s'intensifiera d'ici peu, les Acadiens espèrent recevoir l'appui d'un grand nombre d'associations, d'organisations et du public en général dans leur demande au ministère de l'Education et au gouvernement de l'Ile.

Pour ce qui regarde notre acadienne et les deux anniversaires que nous soulignerons simultanément à l'Ile-du-Prince-Edouard cette année, il faudrait que tous les Acadiens de chez nous soient bien informés de leur importance. Il ne faut pas se limiter à évoquer des faits glorieux et des souvenirs mais bien de faire preuve que nous sommes fiers de notre histoire, fiers d'être Acadiens, fiers de pouvoir participer au développement de tous nos talents et de les mettre au service de notre pays. La Société se propose de faire toute la publicité nécessaire et demande la pleine collaboration de ses succursales pour susciter un éveil spécial chez les nôtres.

En marge du Festival National du Livre

Le Conseil des Arts du Canada organise un ''Festival National du Livre'' du 2 au 8 avril, 1979. Un des projets du comté organisateur du Festival à l'I.-P.-E. est de faire passer pendant la semaine dans les journaux locaux des critiques de travaux littéraires faits par des bibliothécaires de l'Ile ainsi qu'une courte biographie de ces personnes.

Nous publions plus bas le texte de la critique de Mme Lucia Arsenault, de St-Chrysostome et bibliothécaire à la bibliothécaire publique Evangéline,

Mme Arsenault est née à Saint-Chrysostome fille de M. et Mme Victorin Arsenault. Elle a fréquenté le Couvent de Miscouche avant de se rendre pour un an au Collège Prince of Wales où elle a décroché son diplôme d'institutrice. Elle a enseigné pendant quatre ans aux écoles de Saint-Chrysostome et de Maximeville.

Elle occupe le position de bibliothécaire depuis décembre, 1978, position qu'elle trouve très intéressante. La bibliothèque publique est ouverte le mardi et jeudi de 6h30 à 9h30, et le samedi de 1h à 4h.

Son époux est M. J.-Edmond Arsenault, et le couple demeure à St-Chrysostome. Il y a six enfants.

"Je ne veux pas qu'on m'oublie"

Cacoub, Dominique. ''Je ne veux pas qu'on m'oublie''. Edition Sarrazin, 1974. Julliard 1977. 1SBN 2-260-00064-9.

Ce livre a 344 pages, a été imprimé à Paris et la préface fut écrite par Josame Duranteau.

Voici le journal intime d'une jeune fille écrit de 1966-1969. Aussi, plusieurs lettres de sa mère.

Ce livre démontre l'amour profond de cette jeune fille, Dominique, pour sa famille et ses amis. Dominique est atteinte d'une maladie grave et, même si elle s'en rend compte à la longue, jamais elle ne se plaint. Elle se distrait en lisant de bons livres, en regardant des pièces de théâtre à la T.V. et en fréquentant le théâtre. Vers la fin de sa maladie elle s'intéresse passionnément à la musique classique et au dessin. Son ardent désir était de devenir une grande comédienne- désir qu'elle n'a jamais pu réaliser.

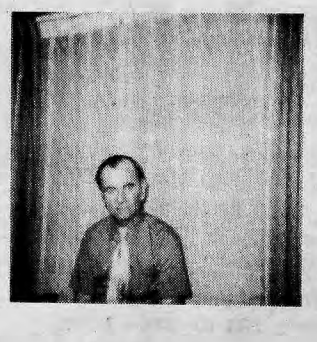
Le courage et la patience de cette jeune fille étaient sans pareil. Ce n'est qu'après la mort de son enfant que Mireille, la mère, découvre le journal.

De ces nombreux écrits de Dominique, le message qui transpire toujours, est l'amour profond qu'elle avait pour sa famille, ses amis et son amour de la vie.

Ce livre pourrait être d'intérêt à tout le monde, plus particulièrement aux jeunes filles de 14 à 18 ans ainsi qu'à tout ceux qui s'intéressent aux jeunes.

Mme Lucia Arsenault
Richmond R.R. 2
I.-P.-E. C0B 1Y0

Personnalité de la semaine



Dosithée Poirier est né le 28 mars 1919 à Mont-Carmel, fils de Thaddée et Délima (Richard) Poirier.

Il a fréquenté l'école de Cap-Egmont. Il a fait du service militaire à la fin de la deuxième guerre mondiale.

M. Poirier a été cultivateur et pêcheur pendant trente-cinq ans. Pendant sa carrière il a suivi des cours en rapport avec son travail.

Très actif au niveau communautaire. Le mouvement coopératif l'intéresse beaucoup. A plusieurs reprises il a été directeur de la Caisse Populaire Evangéline et est membre du Comité de supervision. Il est un ancien président de la Caisse populaire de Mont-Carmel.

En 1965 il est devenu le premier président de l'Association des Pêcheurs du comté de Prince et a fait partie du comité responsable pour désigner les ports de pêche.

M. Poirier s'est toujours intéressé à l'éducation et a été membre de la Commission Scolaire du Cap-Egmont. Il a été membre du Comité exécutif de la Société l'Assomption et ancien membre du Conseil de la Société Saint-Thomas d'Aquin.

Depuis deux ans, M. Poirier est président de la Coopérative du Village Acadien de Mont-Carmel.

Présentement M. Poirier est chargé de l'organisation des Fêtes de la soixantième anniversaire de la Société St-Thomas d'Aquin et de la 375e anniversaire de l'arrivée des Acadiens en Acadie.

Le 17 novembre, 1943, M. Poirier a épousé Alice Gallant de Mont-Carmel, fille de Honoré et Rosella (Gallant) Gallant. Feu Mgr Nazaire Poirier a béni leur mariage. De leur union sont nés sept enfants dont six sont vivants: Yvon, Québec, où il enseigne les sciences politiques et l'économie; Roger, à la maison et employé chez C.M. MacLean, New Annan; Carmella, professeur à l'Ecole Régionale Evangéline; Urbain, ingénieur à BFC Summerside; Marcel, ingénieur en chimie avec la Compagnie Dupont à Kingston, Ontario; Eveline, conseillère en orientation à Saint-Paul en Alberta; Jules est décédé en 1961 à l'âge de treize ans.

M. et Mme Dosithée Poirier demeure au Cap-Egmont.

Candidats P.C. en 5e Prince

George McMahon

Peter Pope

George McMahon et Peter Pope ont été choisis mercredi dernier pour porter les couleurs du parti P.C. dans le 5e district de Prince lors des élections générales provinciales qui auront lieu le 23 avril prochain.

L'assemblée de mise en nomination a eu lieu à la salle des Kinsmen à Summerside sous la présidence du Dr Hubert McNeil et en présence de plus de 200 délégués.

M. Pope a gagné la nomination contre M. Clair Sudsbury, tandis que M. McMahon a été élu par acclamation.

La nomination de M. Pope a été proposée par Lloyd Lawless et appuyée par Florence Mailman, tandis que celle de M. McMahon a été proposée par Richard Noonan et appuyée par Pauline LeClair.

Dans son discours d'acceptation M. McMahon a souligné le degré d'incompétence du gouvernement surtout dans le domaine qui touche les affaires de la ''Industrial Enterprises Incoporated''. Il suggère que, si le parti libéral forme le nouveau gouvernement, la situation sera de plus en plus désastreuse.

M. Pope en se servant d'une page d'un journal local, a montré que presque tout le développement sur l'Ile se concentre autour de Charlottetown en détriment des autres centres de l'Ile.

(Suite à la page 6)

EDITORIAL

Et les élections...

Je gage que plusieurs d'entre vous êtes déjà demandé s'il n'y aurait pas moyen de gouverner un pays sans tenir des élections à des intervales plus ou moins fixes et de venir déranger notre petite vie routinière. Lundi dernier, le premier ministre Pierre Trudeau nous annonçais des élections fédérales et même si nous n'y sommes pas impliqués de très près, elles vont déranger nos programmes faviris à la télévision pour les remplacer par des discours à n'en plus finir. Le lendemain mardi soir, ce fut au tour du premier ministre provincial, M. Bennett Campbell de nous lancer dans les préparatifs d'une élection provinciale.

Nous avons souvent entendu dire que peu importe le parti au pouvoir, c'était toujours la même chose sauf qu'il s'agissait d'un différent groupe qui se remplissait les poches. Il n'y a pas de doute que dans ce domaine, comme dans tous les autres, il y a des gens malhonnêtes qui cherchent à se faire élire pour entirer le plus de bienfaits personnels possible mais il faut aussi reconnaître que nous avons des politiciens qui sont des hommes de haut calibre et qui se dévouent sans espoir de gains personnels à la cause publique. Il faut aussi admettre qu'une fois les élections passées, la collaboration que nous accordons à nos députés n'est pas de nature à les encourager beaucoup et que souvent nous les laissons accomplir leur tâche sans le moindre coup de main.

Quelle que soit notre attitude envers la tenue d'élections ou notre manière d'agir une fois les élections finies, il est bon de retenir que les résultats des élections dépendent de nous tous et nous aurons certainement de meilleurs élus si nous accomplissons fidèlement notre tâche. Depuis quelques années, les Acadiens de l'Ile-du-Prince-Edouard et des autres provinces aussi bien que les francophones de tout le Canada, surtout à l'extérieur du Québec ont reçu un bon coup de main du fédéral par l'entremise de subventions du secrétariat d'Etat et il faut nous assurer que quel que soit le résultat des élections du mois de mai cette aide continue. A moins que nous soyons prêts à faire plus de volontariat et que la majorité d'entre nous soyons disposés à travailler avec plus d'ardeur que nous le faisons actuellement, je crains fortement le jour où nous serons laissés à voler de nos prores ailes.

Les élections provinciales ne sont probablement pas plus importants mais elles nous touchent certainement de plus près et il est triste de constater que nos deux régions françaises de Prince ne se soient pas encore trouver de candidats conservateurs acadiens. Je ne veux pas prétendre que nos représentants acadiens libéraux ne font pas bien leur travail, je crois qu'au contraire ils font leur possible et ont de bon résultats. Je sais cependant que l'issue des élections sont habituellement imprévisibles et il serait bien triste de nous éveiller un jour sans représentant au gouvernement.

Notre système démocratique n'est peut-être pas des plus démocratique parfois mais nous avons la liberté de dire et d'écrire ce que nous pensons et quoique nous n'obtenions pas toujours ce que nous désirons, nous réussissons à vivre dans des conditions relativement comparé aux traitements que d'autres populations reçoivent de leurs gouvernants. Nous avons entre les mains le pouvoir de renverser notre gouvernement s'il ne fait pas notre affaire mais nous pouvons aussi le supporter s'il agit bien.

Jean-H. Doiron
rédacteur

Lettre au rédacteur
Le Pensionnat Evangéline

M. le rédacteur:

Je suis d'avis que pour régler le problème de l'éducation de nos jeunes Acadiens hors la région Evangéline, nous devrions considérer la possibilité de fonder un pensionnant homogène au plein milieu de la région Evangéline même.

Il s'agirait d'une école qui accueillerait en résidence des élèves acadiens de tous les coins de la province. Le pensionnat Evangéline accueillerait aussi les élèves de toute autre ascendance ethnique, produit des classes d'immersion qui sont maintenant en vigueur. Cette école mettrait l'accent sur les langues, le latin, le français et l'anglais sans négliger les autres disciplines. Bien entendu, la langue française est la langue d'enseignement et d'administration.

Dans ce pensionnat, la langue de français serait de rigueur en tout temps, sous peine de congédiement.

Pour les élèves bien nantis, il y aurait des frais de scolarité et d'hébergement. Pour les moins riches, il y aurait un système de bourses permettant leur adhésion à l'école. Seuls les candidats sérieux et désireux d'apprendre seraient admis à cette école.

Jérémie Pineau

L'enseignement du français

M. le rédacteur,

Cher Monsieur,

Vous me permettrez de présenter à votre public une appréciation de l'article publié en première page dans l'édition du 28 mars de la "Voix Acadienne", article intitulé: "L'enseignement des langues fait défaut au niveau secondaire".

En premier lieu, je me pose de sérieuses questions quant à l'idée du "fair play" de la part de l'auteur en cause, car le titre même de l'article pourrait faire croire au lecteur que cette journée d'étude tenue à l'Univesité de Moncton n'avait fait autre chose que de critiquer négativement le corps enseignant de l'école Régionale Evangéline alors que l'article ne nous offre que quelques lignes sur ce point-là.

Ensuite, pour quelle raison l'auteur a-t-il parlé de l'enseignement des "langues"? -Vrai, il parle de l'enseignement du français, mais après?

Aussi, pourquoi avoir insisté que l'enseignement "fait défaut au niveau secondaire"? Avez-vous réellement la conviction que les "lacunes assez sérieuses se font sentir" seulement à ce niveau? N'aurait-il pas été plus correct d'avoir dirigé en même temps la flèche au niveau "primaire" ou encore à la "maison" où la véritable EDUCATION de l'enfant est

Les quelques professeurs qui se dévouent à l'enseignement de la langue française à l'école Régionale Evangéline ont une besogne peu enviable à accomplir. Car il s'agit pour nous de faire accepter et aimer une langue qui, de plus en plus, devient une langue de deuxième importance aux yeux des jeunes.

Ces mêmes universitaires qui se permettent aujourd'hui de blâmer leurs anciens professeurs de l'école Régionale Evangéline afin de justifier en quelque sorte leur manque de facilité dans la langue de Molière, oseraient-ils nier que, lors de leur séjour à cette école, leur propre attitude négative vis-à-vis l'étude de la langue française n'avait pas non plus tellement aidé la cause?

Je trouve bien remarquable, en effet, M. le rédacteur, que, encore une fois, votre journal semble viser les professeurs de l'école Régionale Evangéline pour expliquer l'état actuel du français parlé et écrit de la population acadienne de notre milieu.

Soyons francs- et surtout, soyons justes! La faute doit être portée par tous les Acadiens sans exception qui permettent l'appauvrissement de leur langue à se faire par leur manque de conviction personnelle quant à l'importance du français dans le contexte actuel de la société canadienne.

D'ailleurs, ai-je à vous faire remarquer que le même phénomène se produit au même rythme chez les élèves de langue anglaise?

La situation ne s'améliorerait que lorsque les Acadiens en général acceptent de voir les choses bien en face et qu'ils apprennent à nouveau à respecter leurs valeurs traditionnelles qui sont si facilement rejetées et remplacées dans la société permissive qui est la nôtre.

Ed-T. Landray,
professeur,
Ecole Régionale Evangéline

Note du rédacteur

Les idées exprimés dans l'article en question ne sont pas nécessairement les miennes mais m'ont été transmises par des personnes présentes au colloque. L'entête aurait dû se lire "dans notre système scolaire" et non "au secondaire".

[Suite à la page 5]

La Voix Acadienne
de l'Ile-du-Prince-Edouard

7, rue Central
C.P. 1497
Summerside, I.-P.-E.
C1N 4K4
Tél.: 902-436-6005

L'équipe
du journal
La Voix Acadienne"
M. Jean Doiron
Mme Liliane Gaudet
M. Jean-Wilmer Blanchard
Mlle Sylvia Gallant
Mme Bernice Arsenault
Mlle Marcia Maddix

Administration:
M. Ulric Poirier

Courrier de la deuxième classe
Enregistrement no 3486
Fort-payé à Summerside, I.-P.-E.

Note...

(Suite de la page 4)

Il va sans dire que l'enseignement d'une langue touche de plus près ceux qui l'enseignent formellement mais tout professeur doit se faire un devoir de donner son enseignement dans un langage convenable et exiger que ses étudiants en fassent autant lorsqu'ils ont des travaux à présenter ou qu'ils ont à répondre oralement.

Je ne voudrait en rien minimiser le rôle des parents dans l'apprentissage du bon parler mais je crois que les institutions d'enseignement se doivent de leur donner l'exemple.

Jean-H. Doiron
rédacteur

Festival national du livre

Le premier festival national du livre se tiendra cette semaine prochain dans tout le Canada. L'organisation d'une foule d'événements destinés à faire mieux connaître et aimer les livres et périodiques canadiens est presque terminée.

Un comité régional a choisi et organisé les activités du Festival, dans chacune des région suivantes: provinces de l'Atlantique, Québec, Ontario, Prairies et Territoires du Nord-Ouest, Colombie-Britannique et Yukon. ''Nous avons bénéficié, a dit Randall, coordonnateur général du Festival, de la collaboration enthousiaste des gouvernements provinciaux, des municipalités, des groupes communautaires et de beaucoup de gens qui ont à coeur la diffusion des oeuvres canadiennes. Si j'estimais en dollars la valeur des biens et services, et du temps, qu'on nous a généreusement donnés, je dirais que les Canadiens se ''payent'' un festival de cinq millions de dollars en déboursant moins d'un million.''

Le Festival national du livre est une initiative du Conseil des Arts du Canada. Il aura lieu tous les ans.

Un encart de huit pages sera inséré, à l'occasion du Festival, dans le numéro d'avril de ''L'Actualité, ''Châtelaine'', ''Saturday Night'', ''Books in Canada'', ''Quill and Quire'' et le numéro du 2 avril de ''MacLean's''. Ces journaux et revues comptent 4.5 millions de lecteurs. Les postes de radio et de télévision dans tout le pays ont accepté de faire passer des annonces dites ''de service public'' touchant le Festival.

''Province de l'Atlantique''

Pour faire connaître les écrivains de cette région, deux associations, l'Atlantic Publishers (éditeurs de l'Atlantique) et l'Atlantic Provinces Libraries (bibliothèques des provinces de l'Atlantique) ont préparé des affiches représentant les écrivains ainsi qu'une brochure de renseignements biographiques. Les 6 et 7 avril à l'Hotel Nova Scotian de Halifax, une grande conférence réunira écrivains, éditeurs, enseignants, bibliothécaires, fonctionnaires, imprimeurs et libraires; ils y discuteront de création littéraire et de l'édition dans les provinces de l'Atlantique. Le public est invité. A Terre-Neuve, au début de mai, comme suite au Festival, le voilier ''Norma and Gladys'' quittera St-Jean chargé de livres canadiens pour voguer vers Toronto. Partout où il fera escale le public sera invité à bord; à St-Pierre, Burgeo, Sydney, Halifax, Charlottetown, Chatham, Sept-Iles, Baie Comeau, Rimouski, Chicoutimi, Québec, Trois-Rivières, Montréal, Kingston, Port Hope et Toronto.

Quinze cents écoliers de l'Ile-du-Prince-Edouard ont rédigé des textes pour enfants, au titre d'un concours littéraire. L'oeuvre primée, illustrée en couleur, est en voie de publication et mille exemplaires seront mis en vente dans les librairies de l'Ile au cours du Festival. Dans toutes ces librairies, du 2 au 7 avril, le prix des livres canadiens sera réduit de 20 pour-cent.

Aide aux citoyens d'Age d'Or

CHARLOTTETOWN- Le ministre de la Santé nationale et du bien-être social, l'honorable Monique Bégin, a annoncé récemment l'approbation, dans le cadre du programme Nouveaux Horizons de quatre projets pour groupes de personnes âgées de l'Ile-du-Prince-Edouard.

Ces projets, qui toucheront 198 personnes âgées seront réalisés grâce à des subventions fédérales s'élevant au total à $25,469.

Nouveaux Horizons, une direction du ministère fédéral de la Santé national et du Bien-être social a été mise sur pied en 1972 pour encourager les retraités à réaliser certains de leurs rêves.

Les projets auront lieu à Kinkora, Summerside, RR.4 Kensington et R.R. 5 Charlottetown.

Circuit touristique acadien

Des représentants du ministère du tourisme et deux membres firme de consultants rencontraient les membres de l'Association touristique Evangéline pour discuter de promotion touristique.

Le ministère du Tourisme de l'I.-P.-E. est à préparer plusieurs circuits d'une journée afin de mieux faire connaître les régions à l'extérieur de Summerside et Charlottetown. La Région Evangéline fera partie de ce projet pilote.

Selon les discussions de jeudi soir dernier, le circuit de la ''Route Acadienne'' commencerait au Centre Eptek de Summerside, passerait par St-Eleanors, Miscouche, St-Nicholas, Mont-Carmel, Abram-Village et Baie-Egmont. Les participants à la réunion jeudi soir ont suggéré les sites et attractions ainsi que les services les plus importants sur ce parcours. Il fut mention aussi de la distribution du matériel publicitaire préparé par le ministère à ce sujet. Les gens croient qu'il est important que ce matériel soit bien distribué aux touristes et sur ce point, les représentants du ministère ont invité l'Association Touristique à les aider à planifier la distribution du matériel.

Les canditats doivent prendre position

Après plus de cent ans d'injustice, l'expression claire et immédiate d'une volonté politique gouvernementale est nécessaire pour poursuivre le redressement amorçé par les francophones hors Québec.

Il importe donc, au cours de la présente campagne électorale, que les candidats et les partis politiques soient amenés à se prononcer de façon clairement définie sur la reconnaissance des aspirations légitimes de près d'un million d'électeurs francophones.

Or c'est aux francophones eux-mêmes de forcer les candidats à prendre position par des interventions multipliées et répétées au niveau de chacun des comtés, et ce dans toues les régions du Canada.

Afin de faciliter de telles interventions, la FFHQ et les associations francophones provinciales, en plus de prendre elles-mêmes une part active dans la présente campagne, disposent de matériel publicitaire, d'informations et de personnes ressources pour appuyer les interventions dans les circonscriptions. Tous les francophones intéressés à la clarification des positions de leur candidats et des partis politiques sont priés de communiquer avec leur association provinciale.

A l'I.-P.-E.:
Société Saint-Thomas d'Aquin (Ile-du-Prince-Edouard) (902) 436-5041.

Prix décernés par Héritage Canada

Ne désirez-vous pas recevoir un prix pour la restauration de votre ancienne maison? Ne vous plaira-t-il pas de recevoir une récompense pour votre remarquable contribution à la protection du patrimoine de votre communauté? Quand reconnaîtra-t-on la valeur de vos projets de recherche, vos articles de journaux, vos émissions de radio et de télévision, enfin, tous les efforts que vous avez déployés pour faire accroître l'intérêt de vos compatriotes pour leur patrimoine et la nécessité de le protéger?

Eh bien! Héritage Canada est là pour vous remercier de vos efforts et de votre dévouement en faveur de la préservation du patrimoine Canadien.

Héritage Canada, fondation nationale à buts non lucratifs, décerne chaque année des prix aux Canadiens qui ont contribué de façon remarquable à la préservation de leur patrimoine. Le Programme de Récompenses d'Héritage Canada s'adresse aux particuliers, groupes et compagnies qui ont apporté une contribution importante au mouvement de conservation au Canada.

La Médaille Gabriel-le Léger est la récompense la plus recherchée. Elle est attribuée à la personne qui a travaillé le plus à la promotion de la conservation du patrimoine de sa communauté. Même si vous ne gagnez pas la Médaille Léger, vous aurez sans doute la chance de décrocher un des cinq prix d'Excellence en Service Communautaire. Des prix d'honneur sont également attribués aux individus, groupes conservationnistes, compagnies et agences gouvernementales qui ont mené à bien la restauration ou la mise en valeur de demeures anciennes, quartiers historiques ou paysages qui font la richesse de notre patrimoine. Enfin, pour ceux qui ont publié des ouvrages ou des articles de journaux pour attirer l'attention du public sur la valeur de leur patrimoine, Héritage Canada offre cinq prix d'Excellence en Information.

Si vous vous croyez éligible pour concourrir, écrivez donc, avant le 27 avril 1979, à Héritage Canada, Case Postale 1358, Succursale B, Ottawa, Ontario K1P 5R4. Héritage Canada se fera le plaisir de vous faire parvenir de plus amples renseignements sur son programme de Récompenses.

Fondation de l'Acadie

L'année 1979 marque le 365e anniversaire de l'Acadie. En effet, c'est en 1604 que celle-ci fut fondée, quatre ans avant Québec qui le fut en 1608, et avant toute autre colonie européenne au nord de la Floride.

Bien sûr, les pêcheurs basques, normands et bretons fréquentaient nos côtes depuis longtemps. Des découvreurs étaient déjà venus, tels Verrazano en 1524, Jacques Cartier de 1534 à 1541, mais aucun n'avait songé à établir une colonie permanente.

En 1603, Champlain était venu dans le golfe Saint-Laurent et à son retour, il avait visité les côtes du sud-est de la Nouvelle-Ecosse actuelle. A son retour en France, il fit part à Pierre du Gast, Sieur de Monts, gentilhomme de la cour de France, et à Françaois Gravé Sieur du Pont, du climat plus tempéré de l'Acadie et plus favorable à l'établissement d'une colonie, de ses richesses en fourrures et de l'existence probable de mines.

En vue de fonder une colonie, de Monts obtint de la cour de France le titre de lieutenant général de toute la Nouvelle-France et le monopole de la traite et du commerce, avec l'obligation d'y établir la religion chrétienne.

L'expédition partit du Havre en France au mois de mars 1604. En faisaient partie avec de Monts, Samuel de Champlain, Jean de Poutrincourt, François Gravé du Pont, deux prêtres, un ministre huguenot et 80 hommes, artisans, architectes, tailleurs de pierre, maçons et soldats. Le 8 mai suivant, ils touchaient terre en Acadie en un lieu qu'ils nommèrent La Hève en souvenir du Havre d'où ils étaient partis.

Continuant leur route vers le sud en longeant la côte, ils baptisèrent plusieurs endroits, dont certains noms demeurent encore: Port-Rossignol, Port-au-Mouton, Cap-Nègre, Baie Courante, îles aux loups marins, Cap Fourchu, baie Sainte-Marie, la baie Française, Port-Royal. La rivière Saint-Jean reçut ce nom parce qu'ils y arrivèrent le 24 juin, fête de Saint-Jean-Baptiste. Enfin, ils s'arrêtèrent à une île qu'ils nommèrent île Sainte-Croix (maintenant île Dotchet), entre le Nouveau-Brunswick actuel et le Maine. C'est là qu'ils décidèrent de s'établir.

Tout de suite, ils se mirent à construire une habitation pour loger tout ce monde et les services requis. On l'entoura d'une palissade de pieux comme protection contre toute attaque d'ennemis éventuels et pour se protéger contre des maraudeurs.

Le choix de l'île Sainte-Croix s'avéra malheureux. L'hiver fut particulièrement rude. Le groupe fut prisonnier des glaces pendant plusieurs mois. On manqua de bois de chauffage et d'eau potable. Toute chasse fut impossible et on dut se nourrir de la seule nourriture apportée de France, [illegible] d'exercice et la nourriture étant mauvaise, une maladie terrible, le scorbut, se déclara et fit de grands ravages. Trente-six hommes moururent et plusieurs autre furent atteints.

L'été suivant, on transporta la colonie et l'habitation à Port-Royal qui demeurera désormais le chef-lieu ou la capitale de la colonie acadienne.

Oeuvre de Mlle Antoinette Gallant de Rustico, auteur de ''Rustico on raconte'' que vous avez l'occasion de lire chaque semaine dans La Voix Acadienne, ''Little Jack an' de Tax-Man'', publié par Elaine Harrison & Associates, vous présente plusieurs anecdotes qui sauront vous faire rire aux éclats.

Ce livre est présentement en vente dans la majorité des kiosques de l'Ile et au bureau de la Société Saint-Thomas d'Aquin à Summerside.

HUMOUR

PENSÉES À RETENIR

Le président Eisenhower définit ainsi le commandement: "L'art de faire exécuter ce que vous désirez voir exécuter par des gens qui ne demandent qu'à l'exécuter."

La politique d'apaisement consiste à donner à manger à un crocodile dans l'espoir qu'on sera le dernier à être mangé.

Aux Etats-Unis, on ne tolère pas que les équipes de football universitaires et collégiales jouent comme des amateurs.

(Suite de la page 3)

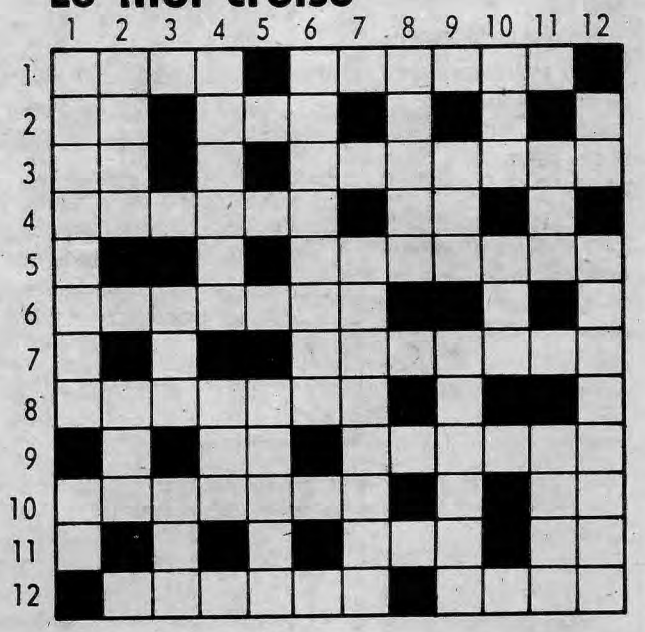
Le conférencier invité a été William MacDougall, m.a.l. pour le 4e district de Prince. M. MacDougall a parlé surtout au sujet de quelques "mythes" telles que celle qui veut que la population de l'Ile ne soit pas aussi à l'aise que celle des autres provinces.

D'autres orateurs ont été l'honorable Angus MacLean, chef de l'Opposition; George Key et David MacDonald, député fédéral pour Egmont.

On a remarqué aussi la présence d'une quinzaine de candidats du parti P.C. aux prochaines élections.

Pierre Doiron de Summerside présida à l'assemblée.

Le mot croisé



HORIZONTALEMENT

1 Parié - Prairies d'Amérique du Sud
2 Argent (symbole) - C'est pourquoi
3 Pron. pers. - Indiens du Texas
4 Etat du Proche-Orient - A moitié
5 Métal blanc, de numéro atomique 77
6 Alcaloide de la fève de Calabar
7 Visible
8 Busserolle
9 Point du compas - Tapage
10 Cap. du Pakistan - D'un verbe gai
11 Ceinture japonaise - Lac du Soudan
12 Fruit de la vigne - Gaz rare

VERTICALEMENT

1 Rivière du Québec - Hors de combat
2 Vieux - En passant par
3 Lettre grecque - Partie aval d'une vallée envahie par la mer
4 Très rapide - Consomma
5 Oiseaux énormes et fabuleux
6 Bonbons d'amande et de sucre
7 Action de reviser
8 Ville de la Floride
9 Tragédie de Corneille - Capitale de la république d'Irlande
10 Ville de Belgique - Colère
11 Touché - Fleuve d'Italie
12 Champion - Changement

Projet pilote de catéchèse en 6e année

De gauche à droite: Jean-Paul Arsenault, 6B; Sharon Bernard, 6A; Paulette Arsenault 6A et Murielle Gallant, 6B.

"Vivre une belle route ensemble en présence du Seigneur"

Depuis septembre 1978, trois classes de l'Ecole Elémentaire Evangéline font l'expérience d'un projet pilote en Catéchèse. Il s'agit des classes de Mme Erma Arsenault, de Soeur Célina Bourgeois et de Mme Aurella Arsenault. Ce programme catéchétique, préparé par M. Jean-Paul Bérubé et par Mme Françoise d'Arcy-Bérubé de l'Office de Catéchèse du Québec, est en expérimentation un peu partout au Canada français.

A la demande de nos évêques canadiens, les auteurs de ce programme ont voulu garder comme ligne de fond, deux grandes orientations générales:

1) Assurer la formation morale des jeunes.
2) Favoriser une synthèse de la foi chrétienne.

La "formation morale" se fait sous forme d'éducation aux valeurs selon l'ispiration du grand éducateur, le docteur Clive Beck. Cette méthode favorise une réflexion en profondeur à partir de situations concrètes proches de la vie des enfants et semble bien adaptée pour faire la découverte de nos valeurs à la lumière de l'Evangile.

La "synthèse de la foi" a pour but de préparer les jeunes à une célébration de la foi, adaptée à leur âge. Le jeune sera appelé à répondre personnellement au "Si tu le veux, suis-moi" de Jésus.

Trois éléments clés sont utilisés dans ce programme.

1) Les affirmations du Credo. Le jeune, guidé par sa catéchète, réfléchit sur l'essentiel de ce que croit la communauté chrétienne.

2) Le projet chrétien. Ce projet consiste à suivre Jésus en se laissant guider par son Esprit pour répondre au grand appel du Père sur chacun de nous.

3) Les attitudes du chrétien. Par son agir quotidien basé sur la confiance, le courage, la persévérance, l'accueil, le pardon, la prière et la paix, le jeune chrétien apprend à vivre heureux avec son Dieu et avec ses frères et soeurs.

"REUNION DE PARENTS:

Les parents des élèves des trois classes pilotes étaient très fiers et intéressés d'entendre des élèves de la 6e année, Jean-Paul Arsenault et Muriel Gallant, partager leurs projets de l'année. Les jeunes veulent avoir une route belle et heureuse en compagnie de leur grand ami, le Seigneur Jésus qui les guide et les éclaire par sa Parole.

Le bonheur sur la route de notre vie - ça ne va pas de soi! Paulette Arsenault et Sharon Bernard ont expliqué qu'il faut avoir des règlements, un "code de route", si on veut être heureux en classe et aux jeux. Avec Marcia et Claudette Arsenault, les adultes découvrent que dans le code de route se cachent des "valeurs", c'est-à-dire des choses importantes pour lesquelles on est prêt à se donner du mal. Et puisque toutes les valeurs ne sont pas d'égale importance, les élèves votent pour leur valeur numéro 1, l'AMOUR, qui s'appellera désormais pour eux, la "valeur fondamentale." On place toutes ces valeurs sur une échelle en ordre d'importance.

Au coeur de ce premier bloc, les jeunes font un "pèlerinage" en Terre Sainte. Par les Evangiles, ils découvrent les valeurs importantes pour Jésus: la bonté, le travail, le pardon, la prière, la miséricorde, le don de soi qui va jusqu'au don complet de sa vie pour nous.

Après avoir vu où on s'en va comme classe, chacun est invité à tracer son propre chemin. Cette fois les parents sont à l'oeuvre. Au moyen d'un questionnaire adapté pour eux, chaque parent découvre son échelle de valeurs. Ensuite, comme les jeunes, ils réfléchissent pour voir comment leurs valeurs ressemblent ou non à celles de Jésus.

Au cours du 2e bloc, les jeunes vont découvrir comment on apprend à vivre selon son échelle de valeurs avec sa classe et individuellement. Ils apprennent à avoir confiance en eux et dans les autres, à s'entraider sur la route. Ils sont initiés à la prière de méditation pour vivre en présence de Dieu qui les appelle à grandir dans la liberté. Ce bloc les prépare à célébrer le mystère de Pâques.

Nous espérons que cette expérimentation sera une source de formation morale et que les jeunes pourront vraiment faire une bonne synthèse de leur foi chrétienne.

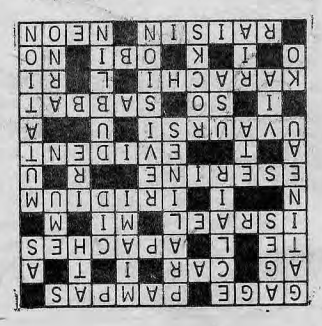
Même si ce projet pilote demande beaucoup de travail aux professeurs et aux élèves, tous semblent en profiter comme l'illustre cette remarque d'un jeune qui disait à son père: "Pape, si tu manques cette réunion de Catéchèse, tu vas manquer quelque chose de très beau." Le père s'est dit bien d'accord à la fin de cette réunion.

Nous tenons à féliciter les jeunes et leurs éducatrices d'avoir entrepris ce projet pilote et nous leur souhaitons bonne chance! vie pour nous.

S. Emilie Maddix, c.n.d.
Responsable de la Catéchèse

Signe la pétition

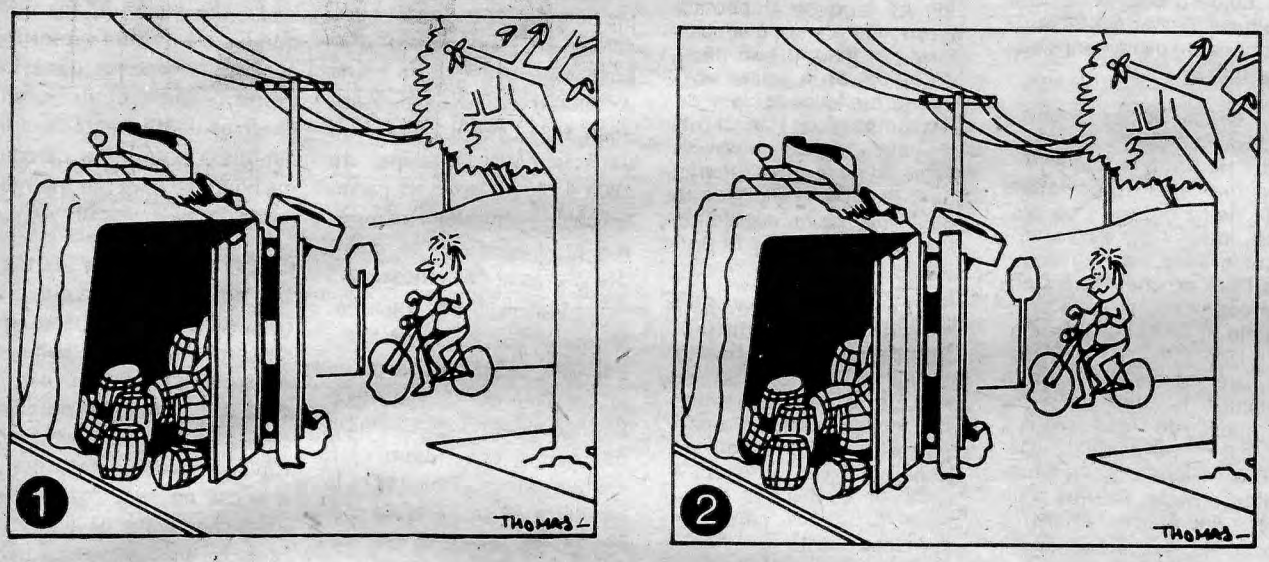
Linda Doucette, présidente de Jeunesse Acadienne en présence de quelques membres de cette association, signe la pétition au gouvernement de l'I.-P.-E. sur les droits des Acadiens en éducation.



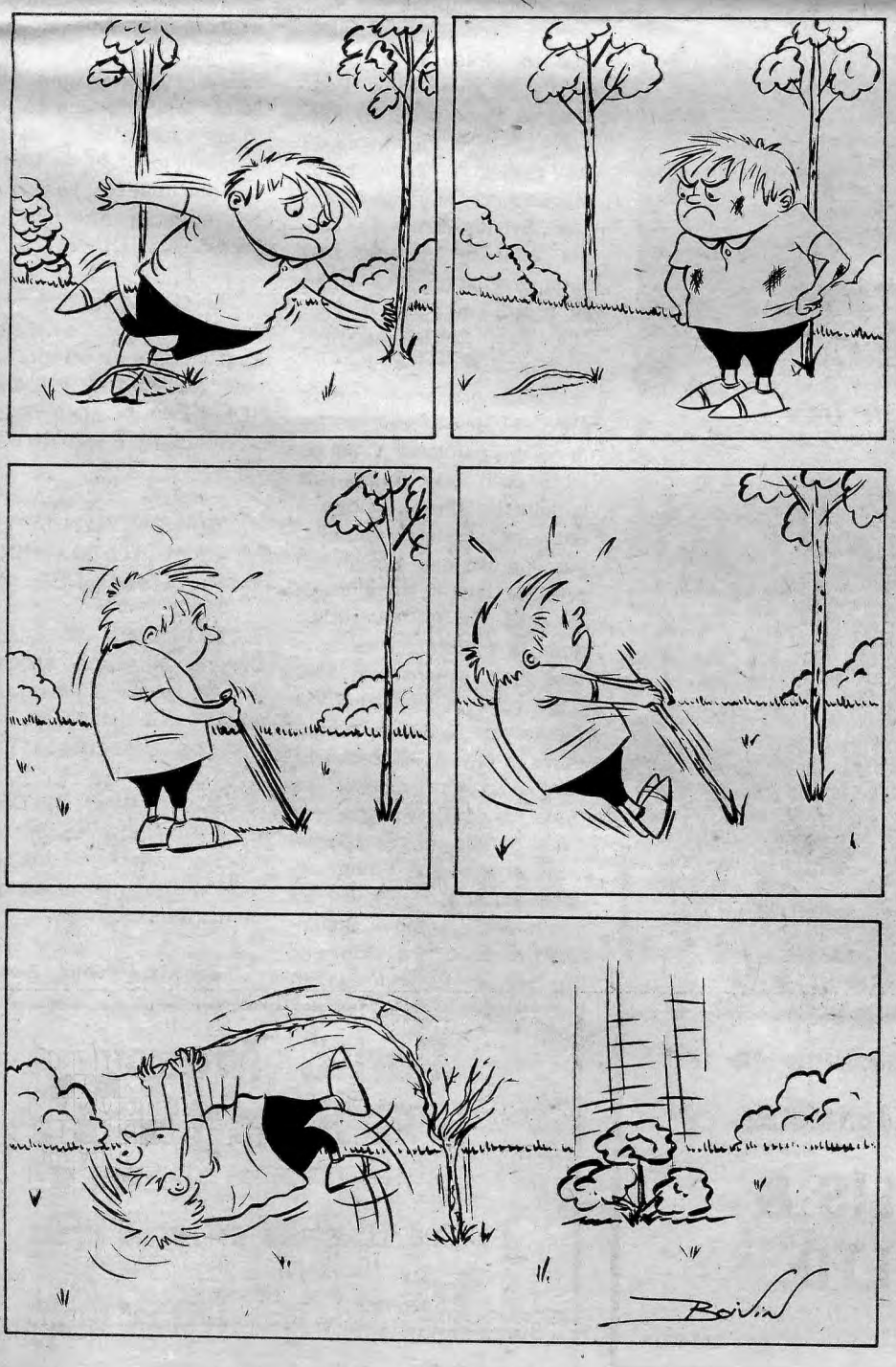
Le Coin des Jeunes

JOUEZ AVEC NOUS

Trouvez les 7 erreurs



ROFFE



MOTS CACHES

8 lettres cachées

S.O.P.

R	E	S	E	C	I	V	R	E	S	R	E	M	R	T
E	N	E	L	B	A	R	E	S	I	M	S	E	E	N
R	O	U	D	T	E	I	R	I	I	A	U	R	N	E
O	H	T	R	I	R	P	I	R	M	R	E	C	N	M
G	P	E	R	T	F	R	R	P	O	I	T	E	O	E
I	E	T	L	R	E	I	F	I	D	E	E	R	I	L
V	L	R	I	I	T	R	E	S	E	R	V	I	T	B
E	E	E	B	E	E	U	E	T	S	D	U	E	C	A
R	T	E	R	R	R	D	D	A	S	E	D	O	E	U
M	U	S	E	D	U	T	I	C	I	L	L	O	S	Q
I	D	S	A	A	T	I	T	H	S	I	E	T	S	R
L	I	N	R	E	A	E	E	E	E	T	R	U	A	A
L	E	I	E	C	N	D	R	R	R	O	G	T	N	M
O	O	R	R	E	T	I	S	E	H	E	E	E	T	E
N	O	I	T	P	I	R	C	S	N	A	R	T	E	R

Vous trouverez les réponses à ces problèmes à la page 23.

Atre

Chères
cinéaste
cessante
certe

Duveteuse

Edifie
étudie
être
éditer

Hésiter

Libre
lier

Marier
mers
misérable
mercerie
modes

Nature
négus
noiraude

Odes
orée

Pistache
prise

Rate
rire

retranscription
remarquablement
revigorer
rime

Service
sollicitude
sourd
sectionner
shorts
sise

Tête
téléphone
trier *
tiédir
trie

Vermillon
vices

PALMARES

1 - Un air de valse
C. Pary

2 - Travailler c'est trop dur
J. Clerc

3 - Le temps qu'il nous reste
F. Gignac

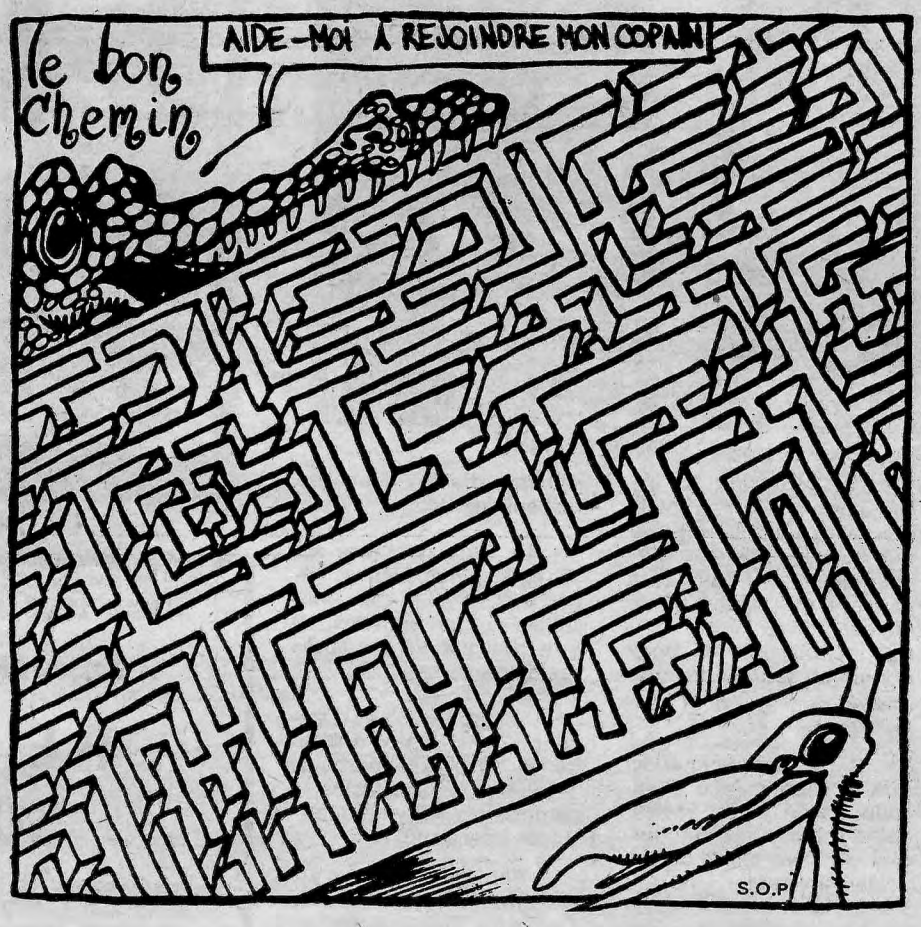
4 - Le navigateur solitaire
R. Cogoi

5 - Les ailes des hirondelles
Z. Richard

6 - Si tu savais
C. Bardin

7 - Funkysation
Toulouse

8 - Lilas
G. Lenormand



Parlons Culture

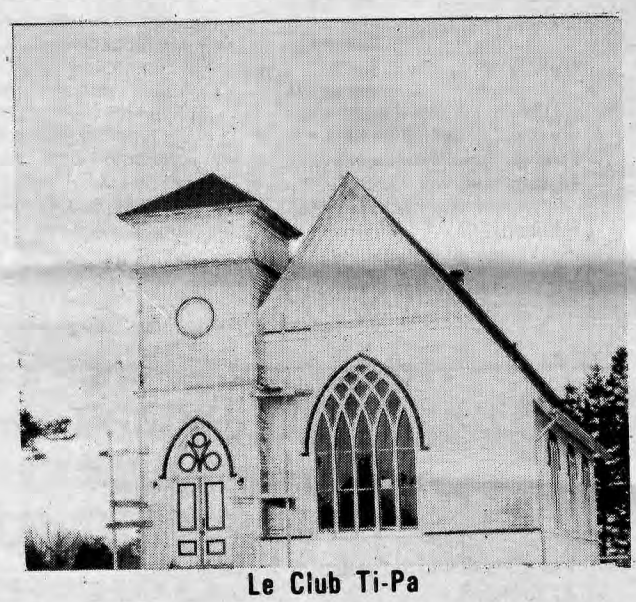
Le Club Ti-Pa

Au mois de février 1974, une douzaine de personnes des régions de Tignish et Palmer Road se sont réunies à l'Ecole Régionale de Tignish dans le but de déterminer la meilleure manière d'intéresser les Acadiens des environs à bien apprécier et vivre leur culture acadienne.

Cette rencontre faisait suite à une suggestion du Comité culturel provincial de la Société Saint-Thomas d'Aquin faite dans le but d'encourager ses membres à mettre en marche dans les diverses succursales des projets qui pourraient répondre aux besoins des gens. La discussion à porté sur plusieurs aspects et on a décidé qu'il fallait absolument considérer l'établissement d'un genre de Club culturel et social organisé précisément dans le but de promouvoir la culture acadienne.

A une deuxième assemblée, d'autres personnes intéressées sont venues y apporter leurs suggestions et un comité exécutif fut élu.

Afin de fixer et maintenir les buts du Club, il fallait établir des règlements assez rigides. Par exemple, l'usage du français est toujours de rigueur pendant les assemblées du Club.



Le Club Ti-Pa

Comité exécutif

Le Club Ti-Pa a reçu son nom officiel au mois de mai grâce à la suggestion du Père Edouard Cormier qui était vicaire à la paroisse de Tignish à ce moment là. En effet "Ti-Pa" représente les deux premières lettres des paroisses de Tignish et Palmer Road.

Il faut mentionner ici que le Club a reçu beaucoup d'aide de la Société Saint-Thomas d'Aquin surtout par l'entremise de son ancien animateur, M. Antoine Richard qui a fourni les informations sur les sources d'aide financière disponibles etc.

Le Club tient des assemblées mensuelles régulières en plus des multiples autres activités. Il y a presque 80 membres maintenant.

Le groupe "Les Danseurs Ti-Pa" a été organisé en 1975 et a participé à plusieurs spectacles y compris les "Olympiques" à Montréal en 1976.

Vers la fin 1978, un autre groupe, "Les Jeunes Danseurs Ti-Pa" a été organisé et a présenté son premier spectacle lors du "Dimanche gras" à la salle paroissiale de Tignish. Ce spectacle a été fort apprécié et d'autres jeunes acadiens s'intéressent de plus en plus à leur culture.

Au mois d'avril 1978, le Club Ti-Pa a acheté l'Eglise Unie de Tignish pour en faire son "Centre Culturel". Avec l'aide de M. Ken MacLean, directeur des coopératives de l'Ile-du-Prince-Edouard, le Comité exécutif a décidé d'étudier les possibilités de faire fonctionner le Club sous le système coopératif, et aujourd'hui le Centre Culturel Ti-Pas est la seule coopérative de ce genre aux Maritimes.

Grâce au programme fédéral "Canada au Travail" le Club a pu entreprendre des rénovations à la vieille église et on prévoit que l'ouverture officielle aura lieu au cours de l'été prochain. Le Centre comprend la salle principale et un soubassement.

Le premier Comité exécutif du Club Ti-Pa fut composé de MM. Alfred Chiasson, président, Céofred Richard, vice-président, Mme Thelma Poirier, secrétaire, et Mme Henri Richard, trésorière.

Céofred Richard remplaçait Alfred Chiasson de 1974 à 1975 et Aubin Richard était président de 1975 à 1977. Le président actuel est Marcel Perry. Les autres membres du Comité exécutif sont: Jean Chiasson, vice-président; Mme Eileen Pendergast, secrétaire, et Mme Marguerite Richard, trésorière.

Les directeurs sont: Mme Alyre Richard, M. Alcide DesRoches, Père Raymond Gallant, M. Georges Perry, et Mme Marguerite-Rose Perry.

L'avenir du Club Ti-Pa semble être assuré si l'on en juge en si peu de temps. On n'a qu'à se rappeler la magnifique fête, le défilée, et la soirée acadienne du 15 août, fête de l'Assomption de l'an dernier pour réaliser l'envergure du rôle que pourra jouer le Club Ti-Pa dans la vie française et acadienne dans cette région de la Province.

Le président, M. Perry se dit enchanté du progrès déjà fait et il tient à souligner que le Club Ti-Pa, qui a reçu tellement d'encouragement de la part de toute la population régionale, va certainement à son tour contribuer largement à la vie culturelle de Prince ouest.

Quelques danseurs Ti-Pa

Les jeunes danseurs Ti-Pa

Un peu d'histoire

Les laiques à la paroisse St-Antoine de Cascumpeque

De 1801 à 1860, la paroisse St-Antoine Cascumpèque était desservie par des abbés qui avaient à leurs soins plusieurs paroisses de l'Ile. Rares, en effet, étaient ces dimanches où les fidèles étaient privilégié. Les colons se réunissaient d'abord à la demeure de Louis Arsenault en cours des années 1801, 1802, et ensuite dans la petite chapelle, de 1803 à 1839. Les chefs parmi les colons récitaient les prières et dirigeaient le chant des vêpres et de la messe.

L'évêque du diocèse, Monseigneur Bernard MacEachern, avait eu charge de la paroisse de 1804 à 1812. Il s'apercevait que le nombre de paroissiens augmentait chaque année. Dès 1827, le territoire de la paroisse s'étendait à l'intérieur des lots 5, 6, 10 et 11. L'évêque reconnaissait le besoin de prêtres surtout dans le Comté de Prince.

En 1828, Sylvain Poirier avait complété ses études au Collège de Nicolet, Québec. Grâce à l'initiative de l'abbé Jean-Louis Beabien de Rustico, S.-E. Poirier avait reçu une bourse de ce collège. Monseigneur MacEachern était conscient que Sylvain-Ephreim Poirier était un homme très doué, et c'est lui qui l'ordonna prêtre en 1828. Il désigna l'abbé Poirier aux missions acadiennes de l'Ile.

Avec grand savoir-faire Père Poirier dirigeait les affaires des paroisses. C'est en 1835 qu'il encouragea les laïques de Cascumpèque à bâtir une deuxième chapelle. Les paroissiens fournirent presque tous les matériaux de construction, les roches pour la fondation, les poutres, les échantillons, les planches, les bardeaux, et même les barils de coquillages d'huîtres à convertir en chaux et en mortier. La chapelle était solidement bâtie qu'elle fut transportée sans encombe à l'emplacement du site de l'église actuelle de St-Antoine, Bloomfield en 1880. En 1835, elle fut installée sur un lot de terre qui faisait partie de la ferme de Louison Arsenault; une partie de ce terrain fut réservée pour un cimetière. La première chapelle fut défaite et le petit cimetière en usage de 1803 à 1839 fut levé. Ce n'est qu'en 1859 que les ossements furent recueillis et déposés dans un grand cercueil et ils furent enterrés de nouveau dans le cimetière près de la deuxième chapelle qui était maintenant complété, depuis 1839.

Presque toutes les tombes de ce deuxième cimetière avaient été marquées avec des croix de bois et celles-ci avaient détérioré. C'est le curé de la nouvelle paroisse de St-Antoine de Bloomfield, Rév. Clarence Pitre, qui a proposé en 1972, qu'on devrait renouveler le vieux cimetière en conjonction avec les préparatifs du centenaire de la paroisse actuelle de St-Antoine, Bloomfield en 1973.

Le Comité du Centenaire fut organisé et il était sous la direction de Mme Félix Arsenault (née Agnes Le Clair). Un sous-comité de jeunes adultes fit le travail de nivellement et de nettoyage du cimetière; ce comité était sous la direction de Mark Gallant, Duvar.

Le Comité fit ériger un monument de pierre naturelle sur lequel sont inscrits ces mots: A LA MEMOIRE DES PIONNIERS ACADIENS DE LA PAROISSE ST-ANTOINE.

IN MEMORY OF THE EARLY SETTLERS WHOSE REMAINS LIE HERE.

La Société St-Thomas d'Aquin a fourni $500.00 pour le renouvellement du cimetière de l'ancienne paroisse de Cascumpèque.

C'est le Rév. John Cash qui a fait des demandes au ministère de la Voirie en 1975, et depuis le chemin qui mène a été renouvelé.

par Mme Avéline Peters

Pour tous vos besoins en fait d'assurance, contactez

R.E. ELLIS & SON LTD.

7, rue Summer
Summerside, I.-P.-E.
Tél: 436-9215

Carl C. Moase & Sons Ltd.

autrefois Compton & Bowness

Service Funéraire et Ambulancier

150, rue Summer
Summerside, I.-P.-E.
Signaler 436-2301
SERVICE BILINGUE

Bonjour Madame

RAPURE

2 livres de porc gras
2 oignons hachés
4 belles patates en purée
12 belles patates râpées fin
2 oeufs
1 c. à soupe de sel
Poivre
Sariette si désirée
Poivre de pauvres gens [coriandre]
Graisse
Grillades de lard salé

1ère méthode

Faire boullir les patates pour la purée.

Pendant ce temps, couper la viande en dés et faire griller dans la poêle.

Ajouter les oignons. Lorsque les ingrédients sont bien dorés, les retirer et mettre de côté.

Râper les patates crues et en extraire l'eau en les pressant dans un sac de coton, ou avec les mains. [On peut rincer les patates râpées à l'eau froide avant de les épurer pour leur enlever la couleur rose qu'elles auront prise au contact de l'air].

Dans un grand bol, bien mélanger tous les ingrédients, y compris la viande.

Dans un plat allant au four [8 x 15 pouces] mettre de la graisse de lard et verser le mélange de râpure. Placer les grillades de lard sur le dessus de la préparation.

Mettre au four 350 degrés F. au moins 2 heures ou jusqu'à ce que le dessus soit bien brun.

"Avac la courtoisie des Editions d'Acadie- Recettes tirées de "La cuisine traditionnelle en Acadie", de Melvin Gallant et Marielle Boudreau, Moncton, 1975 181 p."

Le Parti libéral
de l'Ile-du-Prince-Edouard

Association libérale
du 3e Prince

Convention de mise en candidature

le mercredi 4 avril à 8h p.m.
Centre Récréatif de Miscouche

Conférencier invité:
Hon. A.E. (Bud) Ings

Bienvenue à tous

On rappelle aux présidents de bureaux de scrutin de s'assurer de la présence de cinq délégués ayant droit de vote.

Journée, année et statut de la femme

On m'a demandé récemment pourquoi je ne m'étais pas encore arrêté précisément sur le sujet de la FEMME pour en faire connaître mon opinion en ce qui a trait à son évolution et son statut présent. A cet effet, je dois admettre que je ne peux aborder la question sur un seul angle puisque mes impressions en ce qui a trait au choix que toute femme a le droit de faire, nécessite toutefois qu'elle s'attarde à un des rôles principaux qu'elle a toujours eu et que l'homme ne pourrait même pas lui enlever même s'il tentait de le faire: soit celui d'avoir en elle cette capacité de pro-créer et de donner la vie à un ou d'autres êtres.

A partir de ce principe fondamental, j'accorde toutefois à cent pour-cent les mêmes droits à la femme qu'à l'homme dans la mesure où il n'y a personne qui subisse les effets néfastes de l'un ou l'autre des conjoints: les ENFANTS dont on célèbre l'année en 1979. Dès lors, si la femme, au même titre que l'homme décide de poursuivre ses études; s'engager dans une carrière professionnelle ou autre, elle devrait bénéficier des mêmes possibilités, des mêmes droits ainsi que des mêmes conditions salariales.

Là où la situation se complique à mon avis, c'est qu'à la suite d'une inspiration de dernière heure, favorisée par les campagnes d'information, la mère de famille décide de délaisser sa famille, de confier ses enfants à une agence (garderie) pour ainsi prendre en main sa "destiné" et s'épanouir à l'intérieur des cadres autres que familiaux. A ces femmes, je doit dire qu'il est désolant qu'elles n'aient pas eu l'inspiration un peu plus vite d'agir ainsi avant de mettre au monde des victimes de l'évolution.

Il est en fait que le sort réservé tant aux minorités ethniques qu'aux femmes fut déplorable depuis le début et continue de l'être dans bien des civilisations dites "moins évoluées". Mais il ne faut pas croire pour autant que l'institution familiale existante doit tomber pour faire place aux caprices du progrès. Il faut tout de même tenir compte d'un nombre de facteurs déterminants surtout en ce qui a trait au sort réservé aux enfants. Je suis toujours convaincu que toute entente entre deux adultes consentants ne peut faire autre que d'être profitable pour les deux parties. Mais lorsqu'une troisième partie d'aussi grande importance que les enfants entrent en cause, je demeure convaincu que les adultes devront adapter leur mode de vie aux conséquences de leur choix initial: la création d'un foyer familial avec toutes les clauses favorables qu'ont doit y joindre.

Il y a certes des exceptions à toute règle alors que pour des raisons véritablement économiques (soit la survie) les deux parents doivent travailler, ensemble ou à tour de rôle pour venir en aide à leurs enfants, leur permettre d'être vêtus convenablement, de pouvoir se doter d'une nourriture saine etc.

Mais lorsque les deux travaillent dans le but de payer la maison d'été, le deuxième véhicule, les motoneiges, les voyages dans le sud et cela au détriment des autres membres de la famille délaissés ou confiés à d'autres entretemps (surtout pendant leur jeune âge), c'est à ce moment que je me pose de sérieuses questions au sujet du rôle des parents dont la mère continue de constituer pour moi l'élément vital et formateur de l'enfant à bas âge. Dans cette optique, j'ai trop de respect pour la femme et ses différents rôles qu'elle peut choisir de rencontrer et que l'homme ne pourrait faire sans elle pour lui dicter une ligne de conduite. Je tiens tout simplement à lui rappeler que la présence d'enfants s'avère la responsabilité première des parents et qu'avant de pouvoir négocier quoi que ce soit au secteur des changements de statuts des changements de statuts qui peuvent avoir des répercussions sur eux, ils devraient être les premiers à être consultés. Vive la femme: célibataire, mariée, mère de famille, religieuse ou professionnelle mais vive avant tout celle qui sait tenir compte de son entourage (famille) avant d'entreprendre le mouvement de sa libération. Les jeunes filles d'aujourd'hui ont cet avantage par rapport à celles qui sont déjà actives présentement, soit sur le monde du travail ou à titre de mère de famille: elles ont encore un choix à faire: parfaire ses études; opter pour une profession; se marier; avoir des enfants ou plutôt opter pour offrir à la société cent pourcent d'elles-mêmes. Ces choix, elles peuvent s'engager à les faire de façon autonomes puisqu'elles ne sont pas encore engagées dans la plus grande responsabilité qui soit, soit celle de porter un enfant pendant neuf mois pour le voir naître, le nourrir, l'aimer, le protéger et lui offrir surtout cette disponibilité tant nécessaire à son sain épanouissement.

Jean-Pierre Boucher

Tiré du Madawaska
21 mars 1979

GRANT MOASE
QUALITY JEWELLERS

Montres-diamants
SUMMERSIDE, I.-P.-E.
Tél.: 436-3882

VOTRE HOROSCOPE

Capricorne *du 22 déc. au 20 janv.*

Craignez une petite blessure d'amour-propre ou une querelle avec un ami. Vous serez porté à adresser des reproches qui ne seront pas justifiés. On vous témoignera de l'affection.

Verseau *du 21 janv. au 19 fév.*

Un ami vous fera part de ses préoccupations, écoutez-le avec intérêt et faites passer à l'arrière plan votre égoisme. Sur le plan sentimental, un climat de confiance régnera et l'amour vous sourira. Indécision injustifiée.

Poisson *du 20 fév. au 20 mars*

Ne blessez pas la personne qui vous aime par une critique injustifiée. Ayez foi en vous-même et vous pourrez réaliser davantage de choses pour le bonheur de l'être cher. Ne prêtez pas oreille aux illusions perfides.

Belier *du 21 mars au 20 avril*

Votre sensibilité sera en accord avec celle de la personne aimée. Vous partagerez ensemble confidences, projets et espoirs. Votre situation sentimentale évoluera lentement mais sûrement et vous connaitrez un bonheur durable.

Taureau *du 21 avril au 20 mai*

Les amours et les amitiés seront favorisés. En amour, vous serez ardent et vous risquez de vous montrer un peu trop exclusif. Ceux dont le coeur est libre pourraient bien trouver l'âme soeur au cours d'une réunion amicale.

Gemeaux *du 21 mai au 21 juin*

Il faudra vous efforcer de ne pas manifester d'entorse à la vérité dans vos discussions. La personne qui vous aime sera compréhensive et vous pardonnera facilement vos travers.

Cancer *du 22 juin au 22 juillet*

Beaucoup de jalousie mais aussi du rêve, de l'amour, de la chaleur qui se développent et vous inspirent. Certains évènements s'avéreront excellents sur le plan du coeur. Aucune surprise désagréable en vue.

Lion *du 23 juillet au 23 août*

Les astres vous seront favorables mais vous ne goûterez réellement au bonheur que si vous refrénez votre sensibilité et si vous ne cherchez pas à cacher vos émotions sous des dehors bourrus ou simplement réticents.

Vierge *du 24 août au 22 sept.*

Il semble que vous vous libérerez de vos complexes et que vous vivrez plus intensément, plus complètement. Vous vous sentirez bien et vous aurez tendance à en faire trop pour la personne qui vous aime.

Balance *du 23 sept. au 23 oct.*

Vous aurez la possibilité de modifier le cadre de votre vie sentimentale et votre intuition sera excellente. Vous récolterez le fruit de vos efforts passés. Vous rencontrerez plusieurs nouvelles connaissances sympathiques.

Scorpion *du 24 oct. au 22 nov.*

Vie sentimentale assez harmonieuse, un peu trop d'égoisme de votre part mais la personne qui vous aime vous trouvera tellement charmant et optimiste. N'exigez pas trop d'autrui toutefois.

Sagittaire *du 23 nov. au 21 déc.*

Un chagrin passager vous guette mais le soir même vous semblez faire une rencontre qui soulèvera votre enthousiasme. Ayez confiance en l'avenir, des evènements heureux et qui vous sont favorables se préparent. S.O.P

C'EST PAS POSSIBLE...!

–Adèle ! Ton joueur de ballon-panier est icitte!

de Tignish a Souris...

TIGNISH

Le Père Walter Reid administrait le Sacrement de Baptême au nouveaux nés suivants dimanche le 25 mars à 2 heures: Kevin-Joseph, parents Ben Buote, Janice Ellsworth; Mary-Sharon, parents David Gaudet et Barbara Gavin; Billy-Joe Thomas Harper et Jean Doucette.

Nos sincères condoléances à la famille de Alan Boyce de Toronto, autrefois de Tignish, décédé à Toronto à l'âge de 32 ans. Il laisse dans le deuil son épouse Peggy et un fils Vincent, sa mère Mme Rhoda Langelaan, Kildare Capes, 2 frères Ronald James, Summerside et Robert de Calgary. Son père est décédé en octobre 1978.

Les gagnants au tournoi de Cribbage tenu à l'Ecole Régionale de Tignish le 20 mars où 28 jouaient sont: 1e prix, Béatrice Gallant et Emily; 2e prix, Emile Pitre et Valmore Richard; 3e prix, Gerry Gaudet et Irene Arsenault. Prix de consolation: M. et Mme Charles Gaudet, Tignish Shore.

Revenus de l'hôpital d'Alberton, Mme Pierre Richard, St-Félix, Mme Piere DesRoches, Dalton Ave., et Ricky DesRoches fils de M. et Mme Edwin DesRoches, St-Félix. Bonne santé à chacun d'eux. Prompt rétablissement à Mme Joe Allain, rue Philip et Jimmie Gallant, rue Chruch qui sont à l'hôpital d'Alberton.

M. et Mme Joseph DesRoches et enfants, de Riverview, N.-B. visitaient les parents de Joseph, M. et Mme Pierre DesRoches, Dalton Ave.

Mme Léo Doucette, Park Lane, sa fille Debbie et ami David DesRoches, et Ann Pitre St-Félix sont allés faire un voyage à St-Jean, N.-B. Mme Doucette visitait son frère Léo, M. Clarence Powers conduisait la voiture.

M. et Mme Glenn Smith [Marie DesRoches] Charlottetown, visitaient les parents de Marie, M. et Mme Stanis DesRoches rue Chruch pour la fin de semaine.

Nos félicitations à l'Equipe "Aces" de Tignish qui mène dans les parties de hockey. Ils mènent par 3 à 1 pour Tignish, contre les Crystals de Summerside.

BLOOMFIELD

Mme Wayne Gallant de Hamilton a passé une semaine en visite chez ses beaux parents, M. et Mme Pierre Gallant de Bloomfield.

M. et Mme William Coughlin et famille et M. et Mme Earl Coughlin et famille de Mill Road et Glenn Gallant de Bloomfield, frère de Mme Coughlin ont passé deux semaines en Floride.

Prompt rétablissement à M. Robert Arsenault de Howlan qui a fait un séjour à l'hôpital d'O'Leary, à Mme Vincent Doiron qui y a subi une intervention chirurgicale et à M. Harold Arsenault qui est de retour chez lui à Roxbury après avoir été un patient à l'hôpital de Halifax.

Mme James Arsenault [Hélène Doiron] de Chatham, N.-B. est retournée chez elle après avoir visité sa mère Mme Pierre Doiron de Duvar.

Mlle Adèle Arsenault et M. et Mme Allan O'Keefe [Marcella Arsenault] de Charlottetown ont passé la fin de semaine chez leurs parents M. et Mme Howard Arsenault de Carleton, Lot 6.

Mme Howard Arsenault et son époux ont fait une courte visite chez son frère Robert Doiron, son époux et famille de St-Jean, N.-B.

MONT-CARMEL

[Ces nouvelles auraient dû paraître la semaine dernière, nos excuses].

Les heureux gagnants au jeu de cartes mardi après-midi au Foyer Notre Dame étaient pour dames: Mme Sylvain Gallant, première, Mme Jaddus Gallant et Mlle Roséline Richard, égales pour deuxième et Mlle Marguerite Richard, consolation. Le prix de présence fut gagné par Léger Derasp.

Les gagnants mercredi soir au jeu de cartes à la salle paroissiale étaient au cribbage, Cyr et Eugene Gallant, à Auction; Mme Expédit Gallant, Mme Denis Arsenault et Mme Eddie Aucoin, consolation. Le prix de présence fut gagné par Jean-W. Gallant.

Mme Joseph-E. Gallant au Cap-Egmont est de retour de l'hôpital du comté de Prince après avoir subi une intervention chirurgicale.

Mme Emilienne Arsenault de Miscouche est en visite à St-Raphaël chez M. et Mme Victorin Arsenault et famille.

Mme Louis Arsenault de St-Timothée a dû entrer à l'hôpital du comté de Prince pour traitements. On lui souhaite prompt rétablissement.

Mme Dubois de Québec est en visite avec sa fille Soeur Rosa Dubois au Cap-Egmont.

M. et Mme Arsène Richard de Moncton ont passé la fin de semaine chez son frère et belle-soeur, M. et Mme Robert Richard et ses parents, M. et Mme Glorice Richard et famille.

Dix couples de la paroisse de Mont-Carmel ont assisté à une fin de semaine de "Marriage Encounter" à Rustico.

M. et Mme Clarence Richard et Mme Alphonse Gallant ont passé quelques jours à Moncton où ils assistèrent à une assemblée familiale.

Les heureux gagnants au jeu de cartes à la salle paroissiale mercredi soir étaient à l'Auction, Louis Perry, premier, Mme Tilmon Gallant et Sylvain Gallant égaux pour deuxième et Mme Louise Arsenault consolation. Au Cribbage, M. et Mme Pascal Poirier. Le prix de présence fut gagné par Pascal Poirier.

Soeur Bertha Richard de Charlottetown a visité ses parents M. et Mme Glorice Richard en fin de semaine.

Mme Lloyd Clow et une amis Mme Lawrence Perry de Summerside ont visité sa tante et son oncle M. et Mme Fidèle Arsenault.

Mlle Angela Arsenault a passé une fin de semaine avec sa soeur Dianne, étudiante à l'Université de Moncton.

M. et Mme Billie Arsenault et deux enfants Charlene et Yvon et Fidèle Arsenault ont passé quelques jours avec leur fille et gendre M. et Mme Jacques Lizotte à Madawaska, Maine.

Les enfants de M. et Mme Avis Gallant sont venus dernièrement fêter avec leur père son quatre-vingt-deuxième anniversaire de naissance. Plusieurs parents et amis se sont joints à eux et une très belle soirée fut passée ensemble avec du chant et de la musique suivis d'un délicieux goûter. Tous lui souhaitèrent encore plusieurs années de santé et de bonheur.

M. et Mme Robert Richard et Paulette et une amie Marcia Gallant sont de retour d'une visite d'une semaine à Toronto et Windsor avec les frères de Mme Richard et leurs familles.

On a regretté d'apprendre que M. Jean Glorice Gallant de Moncton est décédé le 20 février au Foyer de la Providence à Shédiac.

Anciennement de Mont-Carmel fils de M. et Mme Narcisse Gallant, il était âgé de 79 ans. Son neveu Alyre Gallant, Mme Gallant, Mme Marie Anne Arsenault et Michelle aussi M. et Mme Alfred Blanchard et Mme Abby Perry de Charlottetown ont assisté aux funérailles.

Nos plus sincères sympathies à M. Arsène J. Gallant de St-Timothée à l'occasion du décès de sa soeur Mme Anit Gallant de Bridgeport Conn.

BAIE EGMONT

Soeur Marguerite Arsenault de Newcastle, N.-B. a récemment visité sa mère Mme Hélène Arsenault et sa belle-soeur, Mme Louise Arsenault et famille à St-Gilbert.

M. et Mme Emile Gallant de St-Gilbert sont partis pour visiter leurs enfants à Toronto pour quelques semaines.

Robert Gaudet est retourné à ses études à Fredericton, N.-B., après avoir passé une semaine avec ses parents, M. et Mme Earl Gaudet et famille à St-Gilbert.

Mme Fidèle Arsenault de St-Gilbert est en visite chez ses enfants en Ontario pour quelques semaines.

Sincères sympathies à Mme Fidèle Arsenault de St-Gilbert et sa famille à l'occasion de la mort de M. Arsenault.

Aussi sympathies aux parents de Mme Marguerite Gallant qui est récémment décédée au Foyer Sacré-Coeur à Charlottetown; elle était autrefois de St-Hubert.

M. Alfred Caissie de St-Jean, N.-B. a passé la dernière fin de semaine à visiter ses parents, M. et Mme Joseph-H. Caissie et famille à St-Gilbert.

M. et Mme Alyre Arsenault sont de retour de recevoir la nouvelle que M. et Mme Melvin Bernard d'Orangeville, Ontario sont les heureux parents d'une petite fille, 3e enfant de leur famille. Les grand-parents sont Mme Florence Bernard et M. et Mme Alyre Arsenault tous deux d'Abram-Village. Mme Florence Bernard est partie pour Orangeville pour visiter la famille ainsi que de leur donner un coup

Mme Madeleine Madix a reçu récemment la visite de M. et Mme Joseph Madix [illegible] aussi de M. et Mme Marcel Poirier également de Miscouche et de M. et Mme Stanley Gaudet de Summerside. Mme Madix est en bonne voie de guérison après avoir passé quelques jours à l'hôpital après s'être fait mal à une jambe lors d'une chute chez elle.

M. et Mme Augustin-G. Gallant sont de retour après avoir passé une semaine à Montréal et Hamilton, Ontario à visiter plusieurs de leurs enfants.

Nous félicitons M. et Mme Joseph-S. Arsenault à la naissance de leur petite fille à l'hôpital de Summerside. Les heureux grand-parents sont M. et Mme Sylvère-J.F. Arsenault d'Abram-Village et Mme Antonin Bernard de Mont-Carmel.

Debbie, petite fille de M. et Mme Victor Rousselle à passé quelques jours à l'hôpital pour soins de ses oreilles et sa gorges.

M. et Mme Alva Arsenault et famille sont allés passer quelques jours à Moncton pendant la semaine des vacances à visiter des parents.

M. et Mme Clément Gallant sont allés en fin de semaine à Greenwood, N.-E. visiter M. et Mme Mel Mélanson et famille.

Mlle Murielle Arsenault fille de M. et Mme Sylvère Arsenault est allée passer la fin de semaine à Moncton.

Jules Gallant et Pierre Arsenault qui travaillent à St-Jean, N.-B., sont venus passer quelques jours chez leurs parents, Mme Ida Gallant et M. et Mme Alyre Arsenault.

Carol Gallant, fille de M. et Mme Elmer Gallant a passé une fin de semaine à St-Jean en visite chez ses amis.

MISCOUCHE

Prompt rétablissement à Mme Antonin Gaudet qui doit faire un séjour à l'hôpital pour soins médicaux et à Mme Marquerite [Maggie] Gaudet qui doit y retourner pour quelque temps.

M. et Mme Ernest Caissie, accompagnés de leur fille Mme Danny LeClair, se rendaient à Newcastle, N.-B. visiter une autre fille Brenda [Mme Ronnie Dalton] et son mari.

M. et Mme Ray Lamoureux et leur fille Joan se rendaient à Montréal en visite.

M. et Mme Clarence Cormier effectuaient un voyage à Californie récemment.

Thérèse, fille de M. et Mme Freddie Arsenault et Frank, fils de M. et Mme Verne Wood, gagnants du concours de tir chez les Cadets de l'air provinciaux se sont rendus à Victoria, Colombie-Britannique participer à un concours national. Nos meilleur voeux les accompagnent.

Mme Mary Dalton, accompagnée de son fils est allée conduire sa mère Mme Alice Saunders à Saint-Jean, N.-B., Mlle Debbie Des-Roches conduisait la voiture.

SUMMERSIDE

Vendredi, le 23 mars, les citoyens d'Age d'Or de Summerside et des alentours ont servi un souper au public à leur nouveau club, 335, rue Central. A peu près 200 personnes y assistèrent et furent regalées d'un succulent repas au jambon et à la dinde.

Les services Decuméniques se continuent cette année tous les vendredis du carême dans les différentes églises de la ville. Vendredi, le 23 mars le service fut tenu à l'église "Trinity United" et le déjeuner fut servi à Epworth Hall. L'invité d'honneur à cette occasion était M. Fournay, ministre à l'église "presbytérienne". Vendredi de cette semaine, le 30 mars, le service sera à l'église Anglicane et l'invitée d'honneur sera Soeur Marie Burge de la paroisse St-Paul. Le repas sera servi à la salle "Saint Mary".

Les suivants sont partis en autobus, samedi, le 24 mars pour un voyage en Floride organisé par la compagnie "Abegweith Tours Ltd": M. et Mme Calice Gallant, M. et Mme George Peters, M. et Mme Wilfred Woodside et M. David Larkin.

RUSTICO

Prompt rétablissement à Mme Wilfred-A. Doucette qui a dû entrer à l'hôpital pour y recevoir des soins médicaux, à Mme Wilfred-J. Doucette de l'Hospice Sacré-Coeur à Charlottetown qui est à l'hôpital pour des soins médicaux et à Mme Jules Pineau du Foyer d'Age d'Or de Rustico-Nord qui y est depuis trois semaines.

Mme Marguerite Blacquière se rendait passer une dixaine de jours avec sa soeur Anita et son époux, M. Frank Arsenault à Brandfort Ontario. Mme Arsenault est malade depuis quelque temps.

Janice, fille de M. et Mme Roland Doucette a passé une semaine avec ses grands parents maternels à Toronto au courant des vacances du mois de mars.

M. et Mme Henry Grant, M. et Mme Everett Gallant et M. et Mme Alban Pineau faisaient un voyage récemment à différentes régions de l'Ontario y visiter des parents et amis.

Mme Jean Doiron et sa fille Monique se rendaient à Moncton la semaine dernière visiter des parents et amis et surtout Père Alyre Daigle, frère de Mme Doiron, qui doit faire un séjour

de Tignish à Souris...

à l'hôpital pour soins médicaux.

RUSTICO-NORD

Nos félicitations à M. et Mme Harold Gallant à l'occasion de l'arrivée d'un nouveau-né. Sharon Mullally et John Doyle se rendaient en visite aux Etats Unis à l'occasion des vacances du mois de mars.

Une fois de plus, les cours Communautaires sont finis pour une autre année. Nous remercions sincèrement toutes les personnes qui ont permis d'en faire un succès. Une soirée de clôture avait lieu le 30 mars à l'école Stella Maris.

Prompt rétablissement à MM. Angus Jarvis et Stanley Doucette qui ont subi des interventions chirurgicales à l'hôpital de Charlottetown récemment, à Mme Edmond D. Gallant qui doit faire un séjour à l'hôpital pour soins médicaux et à Mesdames Kate et Julie-Anne Pineau qui sont de retour à la maison après un séjour à l'hôpital.

La population de Rustico-Nord présente ses sympathies aux frères et soeurs d'Arthur Gallant de Rustico décédé la semaine dernière.

Mlle Laura Gallant a passé les vacances du mois de mars à Trois Rivières, P.Q.

Les joueurs Pee Wee de Rustico-Nord sont arrivés bon deuxième lors du tournois récent et se sont mérité une plaque. Nos félicitations aux joueurs suivants qui se sont mérité des trophées: Michael Nelson deux, Steve Wilson, un et David Jones, un.

Mme Marjory Doucette, accompagnée de Mme Ida Burridge, se rendait à Saint Stephen, N.-B. passer une semaine avec sa fille Anne, et son mari, et leur bébé.

Mme Urbain Doiron est de retour d'un voyage de deux semaines à Calgary, Alberta où elle rendait visite à plusieurs de ses enfants et autres parents et amis.

REUNIONS Dames du sanctuaire

L'assemblée du mois de mars des Dames du Sanctuaire de St-Gilbert a eu lieu chez Mme Annette Gallant. L'assemblée s'ouvrit par la récitation du chapelet et la prière à Notre-Dame du Sacré-Coeur. Les minutes de l'assemblée précédente ont été lues par la secrétaire et approuvées par les membres. Le comité de la visite aux malades a donné son rapport et le nouveau comité est composé de Mme Annette Gallant et Mme Julie-Anne Noye. Huit membres répondirent à l'appel des noms. La loterie du mois fut gagnée par Mme Hélène Arsenault et Mme Denise Caissie donnera le prix pour la prochaine loterie.

Une belle lecture "Le Sacrifice d'Abraham" fut lu par l'hôtesse. Il fut décidé de payer une messe pour Fidèle Arsenault qui est décédé récemment. Un jeu fut gagné par Mme Denise Caissie. Ensuite on discuta du souper de la Mi-Carême qui doit avoir lieu à la salle le 25 mars. Une boîte aux questions donna des questions intéressantes qui furent discutées par les membres. Mme Denise Caissie invita les membres chez elle pour l'assemblée du mois d'avril où on répondra à l'appel des noms en fournissant un article pour une boîte à surprise. L'assemblée s'ajourna et un délicieux goûter fut servi par l'hôtesse. Un vote de remerciement fut offert à Mme Gallant pour sa généreuse hospitalité.

Dames Auxiliaires

SUMMERSIDE-Mardi, le 27 mars, l'assemblée mensuelle des Dames auxiliaires de la Légion Canadienne eut lieu au Centre de la Légion, rue Notre-Dame. Mme Yvonne Richard présida et ouvrit l'assemblée par les cérémonies ordinaires. Vingt-neuf membres répondirent à l'appel des membres. Mme Sharon Murphy lut le procès verbal de la dernière réunion et Mme Mary Arsenault donna le rapport financier.

Les différents comités donnèrent leur rapport et Mme Mary Arsenault rapporta qu'un groupe de membres étaient allés en voyage à Moncton, N.-B. vendredi, le 16 mars.

Mme Noreda McLean de Charlottetown, invitée d'honneur, fit l'installation de l'exécutif pour l'année 1979, comme suit: présidente sortant de charge, Mme Irène Poirier; présidente, Mme Yvonne Richard; première vice-présidente, Mme Adèle Arsenault; deuxième vice-présidente, Mme Joan Perry; secrétaire, Mme Sharon Murphy; trésorière, Mme Mary Arsenault. Mme D.J. Mullin fut nommé présidente d'honneur.

Les dons suivants furent approuvés; "Callow Coach $50.00, "Heart Fund", $25.00 et "Meals on Wheels", $50.00.

L'assemblée s'ajourna par la prière vers neuf heures et demi.

La nouvelle génération

Monique Lorraine, fille de M. et Mme Reg Pendergast, St-Louis, née le 2 août 1977.

...en formaintenant!

Allez! La bonne forme vous ira comme un gant.

PARTICIPACTION

Liste des directeurs du scrutin

Comté de Prince

Circonscription	Nom	Adresse	Téléphone
1ere	Mrs. Herbert Meggison	Alberton R.R.	853-2068
2e	Mrs. James MacWilliam	Springfield West	859-2420
3e	Mrs. Carl Hunter	Indian River	836-3503
4e	Mrs. George Montgomery	Albany R.R.	887-2655
5e	Roy Lidstone	161 Victoria Rd. Summerside	436-5301

Directeur général des élections

L'Office du Crédit agricole
vous avise
que son nouveau bureau est situé
à partir du 2 avril 1979
au
449, avenue Université
Charlottetown, I.-P.-E. tél. 892-5373

Vente de débarras
Pour une bonne VOITURE USAGÉE

ITEM 200 **Pontiac Laurentian 1977**
4p, 8-A, SC, SF, un propriétaire, à bon prix **$4695**

ITEM 147 **Aspen 1977**
2p, 8-A, SC, SF, siège à baquet, console, à bon prix **$4650**

ITEM 113 **Buick Lesabre 1976**
4p, 8-A, SC, SF, fenêtre électrique, air climatisé, à bon prix **$2995**

ITEM 92 **Torino 1975**
2p, 8-A, SC, SF, bonne voiture usagée, à bon prix **$2895**

ITEM 269 **Ford Pinto 1974**
2p, 4 cyl., standard, à bon prix **$1995**

ITEM 219 **Maverick 1974**
4p, 6-A, à bon prix **$2350**

ITEM 176 **Mercury 1976**
4p, 8-A, SC, SF, un propriétaire, à bon prix **$3895**

ITEM 239 **Pontiac Laurentian 1976**
4p, 8-A, SC, SF, bonne voiture, à bon prix **$4350**

ITEM 166 **Pontiac Laurentian 1971**
2p, spécial pour mécanicien **$200**

ITEM 267 **GMC 1977 ¾ tonne fleetside**
à long empattement, 350/4 barrils, auto, SC, SF, à fort rendement, marche à arrière. Seulement 23,000 milles, à bon prix **$5350**

ITEM 187 **Blazer 1975**
4 roues motrices, 8-A, SC, SF, à fort rendement, à bon prix **$4695**

Venez nous voir, les prix sont justes.
A.E. MacLennan Motors Ltd
Rue Water-est SUMMERSIDE, I.-P.-E.

C'est Nous ou la Rouille
Ziebart
Traitement anti-rouille
sur auto et camion
Summerside tél: 436-3302
Charlottetown tél: 892-4983
LECKY & CROSSMAN LTD.
-Réparations de carosserie
-Peinture au pistolet acrylic et émail
-Remontage complet
-Réparation et vente de radiateurs
-Installation et vente de parebrise
-Redressage de chasis
-Finission de peinture au four
-Traitement anti-rouille Ziebart

McDonald's
SUMMERSIDE
Rue Water
ET
CHARLOTTETOWN
Ave.University
Le restaurant pour la famille
ouvert tous les jours
Petit déjeuner: 6h30 à 10h30
Menu général: 10h30 à 24h

Légion de Wellington
Jeudi soir: Raffle
vendredi: tournois de cribbage
prix pour couples $10.
Il reste encore quelques billets
Samedi- Danse
avec orchestre "ROOK"
$3.00 le couple
goûter servi adultes seulement
Lundi, le 9 avril: réunion mensuelle des membres à 8h
et
Réunion des dames auxiliaires à 8h

LA RECETTE DU COLONEL SAUNDERS

Poulet Frit à la Kentucky

Magasins à l'I.-P.-E.-
Charlottetown, Summerside, Bunbury,
Montague, Souris

A LA TELE CETTE SEMAINE...

Mercredi le 4 avril

CBAFT

10.00 En mouvement
10.15 L'évangile du papier
10.30 Passe-Partout
11.00 Tam Tam
11.15 You Hou
11.30 Magazine-Express
12.00 Les trouvailles de Clémence
12.30 Mon pays, mon amour
1.00 Micha la boule
1.30 Les Coqueluches
2.30 Téléjournal
2.36 Femmes d'aujourd'hui
3.30 Le temps de vivre
5.30 Bobino
5.30 Le grenier
6.00 Coup d'oeil
6.30 Les maritimes aujourd'hui (1e édition)
7.00 Ce soir, téléjournal Nat.
7.30 Robinson Suisse
8.00 Sur la côte du Pacifique
8.30 La petite patrie
9.00 Race de monde
9.30 Hors séries "Contes de campagne"
10.30 Swing la banquaise
11.30 Téléjournal Nat., Inter. & Prov.
12.05 Les maritimes aujourd'hui (2e édition)
12.12 Sports
12.22 Reflets d'un pays
01.22 CINEMA "Déjeuner sur l'herbe"
03.00 Fin des émissions

CBCT

9.45 Friendly Giant
10.00 Hobble De-Hoy
10.30 Mr. Dressup
11.00 Sesame Street
12.00 Top of the Clock
12.30 Search for Tomorrow
1.00 Today from Ontario
2.00 Edge of Night
2.30 Take Thirty
3.00 Bob MacLean Show
3.30 Bob MacLean Show
4.00 Sherlock Holmes
4.30 Magic Lie
5.00 The Partridge Family
5.30 All in the Family
6.00 COMPASS-News, Sports Weather & Public Affairs
7.00 Mary Tyler Moore
7.30 The Muppet Show
8.00 Mork & Mindy
8.30 Watson Report
9.00 Alternative 3
10.00 Actra Awards
12.00 The National
12.30 Night Report
12.45 American Film Theatre

Jeudi le 5 avril

CBAFT

10.00 En mouvement
10.15 Les oraliens
10.30 Passe-Partout
11.00 Animagerie
11.15 Minute Moumoute
11.30 Magazine-Express
12.00 Les trouvailles de Clémence
12.30 Action santé
1.00 Demetan
1.30 Les coqueluches
2.30 Téléjournal
2.36 Femmes d'aujourd'hui
3.30 CINEMA "La horde sauvage (ou) "La reine maverick"
5.00 Bobino
5.30 Pop citrouille
6.00 Coup d'oeil
6.30 Les maritimes aujourd'hui (1e édition)
7.00 Ce soir, téléjournal Nat.
7.30 Profil
8.00 Génies en herbe
8.30 Du tac au tac
9.00 Le travail à la chaine
9.30 LES GRANDS FILMS "Comme un boomerang"
11.30 Téléjournal Nat., Inter. & Prov.
12.05 Les maritimes aujourd'hui (2e édition)
12.12 Sports
12.22 Télé-sélection "La femme cadeau"
01.40 Fin des émissions

CBCT

9.45 Friendly Giant
10.00 Hobble De Hoy
10.30 Mr. Dressup
11.00 Sesame Street
12.00 Behind the Scenes
12.30 Search for Tomorrow
1.00 Today from the West
2.00 Edge of Night
2.30 Take Thirty
3.00 Bob MacLean Show
3.30 Bob MacLean Show
4.00 Sherlock Holmes
4.30 What's new
5.00 The Partridge Family
5.30 All in the Family
6.00 COMPASS-News, Sports Weather & Public Affairs
7.00 Mary Tyler Moore
7.30 Dance Fever
8.00 Barney Miller
8.30 King of Kensington
9.00 Canadian Express
10.00 Dallas
11.00 The National
11.27 Night Report
11.45 Life at Stake

Vendredi le 6 avril

CBAFT

10.00 En mouvement
10.15 Les 100 tours de Centour
10.30 Passe-Partout
11.00 La boîte à lettres
11.15 Virginie
11.30 Magazine-Express
12.00 Les trouvailles de Clémence
12.30 Les Pierrafeu
1.00 Le Prince Noir
1.30 Les Coqueluches
2.30 Téléjournal
2.36 Femmes d'aujourd'hui
3.30 Les Ateliers
4.30 Fanfreluche
5.00 Bobino
5.30 Es-tu d'accord?
6.00 Coup d'oeil
6.30 Les maritimes aujourd'hui (1e édition)
7.00 Ce soir, téléjournal Nat.
7.30 Les reporters de l'aventure
8.00 A communiquer
8.30 Bonjour comment mangez-vous?
9.00 Les amis de mes amis
9.30 Vedettes en direct
10.00 Sous le signe du lion
10.30 Consommateur plus
11.30 Téléjournal Nat., Inter. & Prov.
12.05 Les maritimes aujourd'hui (2e édition)
12.12 Sports
12.22 CINEMA "Guerre et amour"
02.00 Fin des émissions

CBCT

9.45 Friendly Giant
10.00 Canadian Schools
10.30 Mr. Dressup
11.00 Sesame Street
12.00 Top of the Clock
12.30 Search for Tomorrow
1.00 Today from the Pacific
2.00 Edge of Night
2.30 Take Thirty
3.00 Bob MacLean Show
3.30 Bob MacLean Show
4.30 Friday after School
5.00 The Partridge Family
5.30 All in the Family
6.00 COMPASS-News, Sports, Weather & Public Affairs
7.00 Mary Tyler Moore
7.30 Doctor on the Go
8.00 All in the Family
8.30 Front Page Challenge
9.00 Two Ronnies
9.30 MacIntyre File
10.00 Tommy Hunter
11.00 The National
11.27 Night Report

Samedi le 7 avril

CBAFT

9.30 Passe-Partout
10.00 Le petit castor
10.30 Les aventures de Pinocchio
11.00 A Communiquer
11.30 Les héros du samedi
12.30 Téléjeans
1.00 La semaine parlementaire
2.00 Sporthèque "Tennis de Wimbleton"
3.00 Femmes d'aujourd'hui
4.00 Défi
4.30 Ciné-jeunesse
6.00 Bagatelle
7.00 Hebdo samedi
9.00 La soirée du hockey "Washington à Montréal"
11.30 Téléjournal
11.45 Nouvelles sports
12.00 Les affaires de l'état
12.10 CINEMA "Les magiciens"
01.30 Fin des émissions

CBCT

10.00 Sesame Street
11.00 Skipper
11.30 Leo and Me
12.00 I Spy
1.00 Seagull Sam
1.30 Sports Set
3.30 Mr. Chips
4.00 Sports Weekend
7.00 Saturday Evening News
7.22 The Maritime
7.30 Heritage
8.00 Mary
9.00 N.H.L. (Buffalo à Toronto)
12.00 The National
12.15 Provincial Affairs
12.22 Night Report
12.30 Late Movie "Carry on Girls"

Dimanche le 8 avril

CBAFT

09.30 Passe-Partout
10.00 Wickie
10.30 Kekio au pays de Convoitise
10.45 Une fleur m'a dit
11.00 Le jour du Seigneur
12.00 A Communiquer
1.00 Magazine de la semaine verte
2.00 Musique miniature
2.30 Aux frontières du connu
3.00 Univers des sports
4.30 Ciné-pop "François le champ"
6.00 Second regard
7.00 Hebdo dimanche
8.00 Chez Denise
8.30 Les beaux dimanches
11.30 Téléjournal
11.46 Sports dimanche
12.00 Politique Provinciale
12.09 Ciné-magazine
12.54 D'Hier à demain
02.00 Fin des émissions

CBCT

11.00 Green Double Decker Bus
11.30 Flipper
12.00 Meeting Place
1.00 People Talking Back
1.30 Country Canada
2.00 V.I.P.
2.30 Hymn Sing
3.00 Canadian Boating Test
4.00 Have I Ever Lied to You Before
5.00 News & This Week in Parliament
6.00 Wonderful World of Disney
7.00 Beachcombers
7.30 Science Magazine
8.00 Rome-O AND Julie-8
8.30 Three's Company
9.00 The Family Prince
10.00 Market Place
10.30 Ombudsman
11.00 The National
11.05 Nations Business
11.22 Night Report
11.30 Hawaii Five-O

Lundi le 9 avril

CBAFT

10.00 En mouvement
10.15 Les Oraliens
10.30 Passe-Partout
11.00 Une fenêtre dans ma tête
11.15 Virginie
11.30 Magazine-Express
12.00 Les trouvailles de Clémence
12.30 Harold Lloyd
1.00 Les travaux d'Hercule Jonsson
1.30 Les Coqueluches
2.30 Téléjournal
2.36 Femmes d'aujourd'hui
3.30 D'amour et d'eau fraiche
4.30 Au jardin de Pierrot
4.45 Chiboukis
5.00 Bobino
5.30 Le Gutenberg
6.00 Coup d'oeil
6.30 Les maritimes aujourd'hui (1e édition)
7.00 Ce soir, téléjournal Nat.
7.30 Acadiana
8.00 Cosmos 1999
9.00 Terre humaine
9.30 A cause de mon oncle
10.00 Les Jordaches
11.00 Papa cher papa
11.30 Téléjournal Nat., Inter. & Prov.
12.05 Les maritimes aujourd'hui (2e édition)
12.12 Sports
12.22 Aux frontières du connu
12.52 Jason King
02.00 Fin des émissions

CBCT

9.15 Friendly Giant
9.30 N.S. School Telecasts
10.30 Mr. Dressup
11.00 Sesame Street
12.00 Top of the Clock
12.30 Search for Tomorrow
1.00 Today from the Atlantic
2.00 Edge of Night
2.30 Take Thirty
3.00 Bob MacLean Show
3.30 Bob MacLean Show
4.30 Stationary Ark
5.00 The Partridge Family
5.30 All in the Family
6.00 COMPASS-News, Sports, Weather and Public Affairs
7.00 Mary Tyler Moore
7.30 Land and Sea
8.00 White Shadow
9.00 Mash
9.30 W.K.R.P.
10.00 Two's Company
10.30 The National
10.55 Night Report
11.00 Academy Awards
1.30 Unknown Museum
1.45 Body in Question

Mardi le 10 avril

CBAFT

10.00 En mouvement
10.15 Les 100 tours de Centour
10.30 Passe-Partout
11.00 Animagerie
11.15 Minute Moumoute
11.30 Magazine-Express
12.00 Les trouvailles de Clémence
12.30 Le monde en liberté
1.00 Lassie
1.30 Les coqueluches
2.30 Téléjournal
2.36 Femmes d'aujourd'hui
3.30 CINEMA "Jules le magnifique"
5.00 Bobino
5.30 Contes orientaux
6.00 Coup d'oeil
6.30 Les maritimes aujourd'hui (1e édition)
7.00 Ce soir, téléjournal Nat.
7.30 Les faucheurs de Marguerite
8.00 Le monde merveilleux de Disney
9.00 Grand papa
9.30 Jamais deux sans toi
10.00 Télémag
11.00 L'enfance à vivre
11.30 Téléjournal Nat., Inter. & Prov.
12.05 Les maritimes aujourd'hui (2e édition)
12.12 Sports
12.22 Rencontres
12.52 Propos et confidences
01.22 CINEMA "Poupées de cendres"
03.00 Fin des émissions

CBCT

9.15 Friendly Giant
9.30 N.S. School Telecasts
10.00 Canadian Schools
11.00 Sesame Street
12.00 Wild Kingdom
12.30 Search for Tomorrow
1.00 Today from Quebec
2.00 Edge of Night
2.30 Take Thirty
3.00 Bob MacLean Show
3.30 Bob MacLean Show
4.00 Sherlock Holmes
4.30 Science Magazine
5.00 The Partridge Family
5.30 All in the Family
6.00 COMPASS-News, Sports Weather & Public Affairs
7.00 Mary Tyler Moore
7.30 Window on Ressources
8.00 Survivors
9.00 NHL Playoffs
12.00 The National
12.27 Night Report
12.45 World at War

A surveiller:

Mercredi le 4 avril

11h30

MAGAZINE-EXPRESS
«Périnatalité» avec Nicole Hébert-Marchand, L'hygiène de vie. «A votre santé», avec Louise Lambert-Lagacé. Le champignon et l'aubergine.

3h30

LE TEMPS DE VIVRE
Inv.: Un groupe du Centre de jour du Conseil régional des personnes âgées italo-canadiennes de Montréal. Partie musicale: MM. Nicolas Nilo, Giacomo Nero, Raphaël Tarasco, Salvator Caranante et Mme Maria Fasano. Démonstration de danse: la tarantelle. Mme Albanese Mores parle de la façon de faire les pâtes; Juliette Brunetti de couture; Mme Brunetti du transport de l'eau, et M. Valentino Valentini de sa carrière de boulanger. Inf.: Mme Rachel McKennon, ministère de la Santé, parle des ententes entre différents pays au sujet de la pension de vieillesse. Anim.: Pierre Paquette. Rech.: Monique Lalande, Lucie Lépine, Jean-Rock Roy et Daniel Simard. Réal.: Gilles Derome et André Groulx.

8h00

SUR LA CÔTE DU PACIFIQUE
«La Longue Nuit». Jessie s'aventure sous l'eau sans son compagnon de plongée. L'ancre du bateau de Relic emporte son réservoir.

Jeudi, le 5 avril

2h36

FEMME D'AUJOURD'HUI

«Le Chômage des nouvelles diplômées, un problème social». Table ronde sur la situation et les politiques d'emploi. Anim.: Aline Desjardins. Rech.: Louise Barrière. Mme Justine Sentenne, première femme membre de l'Exécutif de la Ville de Montréal. Rech. et int.: France Nadeau. Réal.: Fernand Choquette.

9h30

LES GRANDS FILMS

Comme un boomerang. Policier réalisé par José Giovanni, avec Alain Delon, Louis Julien, Charles Vanel, Carla Gravina, Dora Doll, Suzanne Flon et Pierre Maguelon. Un adolescent sous l'effet de la drogue tue un policier. Son père, ancien truand devenu un industriel respecté, se bat pour le sauver. Mais la révélation de son passé vient contrecarrer ses interventions et son fils est condamné à la prison. Le père entreprend alors de le faire évader avec l'aide d'anciens compères (Fr. 76).

12h22

TELE-SELECTION

La Femme cadeau (The Girl Who Came Gift Wrapped). Comédie réalisée par Bruce Bilson, avec Karen Valentine, Louise Sorel, Dave Madden et Reta Shaw. Un éditeur de magazine à la mode, riche et célibataire, arrive à la quarantaine et il n'est pas heureux. Que lui manque-t-il? Il l'apprendra lorsqu'il fera la connaissance d'une jeune fille fraîche et spontanée (USA 74).

Vendredi, le 6 avril

12h30

LES PIERRAFEU

«Chambre à louer». Pour venir en aide à Arthur et à Fred, les deux épouses décident de prendre des chambreurs.

10h30

CONSOMMATEURS PLUS

«Les Salons de coiffure». Pour hommes, femmes et unisexe. Rech.: Pierre Deschênes. «Comment partir en affaires?» Processus à suivre et affaires?». Processus à suivre et témoignages vécus. Rech. et int.: Normande Juneau. — Coût de l'enfouissement des fils électriques. — Coût d'un policier. Anim.: Simon Durivage. Réal.: Jean-Claude Leblanc.

12h22

CINEMA

Guerre et amour (Love and Death). Comédie écrite, réalisée et interprétée par Woody Allen, avec Diane Keaton, Harold Gould, Olga Georges-Picot, James Tolkan et Howard Vernon. Le fils d'un fermier russe est amoureux de sa cousine. Napoléon ayant envahi la Russie, le jeune homme devient soldat à son corps défendant. A son retour de la guerre, il retrouve sa cousine devenue veuve et arrive enfin à l'épouser. Sa femme l'entraîne bientôt dans une folle entreprise: l'assassinat de Napoléon (USA 75).

Samedi, le 7 avril

3h00

FEMME D'AUJOURD'HUI

«La Femme et l'armée». L'arrivée massive de femmes dans des postes réservés jusqu'ici aux hommes. Anim.: Rachel Verdon. Journaliste: François Dallaire. Réal.: Denis Faulkner, Ottawa.

6h00

BAGATELLE

«Caliméro»: «Entre la violence et la poésie». «Toffsy»: «Le Sacripant et l'herbe musicale». «Les Merveilleuses Histoires du professeur Kitzel»: «Les Esquimaux à la chasse». «Linotte et Finaud»: «La Vie paisible». «Caliméro et les timbres-poste». «Contes du folklore japonais»: «La Querelle du singe et du crabe». «Mini Proutt»: «Sous-Marin». «Pouf et Riqui»: «La Fin de Lafitte». «Grangallo»: «Un lion très occupé» et «Grangallo et le terrible Torrodingo».

12h10

CINEMA

Les Magiciens. Drame réalisé par Claude Chabrol, avec Franco Nero, Jean Rochefort et Stefania Sandrolli. En se rendant en Tunisie, un riche Suisse désoeuvré fait la connaissance d'un illusionniste qui affirme avoir eu la prémonition d'un meurtre. Le Suisse s'amuse à provoquer les circonstances devant conduire à ce crime en puissance (Fr.-it.-all. 75).

Dimanche, le 8 avril

10h00

WICKIE

Dessin animé réalisé par Alois Schardt et Josef Göhlen. «Le Labyrinthe». Le bateau que les Vikings attaquent se rend et les Grecs invitent les Vikings à venir visiter leurs constructions.

8h00

CHEZ DENISE

Téléroman écrit et interprété par Denise Filiatrault. Avec Benoit Marleau, Louisette Dussault, Paul Berval, Roger Joubert, André Montmorency, Denys Paris, Louise Latraverse, Jean Ferré, Janine Sutto, Andrée Lachapelle et Roger Turcotte. «Les Coiffeurs d'à côté». Philippe, le coiffeur, qui veut devenir comédien, se fait engager au restaurant de Denise après avoir donné sa démission à Christian. Réal.: Pierre Gauvreau.

8h30

LES BEAUX DIMANCHES

Les Folies-Offenbach. La vie et l'oeuvre de Jacques Offenbach. Extraits de ses oeuvres les plus populaires **(2e de 6)**: «M. Choufleuri restera chez lui». Pour éviter des sanctions politiques, Offenbach se voit obligé d'accepter de mettre en musique un livret du duc de Morny, beau-frère de l'Empereur. Avec Michel Serrault, Axelle Abbadie et Michel Roux. Réal.: Michel Boisrond.

LES BEAUX DIMANCHES

Passé défini — 1939-1949. Rétrospective de la vie au Québec entre 1939 et 1949. Hommes politiques, vedettes du sport, de la chanson, du théâtre, de la radio, du journalisme. Répercussions de la guerre et de la Libération, etc. Narrateurs: Dyne Mousso et Pierre Valcour. Réal.: Roland Pollack et Pierre Valcour. Explo Mundo.

Lundi, le 9 avril

12h00

LES TROUVAILLES DE CLEMENCE

Aménagement intérieur: cinq façons d'aménager des portes, avec Andrée Desbiens. Cuisine: rognons en sauce, avec Lili Choquet.

9h30

A CAUSE DE MON ONCLE

Téléroman de Jacques Gagnon. Avec Maurice Beaupré, Andrée Boucher, Monique Joly, Claude Préfontaine, Béatrice Picard, Claude de Houle, Danielle Roy, Robert Desroches et Gaétan Labrèche. Blanche et Luce veulent donner une leçon à Huguette qui doit passer une audition devant un grand metteur en scène. Réal.: Louis Bédard.

12h52

JASON KING

«Qui veut acheter un feuilleton?». Jason expose à un producteur de télévision le sujet d'une émission ayant Mark Caine comme personnage principal. Chacun des interlocuteurs voit l'action à sa façon.

Mardi, le 10 avril

2h36

FEMME D'AUJOURD'HUI

«L'Adoption internationale». Inv.: MM. Denis Lazure, ministre des Affaires sociales du Québec; Gilles Sabourin, dir. général de l'Association des centres de services sociaux; Michel Turcotte, dir. de l'agence «Familles pour enfants»; Mme Céline Barbin, prés. de l'UNICEF. Int.: Françoise Faucher. Rech.: Louise Barrière. «Les Physiatres... et vos maux de dos». Inv.: Drs Robert Maigne, Hôtel-Dieu de Paris; René Caillet, Etats-Unis; Jacques Duranceau, Montréal. Rech. et int.: Nicole Gilbert-Champagne. Anim.: Françoise Faucher. Réal.: Georges Francon.

8h00

LE MONDE MERVEILLEUX DE DISNEY

«Mes amis les ours» (2e de 2). La décision des autorités de faire de leur territoire un parc national irrite les Indiens.

01h22

CINEMA

Poupées de cendres (The Psychopath). Drame réalisé par Freddie Francis, avec Patrick Mymark et John Standing. Un inspecteur est chargé de l'enquête du meurtre de quatre hommes qui furent autrefois membres d'une commission d'enquête sur des crimes de guerre (Brit. 65).

THEATRES

CAPITOL 1

Mer. à mar.
"Ice Castles"

CAPITOL 2

Mer. à mar.
"The Class of Miss MacMichael"

REGENT

Mer. à mar.
"Summer Camp"

Lun., mar., merc. et jeu. 8h15
Vend., sam. et dim. 7h et 9h p.m.

Conseil de la radiodiffusion et des télécommunication canadiennes

Canadian Radio-television and Telecommunications Commission

Avis Public

OTTAWA, LE 20 mars 1979

APPEL DE DEMANDES MF - SEPT-ILES (QUEBEC)

Le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes désire annoncer qu'il a reçu une demande pour une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de radio MF commerciale à Sept-Iles, Québec.

Toutes les personnes qui désirent soumettre une demande semblable en vue de desservir cette région doivent indiquer au Conseil, par écrit, leur intention à ce sujet, d'ici au 19 avril 1979. Si le Conseil reçoit des lettres d'intentions, il annoncera la date à laquelle les demandes devront être soumises.

Le Conseil tient à rappeler dès maintenant qu'il faudrait tenir compte des documents suivants:

a) Règlement sur la Radiodiffusion MF

b) La radio MF au Canada: Une politique en vue d'assurer un service radiophonique diversifié.

De plus, il faudrait tenir compte des exigences stipulées par le gouverneur en conseil, décrets C.P. 1969-2229 dans sa forme modifiée et C.P. 1972-1569.

Le Conseil annoncera plus tard la date et le lieu de l'audience où les demandes seront étudiées et l'endroit où le public pourra les consulter.

Le public aura lors l'occasion de faire des commentaires au sujet de toute demande en déposant une intervention écrite au bureau du soussigné et en faisant parvenir une copie au requérant, au moins vingt (20) jours avant l'audience.

J. G. Patenaude
Secrétaire général intérimaire

AVIS D'ELECTION

Inscription des électeurs

Qui doit s'inscrire ?

-tout électeur dont le nom n'était pas inscrit dans l'énumération de l'automne 1977 ou qui n'a pas reçu sa carte d'information aux électeurs le 3 avril 1979 et

1- qui aura 18 ans le ou avant le jour des élections, le 23 avril 1979.

2 -qui est devenu résident de l'Ile-du-Prince-Edouard le ou avant le 27 mars 1978 (12 mois, jour pour jour, avant l'avis de la tenue d'élections), le 27 mars 1979.

3- reçoit sa carte d'information aux électeurs mais qui contient de l'information fausse au sujet de sa résidence ou de ses qualifications--il est aussi question ici des personnes qui ont changé de district de scrutin depuis l'énumération de l'automne 1977.

N'oubliez pas:si vous avez droit de vote et votre nom n'est pas sur la liste

Inscrivez-vous maintenant

Où vous inscrire ?

Aux quartiers généraux du directeur des élections dans votre district électorale. On peut faire l'inscription en personne, ou par écrit en s'adressant au directeur du scrutin et indiquant son nom, son adresse, son numero d'assurance sociale et son occupation.

Comment vous inscrire ?

Toute personne désirant s'inserir comme électeur ou demander une carte "de changement d'information", peut le faire en obtenant le formulaire nécessaire et en l'envoyant au directeur des élections le ou avant le 6 avril 1979.- Ceci peut se faire en personne ou en écrivant au directeur des élections en indiquant le nom, l'adresse, le No d'assurance sociale et l'occupation ou en cas de changement d'information, inclure la carte d'information aux électeurs originale et les changements que l'on désire y apporter.

signé Premier officier électoral

(À CONSERVER À TITRE DE RÉFÉRENCE)

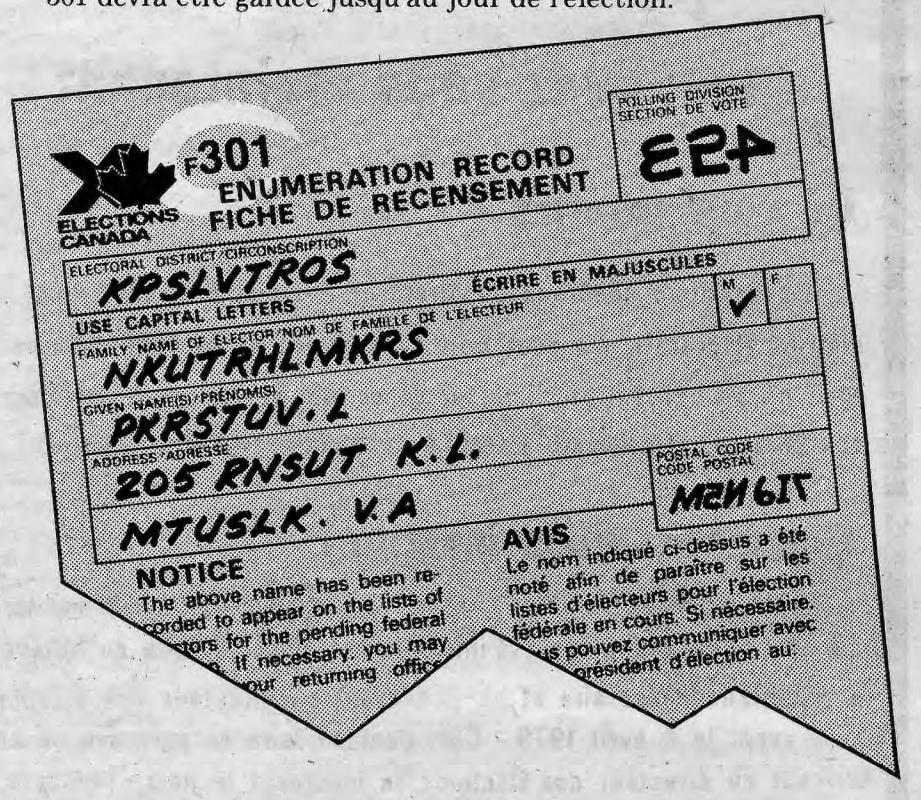
POUR VOTER LE 22 MAI

VOTRE NOM DOIT FIGURER SUR LA NOUVELLE LISTE DES ÉLECTEURS

SI VOUS HABITEZ UNE SECTION URBAINE

Au cours de cette semaine, (lundi à samedi), deux recenseurs se présenteront chez vous et s'identifieront comme recenseurs officiels. Leur tâche est de dresser la nouvelle liste des personnes de votre section de vote qui ont qualité d'électeur.

Ils vous demanderont les noms de toutes les personnes habitant sous votre toit qui sont de *citoyenneté canadienne* et agées de 18 ans et plus, et vous remettront une fiche de recensement (formule 301) pour chacune d'elles. La formule 301 devra être gardée jusqu'au jour de l'élection.



SI VOUS HABITEZ UNE SECTION RURALE

Un recenseur, probablement un de vos voisins, prépare la nouvelle liste électorale. Il n'est pas nécessaire qu'il se présente personnellement à votre domicile, les renseignements dont il à besoin pouvant être obtenus d'autres sources fiables.

VÉRIFIEZ LA LISTE DES ÉLECTEURS

Vous aurez deux occasions de le faire–

1) Au cours des prochains dix jours, cette liste sera affichée tant dans les sections urbaines que rurales. Vérifiez la liste pour vous assurer que votre nom y figure et qu'il est épelé correctement.

2) Dans quatre semaines, si vous habitez une section urbaine, vous recevrez par la poste une copie imprimée de la liste des électeurs pour votre section de vote. Vérifiez encore une fois si votre nom y figure correctement.

SI VOUS N'ÊTES PAS SUR LA LISTE

N'oubliez pas que si vous n'êtes pas sur la liste et que vous résidez dans une section *urbaine,* vous ne pourrez pas voter à l'élection.

Dans les sections rurales, vous pourrez voter le jour de l'élection si un électeur qui vous connait et dont le nom apparait sur la liste des électeurs de votre section de vote se porte garant de vous sous serment.

ELECTIONS CANADA

Elections Canada est une agence non-partisane du Parlement fédéral chargée de la conduite des élections fédérales sous la direction du Directeur général des élections du Canada, Jean-Marc Hamel.

Publié par le Directeur général des élections du Canada

P

Un peu de piquant!

Le Canada importe annuellement pour plus de $4 millions d'épices de toutes sortes en plus du poivre et des piments.

Selon MM. M.D. Stauffer et B.B. Chubey de la station de recherches de Morden (Man.), on pourrait réduire ces importations puisque les Prairies offrent les conditions nécessaires à la culture de plusieurs épices.

Au nombre des productions possibles au Canada, on retrouve les épices cultivées pour leurs graines, telles la coriandre, le carvi, l'aneth, le fenouil, le pavot et le fenugrec; celles produites pour leurs huiles, comme l'aneth, la monarde, la menthe poivrée et le basilic; et finalement, les herbes telles la sauge, la sariette, le basilic, l'origan, l'ail et la ciboulette.

Selon les chercheurs, les travaux de Morden visent à déterminer les conditions qui influencent le rendement et la qualité de ces cultures.

Six des épices cultivées à la Station de recherches de Morden ont fait l'objet de tests de la part de spécialistes de ce secteur de l'alimentation et les résultats se sont avérés prometteurs. Les six épices se sont classées acceptables commercialement du point de vue de l'arôme, de la couleur et des huiles volatiles.

Les chercheurs estiment qu'une collaboration avec le secteur est essentielle à l'établissement de cette culture au pays.

Offre d'emploi

La province de l'Ile-du-Prince-Edouard

Ces concours sont ouvert aux personnes des deux sexes.

Les postes suivants sont disponibles dans la province de l'Ile-du-Prince-Edouard:

Spécialiste en thérapie du language II
ministère du Service social
remplacement

Spécialiste en documentation touristique
ministère du Tourisme, des Parcs et de la Conservation
remplacement

Travailleur(euse) social(e) II
ministère des Travaux Publics

On peut se procurer les formulaires de demande de tout Bureau du gouvernement, Centre de Services Régionaux, en écrivant à la Commission du Sercice civil, C.P. 2000, Charlottetown, Ile-du-Prince-Edouard, C1N 7N8, ou en composant 892-4134. En retournant les formulaires dûment remplis, veuillez mentionner le numéro approprié de concours.

Engagements pour les années 80

Le parti PC de l'Ile-du-Prince-Edouard réaffirme son engagement

1 d'encourager l'initiative individuelle en diminuant les règlements et les restrictions trop nombreux

2 d'appuyer sur la prise de décision au niveau local et renforcer la structure économique et sociale des communautés de l'Ile

3 de rendre l'Ile plus indépendante et auto-suffisante

4 d'évaluer le programme d'éducation en vue d'obtenir une plus grande participation de la part des parents et des communautés

5 de revivifier l'économie rurale de l'Ile en développant les ressources primaires de la ferme, de la pêche, du tourisme et de la forêt.

6 de créer de l'emploi en travaillant de concert avec le secteur privé pour établir des industries adaptée à l'Ile-du-Prince-Edouard.

7 de diminuer le coût de l'énergie et du transport de sorte que la population de l'Ile puisse faire compétition d'une manière équitable dans l'économie nationale.

8 d'augmenter l'efficacité du gouvernement en instituant un système budgétaire basé sur zéro.

9 d'améliorer le sytle de vie de la population de l'Ile en poursuivant une politique de services humaine et sociale, en supportant la médecine préventive et en encourageant une participation active aux sports, à la récréation et aux arts.

10 de travailler avec toutes les personnes de l'Ile à la préservation pour les générations futures de la beauté particulière à l'Ile et du caractère de notre population.

PC

Payé par l'Association progressiste conservatrice de l'Ile-du-Prince-Edouard.

Avis de réunion

aux résidents de la région Evangéline incluant: St-Chrysostome, St-Philippe, St-Hubert Baie-Egmont, St-Gilbert, St-Raphaël Urbainville, Cap-Egmont, Mont-Carmel, Maximeville

ENDROIT: au Centre d'Education Evangéline
HEURE: à 7h30 p.m.
DATE: le 7 avril, 1979

Tous les résidents des communautés ci-haut mentionnées sont invités à assister à une assemblée dans le but de déterminer si on doit former un comité d'aménagement communautaire. Un résident désigne une personne qui habite une région depuis au moins 6 mois et est âgés de 18 ans ou plus.

Un comité d'aménagement communautaire, si établi, devient une corporation avec pouvoir de conclure des marchés au nom des résidents dans les questions suivantes:

protection en cas d'incendie
énergie électrique
facilités d'eau et d'égouts
cueillette des vidanges
destruction des déchets et des ordures ménagères
l'achat et la vente de sites de destruction des vidanges

Un comité d'aménagement communautaire représente aussi la communauté en ce qui a trait aux questions suivantes:

l'emplacement de parcs et de terrains de jeu
la propreté de la communauté
la prévention de la pollution en provenance d'ordures
la démolition d'édifices en état de ruines
la mise en application de règlements concernant la construction dans la communauté

Le comité peut se procurer les fonds requis pour la protection en cas d'incendie et pour d'autres services en imposant des taxes locales sur la propreté foncière dont le taux est sujet à l'approbation des résidents lors d'une assemblée tenue à cet effet.

Ministère des Affaires municipales

George-A. Proud, ministre

L'autorisateur de prêts de l'Ile-du-Prince-Edouard

fournit des crédits d'exploitation et des prêts de capitaux aux cultivateurs de l'Ile pour:

DEPENSES DE SEMENCES-On fait du crédit sur une base saisonnière au taux d'intérêt courant pour les dépenses de semences y inclus la graine, l'engrais, le matériel d'arrosage, le combustible, les pièces de machinerie, la main-d'oeuvre, etc.

LE BETAIL-On peut prendre les dispositions pour faire des prêts pour l'achat de bétail avec des paiements échelonnés sur une période maximum de cinq ans au taux d'intérêt courant.

LA MACHINERIE-On peut prendre les dispositions pour faire des prêts pour les machineries agricoles neuves ou usagées avec des conditions basées sur la durée ordinaire de la machinerie, aux taux d'intérêt courant;

LES BATIMENTS-Des prêts de capitaux avec paiements échelonnés sur une période allant jusqu'à 20 ans sont disponibles pour la construction de nouvelles granges, d'habitations familiales, d'étables ou de porcheries, de silos, de graineries, de granges à charpentre à poteaux, d'entrepôts, etc., aux taux d'intérêt courant pour prêts à long terme.

PRETS-Disponibles aussi pour la réparation de bâtiments, l'amélioration de terrains, des camions de ferme, etc.

L'assurance-vie sur des prêts de capitaux ou des frais d'opération est maintenant disponible à ceux qui la désirent. Pour plus de détails, informez vous auprès des responsables des prêts.

On peut se procurer de plus amples informations et des formulaires de demande aux Centres de Services régionaux à O'Leary, Souris et Montague et aux bureaux de district d'Agriculture en contactant par téléphone ou en se rendant à:

5ième étage, Kent Place
180 rue Kent
Charlottetown
892-4247

Le Club Social Français

Danse de 9h30 à 12h30
avec ORCHESTRE

vendredi,le 6 avril

WESTERN RAMBLERS

samedi,le 7 avril

MIDNIGHT

222, rue First Summerside, I.-P.-E.

Bâtisseurs de bateaux

L'administration du Village Historique Acadien es à la recherche de deux (2) bâtisseurs de bateaux. **Les candidats** intéressés doivent posséder de l'expérience dans la construction des **goélettes.** Ils doivent aussi être familiers avec les divers outils et techniques traditionnels nécessaires pour la construction d'une **goélette** de 38 pieds de longueur de l'époque de 1880. Une expérience dans la lecture de plans ainsi que dans le choix des matérieux serait un atout.

Période de travail:
De juin à septembre 1979

Salaire: A être négocié selon les qualités et l'expérience.

Lieu de travail: Village Historique Acadien.

Faire parvenir votre offre de services avant le 13 avril 1979 à:

M. Jean-Yves Thériault
Directeur
Village Historique Acadien
C.P. 820
Caraquet (N.-B.) E0B 1K0

Offre d'emploi

AGENT DE DEVELOPPEMENT EN EDUCATION

LIEU:
La Société Saint-Thomas d'Aquin
Summerside, I.-P.-E.

FONCTIONS:
Responsable de planifier, d'organiser et de superviser des programmes de promotion en éducation dans les communautés acadiennes de l'Ile et d'animer la population à cet effet. Les responsabilités peuvent aussi comprendre l'analyse des besoins des Acadiens en éducation, leur niveau socio-économique et le taux de déperdition scolaire en milieu acadien.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Diplôme universitaire ou équivalent. Expérience dans le domaine de l'éducation. Bilingue, avec une bonne connaissance du français. Bonne connaissance du milieu acadien.

SALAIRE:
A négocier selon les qualifications.

Faire parvenir sa demande avant le 18 avril à:

M. Alcide Bernard
Secrétaire-administratif
La Société Saint-Thomas d'Aquin
7, rue Central
C.P. 1362
Summerside, I.-P.-E.
C1N 4K2

Ministère de la Voirie
province de l'Ile-du-Prince-Edouard

Soumissions

pour un projet de voirie
en collaboration avec
le gouvernement du Canada

Des soumissions scellées seront acceptées jusqu'à 12h00, midi le 17 avril 1979 pour le pavage des sections suivantes de la route transcanadienne:

RTC 2-79-2	Desable jusqu'à l'intersection de la route 19	1.0 Km.
RTC 4-79-2	Détournement à Desable	0.76 Km.
RTC 6-79-2	Desable vers Bonshaw	2.6 Km.
RTC 8-79-2	Bonshaw à Churchill	4.2 Km.
RTC 10-79-2	Churchill à Clyde River	4.1 Km.
RTC 12-79-2	Clyde River à Cornwall	4.4 Km.
RTC 14-79-2	Halls Bridge à Crapaud	1.92 Km.

On peut se procurer les devis et formulaires de soumissions au bureau du soussigné, Riverside Drive, Parkdale, Ile-du-Prince-Edouard.

Ni la plus basse ni aucune soumission ne sera nécessairement acceptée.

Remarque: Les soumissions seront ouvertes à l'heure cihaut indiquée et les soumissionnaires sont priés de présenter leur soumission en personne (ou autrement) et d'être présents à l'ouverture.

George R. Henderson
ministre

Appel
de candidatures
mixtes

Fonction publique Canada / Public Service Canada

PRINCIPAL D'ÉCOLE
(339-065-010)

Traitement : (Grille formation-expérience)
No de référence : 79-SM-OC-CPS-SG-ED-EST-68 (106)

Solliciteur général Canada
Pénitencier de Dorchester (Nouveau Brunswick)

Fonctions
Un éducateur professionnel est demandé comme principal d'une école pénitentiaire pour détenus. Cette école possède une section académique qui dispense des cours de l'élémentaire au baccalauréat et une section professionnelle qui assure une formation dans différents métiers.

Conditions de candidatures
Brevet d'enseignement; dilpôme universitaire; capacité éprouvée à titre de professeur; aptitude manifeste pour la direction et l'administration scolaires.

Exigences linguistiques
La connaissance de l'anglais et du français est essentielle. Les personnes unilingues peuvent poser leur candidature mais doivent indiquer leur volonté de devenir bilingue. La Commission de la Fonction publique évaluera les aptitude des candidats à devenir bilingues. La formation linguistique sera offerte aux frais de l'Etat.

Comment se porter candidat
Envoyez votre demande d'emploi ou votre curriculum vitae à :
Sonia Gosselin
Commission de la Fonction publique du Canada
L'Esplanade Laurier, pièce 1775
300 ouest, avenue Laurier
Ottawa (Ontario) K1A OM7
Date limite : le 21 avril 1979

Prière de toujours rappeler le numéro de référence approprié.

Le Comité Culturel des Francophones Hors Québec

est à la recherche

de personnes pouvant remplir les postes suivants.

DIRECTEUR GENERAL

Fonctions:
-administration générale du bureau et direction du personnel
-planification et coordination des programmes et des projets de l'organisme selon les orientations du conseil d'administration et les directives du comité exécutif
-préparation des budgets
-travail de relations publiques
-etc...

Qualifications requises:
-doit avoir une bonne connaissance des besoins de la minorité franco-canadienne
-doit pouvoir diriger un personnel dynamique
-doit avoir de l'expérience en administration et en animation culturelle.

AGENT D'INFORMATION ET DE PUBLICITE

Fonctions:
-planification et coordination de toutes les activités relatives au programme d'information de l'organisme
-création, planification, préparation et diffusion d'une publication mensuelle à contenu culturel
responsable de l'organisation technique et de la diffusion d'un kiosque d'information ambulant
-préparation et diffusion de résumés de presse
-responsable d'un bottin de ressources culturelles
-planification de la publicité pour tous les projets de l'organisme
-la personne choisie devra également seconder le directeur général dans ses fonctions et lui aider dans le domaine des relations publiques.

Qualifications requises:
-doit avoir une bonne connaissance des besoins de la minorité franco-canadienne
-doit être disposé(e) à travailler en équipe
-doit posséder un esprit d'initiative et de créativité
-doit avoir de l'expérience dans les domaines connexes aux communications et à l'information.

COMMIS-DACTYLO

Fonctions:
-dactylographie pour les autres membres du personnel
-réception (standard téléphonique)
-travail général du bureau

Qualifications requises:
-doit maîtriser la langue française, parlée et écrite
-doit pouvoir dactylographier 60 mots à la minute
-doit avoir de l'initiative, pouvoir prendre des responsabilités
-belle personnalité, bonne présentation.

LIEU DE TRAVAIL: Saint-Boniface (Manitoba)

SALAIRES: Négociables, selon les qualifications et l'expérience

DATES D'ENTREE EN FONCTION: La date d'entrée en fonction sera à convenir pour chacun des postes.

Pour chacun des postes ci-haut mentionnés, prière d'adresser votre curriculum vitae ainsi que tout détail pertinent à:

Monsieur le président
Le Comité Culturel des Francophones Hors Québec
St-Joseph-du-Moine
COMTE D'INVERNESS (Nouvelle-Ecosse)
BOE 3AO

avant le 30 avril 1979.

SPORTS

Ligue acadienne des quilles

Classement
(de fin de saison)

Equipes	Points
Les Abatteurs	65
Les Dynomites	59
Les Oiseaux	55
Les Débouleux	53
Les Djables dans l'Corps	46
Les Elouèzes	38
Les Expos	36
Les Crackers	33

Soir du 30 mars:
Plus haut simple (Femmes)- Diane Gallant (Les Oiseaux)- 290
Plus haut triple (Femmes)- Diane Gallant (Les Oiseaux)- 733
Plus haut simple (Hommes)- Raymond Bernard (remplaçant)- 254
Plus haut triple (Hommes)- Raymond Bernard (remplaçant)- 666

Jusqu'à date:
Plus haut simple (Femmes)- Réjeanne Gallant (Les Djables dans l'Corps)- 308
Plus haut triple (Femmes)- Diane Gallant (Les Oiseaux)- 733
Plus haute moyenne (Femmes)- Jeannette Gallant (Les Oiseaux)- 175
Plus haut simple (Hommes)-Jean-Pierre Arsenault (Les Elouèzes)- 361
Plus haut triple (Hommes)-Jean-Pierre Arsenault (Les Elouèzes)- 897
Plus haute moyenne (Hommes)- Jean Pierre Arsenault (Les Elouèzes)- 198

Les Eliminatoires vont débuter vendredi le 6 avril. Les Eliminatoires vont finir vendredi le 4 mai. Le banquet de la ligue est prévu pour vendredi le 11 mai à la Légion de Wellington. L'Orchestre pour l'occasion est Cajun.

Ligue de hockey "Oldtimers" de la région Evangéline

Baie-Egmont-11
Wellington-2

Pour Baie-Egmont:
Desmond Arsenault - 5 Buts, 1 passe
Jacques Gallant- 2 buts, 1 passe
Jean-Paul Arsenault- 2 buts
Ovila Gallant- 1 but
Louis Arsenault- 1 but
Desi McNeil- 2 passes
Bobby Hitchcock- 1 passe

Pour Wellington:
Everett McNeil- 2 buts
Frank McNeil- 1 passe

Hockey mineur
Présentation des trophées aura lieu dimanche, le 8 avril au gymnase du Centre d'Education Evangéline à 6h30 p.m. Tous les parents et joueurs y sont invités.

Ligue de balon-balai d'hommes Séniors de la région Evangéline

A) Les Rockies de Rocky Point- 0
Les Red Devils de Mont-Carmel- 0
Les gardiens de but Aurèle Arsenault et Robert Arsenault ont réussi les blanchissages pour les Rockies et les Red Devils, respectivement.

Classement
(de fin de saison)

Equipes	PJ	G	P	PN	Pts.
Cap-Egmont	11	7	2	2	16
Abram-Village	11	4	3	4	12
Mont-Carmel	11	3	3	5	11
Cannontown	11	4	5	2	10
Rocky Point	11	4	6	1	9
Wellington	11	2	5	4	8

Meilleurs Compteurs	BUTS	Passes	Points
Louis-E. Richard (C.E.)	9	2	11
Claude-E. Gallant (A.V.)	8	2	10
Paul Perry (Cannontown)	6	4	10
Peter-T. Arsenault (R.P.)	5	3	8
Claude Gallant (C.E.)	5	3	8
Clarence Richard (M.-C.)	5	3	8
Abel Arsenault (C.-T.)	4	4	8
Raymond Gallant (Well.)	3	5	8
Léonard LeClair (Well.)	7	0	7
Arthur Arsenault (Well.)	4	3	7

Hockey "Oldtimers"

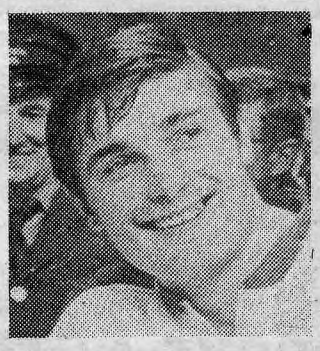
Baie-Egmont- 5
Mont-Carmel- 2

Pour Baie-Egmont:
Desmond Arsenault (2 buts)
Ovila Gallant (1 but)
Armance Gallant (1 but)
Desi McNeil (1 but, 1 passe)
Jean-Paul Arsenault (1 passe)
Bobby Hitchcock (1 passe)

Pour Mont-Carmel:
Winston Gamble (2 buts)
Gerry Lavoie (1 passe)

Baie-Egmont mène dans les finales (2 de 3) 1 partie à O.

Le vétéran Pete Mahovlich est fini pour le reste de la saison régulière. Il a subi une dislocation de l'épaule gauche, lors du match contre les Flyers de Philadelphie. Le joueur de centre des Penguins de Pittsburgh a également subi une coupure au-dessus de l'oeil droit. Mahovlich a été blessé lorsqu'il fut solidement frappé par la recrue Ken Linesman, au premier vingt.



PETE MAHOVLICH

Les Jeux récréatifs de Prince ouest

La Commission de récréation de la région Evangéline sera cette année l'hôte des Jeux récréatifs de Prince ouest qui auront lieu les 19, 20, 21 et 22 avril. Ces jeux sont organisés par les commissions de récréation de la partie ouest du comté de Prince.

Un des buts de ces jeux est d'encourager la récréation au niveau de la communauté par diverses activités pour les personnes de tous les âges. Il y aura 10 activités afin d'atteindre tous les secteurs de la population à l'exception de la population scolaire ont jouit déjà d'une bonne programmation.

Prince ouest sera divisé en 7 zones pour la compétition: Tignish, St-Louis, Alberton, Bloomfield, O'Leary, Ellerslie, et Evangéline.

Les règlements suivants seront suivis:

1. Tous les participants aux jeux doivent demeurer dans la zone qu'ils représentent à l'Exception des professeurs qui enseignent à Bloomfield, Ellerslie ou St-Louis. Ces professeurs doivent représenter la zone où ils travaillent.
2. Aucun étudiant (élémentaire, secondaire, arts et métiers, universitaire, ou collège) ne sera permis de participer aux jeux.
3. Aucun participant ne pourra entrer en compétition dans plus qu'une activité.

RESPONSABILITES DES COMMISSIONS DE RECREATION DES ZONES.

1. Stimuler la participation dans toutes les activités au niveau de la zone et organiser des éliminatoires quand c'est nécessaire pour déclarer un gagnant pour représenter la zone aux Jeux de Prince ouest.
2. Elire ou nommer une personne dans la zone qui sera responsable pour chacune des 10 activités.
3. Faire connaître à la communauté hôte le nombre des activités auxquelles la zone va participer afin d'établir l'horaire le 10 avril.

Participants
Hockey 19 x 7 133
Ballon-panier 10 x 7 70
Ballon-volant 10 x 7 70
Ballon-balai (F) 15 x 7 105
Ballon-balai (H) 15 x 7 105
Tennis sur table 4 x 7 28
Crib (4x2) x 7 56
Shuffleboard 4 x 7 28
Darts (2 x 4) x 7 56
Pool 4 x 7 28
Badminton 6 x 7 42
Total 721

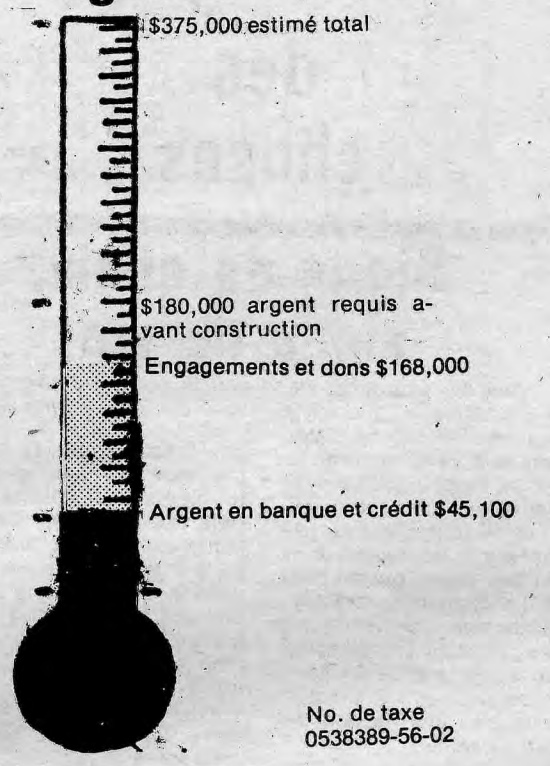
Classification
Jr B au 1er janvier, 1979
Ouvert (Femmes)
Ouvert (Mixte)
30 et plus (non enregistrées) 1/4/79
25 et plus (non enregistrés) 1/4/79
Ouvert (2 hommes/2 femmes)
Ouvert (4 équipes par zone)
Ouvert: hommes 2 simples et 1 double par zone.
Ouvert mixte (2 équipes par zone).
Ouvert hommes (4 par zone)
Ouvert H et F (1 simple et 1 double par zone.)

REGLEMENTS
HOCKEY: Hommes Jr B
Moins de 21 ans au 1er janvier, 1979
2 périodes de 25 minutes chaque avec horloge arrêté pendant les dernières cinq minute de la deuxième
Toute punition est de trois minutes.
Pas de mise ne échec (corps).
Pas de tir-claque.
Une punition majeure - expulsion de la partie.
Deux punitions majeures - expulsion du tournoi.
Chaque équipe rencontrera chacune des autres équipes une fois.
Aucun joueur Jr A ne pourra y participer.

BALLON-PANIER:
Ouvert aux femmes.
Deux périodes de 25 minutes chacune.
Deux pauses par période.
Chaque équipe rencontrera chacune des autres équipe une fois.

BALLON-VOLANT:
Ouvert mixte
Il doit y avoir trois hommes et trois femmes sur le plancher en tout temps.
Parties de 15 points (avantage de 2 points jusqu'à 18).
Deux en trois.
Chaque équipe rencontrera chacune des autres équipes une fois.

Complexe sportif Evangéline campagne:



BALLON-BALAI (HOMMES ET FEMMES):
Deux périodes de 25 minutes chacune.
Glace grattée seulement.
Punitions de trois minutes.
Les parties nulles seront décidées par des lanceurs de pénalité.
Les joueurs enregistrés avec la P.E.I. B.A. ne pourront pas y participer.
Hommes de 25 ans et plus au 1er avril, 1979.
Femmes de 30 ans et plus au 1er avril, 1979.

TENNIS SUR TABLE:
Ouvert aux hommes et aux femmes.
Compétition (Simples et Doubles)
Chaque équipe rencontrera chacune des autres équipes une fois.
Si une zone ne peut trouver assez de joueurs, les mêmes joueurs pourront participer aux parties simples et doubles.

CRIB:
Quatre paires par zone.
Dix parties - total des points.
Couper les cartes pour la brasse (la carte la plus basse gagne)
Tout compte.

SHUFFLEBOARD:
Ouvert aux hommes.
Compétition (Simples et Doubles).
Si une zone ne peut trouver assez de joueurs, les mêmes joueurs pourront participer aux parties simples et doubles.
Chaque équipe rencontrera chacune des autres équipes une fois.

DARTS:
Apportez vos propres darts.
Chaque zone doit avoir deux équipes de quatre.
Ouvert mixte (2 hommes et deux femmes par équipe).
Chaque équipe rencontrera chacune des autre équipes une fois.

POOL:
Ouvert aux hommes.
Quatre joueurs par zone.
Jeu individuel.
Deux divisions avec éliminatoires.
Règlements seront indiqués.

BADMINTON:
Ouvert aux hommes et aux femmes.
Compétition (Simples et Doubles).
Parties de 15 points (avantage de 2 points jusqu'à 18).
Deux parties en trois.
Si une zone ne peut trouver assez de joueurs, les mêmes joueurs pourront participer aux parties simples et doubles.

DANSE:
Le vendredi soir à 9h30 il y aura une danse à la Légion de Wellington avec l'orchestre "Cajun". Entrée gratuite par tous les participants. Les invités paieront $1.00

INFORMATION:
Pour plus d'information contactez:
Evangéline: Jean-Pierre Arsenault ou Gabriel Arsenault.
Tignish: Gérald Keough.
St-Louis: Francis Shea Jr.
Alberton: Albert Bernard.
Bloomfield: Ronnie Gamble.
O'Leary: Greg McKee.
Ellerslie: Roy Newcombe.

Au fond des choses

Signe de choix, signe de vie

Aux derniers jours de sa vie Jésus a parcouru deux chemins, bien différents que vient illustrer la liturgie de ce jour. Le premier est un chemin de gloire, celui de son entrée triomphale à Jérusalem: chemin très court, qui en réalité l'a conduit à la mort. L'autre est un chemin de croix, marqué par la souffrance et le rejet de ses contemporains; et il a conduit Jésus à la glorification de la résurrection.

L'Eglise connait, elle aussi, ces deux chemins suivis par Jesus: ses heures de triomphe ont été brèves, au cours de son histoire, et ont été suivies de périodes de rejet et d'incompréhension des hommes. Et les moments de crise et de persécution, qui auraient dû l'anéantir, ont été l'occasion d'un renouveau inattendu. Ce mystère de mort et de vie, chaque chrétien le vit également: chemin de mort qui conduit à la vie. Le signe de la croix est toujours un signe de vie.

C'est ce que la liturgie exprime aux grands tournants de la vie du chrétien. Quand il naît, l'Eglise le marque au front du signe de la croix, pour le plonger dans le mystère de la mort de Jésus. Et quand elle trace à nouveau le signe de croix, sur son cercueil amené à l'église, c'est pour l'inviter à la gloire de la résurrection, avec le Christ mort sur la croix.

Et quand, entre son baptême et sa mort physique, le chrétien s'est laissé aller à la mort du péché, l'Eglise trace encore sur lui le signe de la croix, signe de l'absolution sacramentelle.

Oui vraiment, pour nous, pour l'Eglise d'aujourd'hui comme pour Jésus, le chemin de la mort devient chemin de la vie, le signe de la croix est le signe de la Vie.

Jean-Pierre Camerlain

Etre chrétien...C'est quoi?

Je me rendais un soir dans un salon funéraire où l'on veillait un jeune homme, un père de famille âgé de 27 ans. Il avait eu un accident au travail et la mort avait été instantanée. Tout le monde gardait plus ou moins le silence, tellement on éprouvait de la peine pour la jeune veuve qui venait de perdre celui qu'elle aimait tant. Malgré la grande générosité des voisins et des amis, cette jeune femme se voyait sans le soutien de sa famille et sans un sou.

Or, dans le salon, non loin de moi, une femme que je ne connaissais pas, probablement une amie de la famille venant d'une autre paroisse, dit à mi-voix à sa voisine en parlant du défunt: "Pauvre lui, il ne méritait pourtant pas cela, lui qui était si bon..."

J'eus un sursaut d'indignation. C'était comme si elle avait dit que cette mort était une punition... comme si Dieu était un tyran qui prend plaisir à punir ceux qui font le mal et qui, dans le cas présent, s'était trompé... J'aurais voulu lui répondre, mais ce n'était pas le lieu pour cela, et je me disais en moi-même, tout en regardant cette femme, si jamais j'ai l'occasion de te parler en particulier, tu auras ma manière de voir les choses. Et je pensais encore à cela lorsque j'entendis une voix assez ferme venant près du cercueil. C'était la jeune veuve. Elle avait les oreilles fines et elle avait tout entendu ce qu'avait dit cette femme. "Ce n'est pas lui qui est à plaindre, dit-elle. Il reçoit maintenant sa récompense au ciel." Et serrant ses deux petits enfants contre elle et contre l'enfant qu'elle portait dans son sein, elle ajouta: "Ce sont ceux qui restent qui sont à plaindre."

Etre chrétien, C'EST MANIFESTER BEAUCOUP DE SYMPATHIES ET DE COMPREHENSION POUR CEUX ET CELLES QUI SONT DANS LA PEINE.

C'est un fait, qu'à l'occasion d'une mortalité, nous oublions souvent les proches parents qui sont dans la peine. Nous prions pour celui ou celle qui vient de nous quitter, nous offrons des messes pour le repos de son âme, qui est très bien, mais dans bien des cas, ce sont les personnes éprouvées qui auraient le plus besoin de nos prières.

Cependant, ce qui est souvent le plus difficile à l'occasion d'une mortalité, c'est de trouver le mot juste pour présenter nos condoléances ou nos sympathies, surtout s'il s'agit d'une mort subite et que les proches parents sont très affligés.

En effet, certaines personnes sont très bouleversées par la mort subite d'un être cher. C'est pourquoi, en présentant nos condoléances à ces personnes affligées, en essayant de les encourager, je crois qu'il est mieux d'éviter certaines expressions qui rappellent que nous devons être soumis à la Volonté de Dieu, car cela peut porter ces personnes à considérer Dieu comme un tyran qui mène le monde sans penser à la douleur qu'il peut nous causer. Ces personnes affligées sont tellement énervées que parfois elles ne comprennent plus rien, et alors la moindre parole de notre part peut provoquer des paroles injurieuses à l'égard de Dieu. Je me rappelle qu'une femme, voulant consoler une amie de la mort subite de son mari, lui dit en l'embrassant: "courage, mon amie, Dieu est tellement bon qu'il prendra soin de toi." Ces paroles qui pourtant étaient belles et remplies de confiance, eurent une mauvaise réaction: "Si Dieu est si bon que cela, reprit vivement la veuve, pourquoi m'a-t-il enlevé mon mari?" C'est pourquoi, notre présence AFFECTUEUSE et SILENCIEUSE sera beaucoup plus efficace pour consoler certaines personnes qui sont dans une grande affliction.

Centrales thermiques alimentées à la tourbe et au bois

QUEBEC-Diverses agences spécialisées, notamment l'Institut de recherche de l'Hydro-Québec, étudient sérieusement la possibilité de construire des centrales thermiques alimentées à la tourbe et au bois dans certaines régions éloignées, l'Abitibi, le Lac Saint-Jean, la Basse Côte-Nord et l'île d'Anticosti. Il est question de construire une centrale à la tourbe de 240 mégawatts, au coût d'environ $300 millions, et de l'implanter au Lac Saint-Jean mais comme le déclarait un porte-parole de l'Hydro-Québec, aucune décision ferme n'a encore été prise. Dans le cas de Natashquan, sur la Basse Côte-Nord, il s'agit d'un projet beaucoup plus modeste de centrale à la tourbe qui viendrait remplacer, non pas l'hydro-électricité comme au lac Saint-Jean, mais une centrale au pétrole. Enfin, à Parent en Abitibi, une centrale de 3 mégawatts sera installée près de la grande scierie dont le bran de scie trouverait enfin une utilisation.

Associations coopératives de TIGNISH, O'LEARY, MONT-CARMEL, WELLINGTON, SUMMERSIDE

CO-OP

DETERGENT EN POUDRE "TIDE", bte de 12l.	$5.29
SUCRE "LANTIC", sac de 4kg.	$1.79
CONFITURE AUX FRAISES "GUEST", boc. de 24 oz.	88¢
CONFITURE AUX FRAMBOISES "GUEST", boc. de 24 oz.	88¢
FROMAGE TRANCHE "KRAFT SINGLES", moyen, paq. de 8 oz.	85¢
MARGARINE "PARKAY" DE KRAFT, 3 lb.	$1.79
JUS D'ORANGES NON SUCRE "KRAFT", bout. de 64 oz.	$1.99
MELANGE A SOUPE DE POULET ET NOUILLES "LIPTON", 2 paq.	49¢
SPAGHETTI "COOP", paq. de 2 lb.	77¢
MACARONI "COOP", paq. de 2 lb.	77¢
SAUCE A SPAGHETTI A LA VIANDE "KRAFT", boc. de 24 oz.	99¢
COCKTAIL AUX CANNEBERGES "OCEAN SPRAY", bout. de 40 oz.	$1.19
CEREALES SECHES "CHERRIOS", 300	79¢
MELANGE A PIZZA AU FROMAGE "KRAFT", paq. de 30 oz.	$1.39
POUDRE DE CHOCOLAT "NESTLES QUICK", bte de 2 lb.	$2.39
MARGARINE A L'HUILE DE MAIS "FLEISHMAN", paq. de 3 lb.	$3.49
FROMAGE "VELVEETA" DE KRAFT paq. de 1 lb.	$1.77
BISCUITS "OREO" DE CHRISTIE, paq. de 700g.	$1.88
"WAGON WHEELS" DE WESTON, assortiment de saveurs: chocolat, chocolat double, caramel et menthe, paq. de 12	99¢
DENTIFRICE "ULTRA BRITE", tube de 100 ml	$1.25
MOUCHOIRS DE PAPIER "COOP", bte de 200, en blanc, rose, ou jaune	69¢
SACS A DECHETS DE CUISINE "GLAD", paq. de 30	$1.23
ENSEMBLE POUR ARMOIRE DE CUISINE "GLAD",	$6.79
NETTOYEUR "COMET", bte de 22 oz.	$1.27
NETOYEUR LIQUIDE "M. NET", bout. de 48 oz.	$2.09
MELANGES A "GATEAUX SNACK'N" DE BETTY CROCKER, diverses saveurs, paq. de 14 oz.	99¢
LOTION "JERGENS", rég. ou très sèches, bout. de 400 ml.	$1.88
PAIN BLANC TRANCHE "COOP", 2 à	89¢

HONDA'S HAWKS.

Des motos toujours à votre taille.

Le maximum de mots pour votre argent, voilà ce que représentent Hawk I et Hawk II

Pour 79 les Hawks sont de retour avec le même moteur pleine force de 39 c.v.' le maniement racé, le confort et la sensation des motos plus grandes.

La Hawk I offre la performance à un prix compétitif. La Hawk II de luxe y ajoute le démarrage électrique, les roues Comstar MR, le tachymètre, les freins à disques et plus encore.

Donc, si vous avez envie d'une 400, venez nous voir et examinez nos Hawks dès aujourd'hui...

HONDA

SPOKE N' TRAC

Linkletter Road St. Eleanors, I.-P.-E.

LE FRANCAIS PARLE — Leçon 12

1 Lire la phrase propre à chaque dessin.

Read the sentence associated with each drawing.

2 Apprendre les constructions des phrases suivantes.

Learn the structures of the following sentences.

Je dois entrer	Nous devons fermer la porte.
Tu dois sortir.	Vous devez ouvrir la fenêtre.
Il doit arrêter.	Ils doivent aller à l'école.
Elle doit parler.	Elles doivent être belles.

Qu'est-ce qui se passe?	C'est un accident.	Je dois arrêter ma voiture.
	C'est un incendie.	Tu dois arrêter ta voiture.
	Il y a beaucoup de bruit.	Il doit arrêter sa voiture.
	La vitre est cassée.	Elle doit arrêter sa voiture.

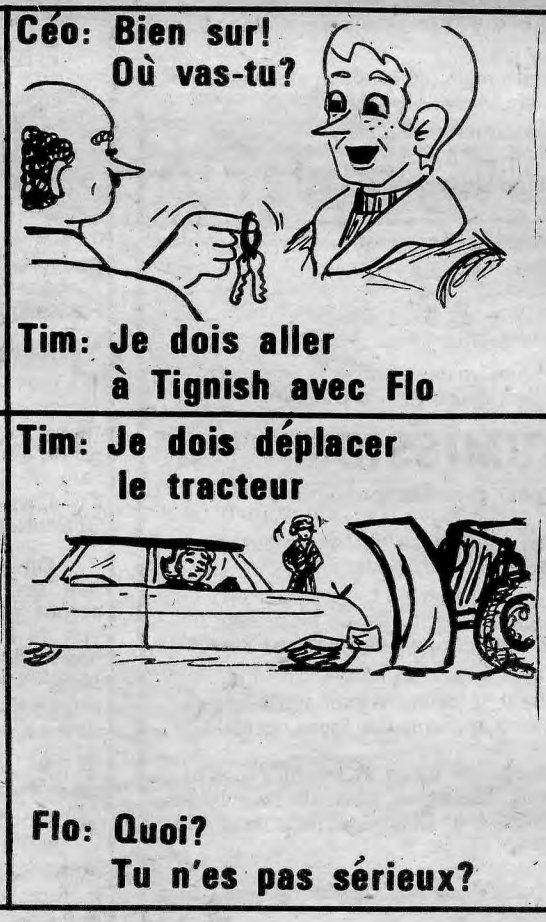
3 Une personne lit la partie de gauche et une autre celle de droite.

One person reads from the left column and the other reads from the one on the right.

Toc! Toc! Toc! Il y a quelqu'un à la porte.	Bonjour, monsieur! Que désirez-vous?
	En effet, c'est ma voiture.
Non, non, je dois sortir, car je dois aller à mon bureau.	
	Il y a une voiture qui bloque mon entrée.
	Je peux déplacer votre voiture, si vous désirez, car les clés sont à l'intérieur.
Je suis pressé. Je dois aller à l'hôpital.	
Je suis peiné, monsieur Votre femme est malade?	
	Non, c'est ma soeur.
En effet, les clés sont dans la voiture.	
Excusez-moi! Bonne chance!	Merci, monsieur!

4 Lire et interpréter la bande dessinée.

Read and act out comic strip.



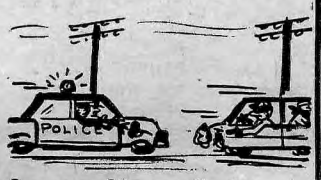
5 Répéter en utilisant le vocabulaire.

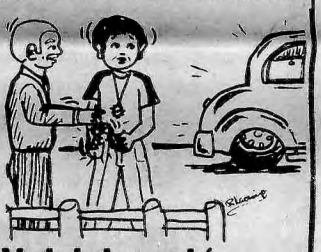
Repeat using the vocabulary provided.

Dessins et textes par R. Lacroix et J.-G. Lecomte

Présentation de la Société Saint-Thomas d'Aquin.

Vocabulaire:





Semaine Richelieu 1979

Le Richelieu International organisme qui regroupe tous les clubs Richelieu à travers le monde, tiendra cette année sa "Semaine Richelieu du 6 au 12 mai prochain".

C'est sous le thème: "L'important, c'est l'enfant" que se dérouleront ces jours marqués du sigle Richelieu. Le Richelieu International étant, depuis ses origines, attentif au besoin de l'enfance et de la jeunesse, il allait de soi qu'en 1979, on s'associe à l'Année Internationale de l'Enfant.

Le Richelieu International compte maintenant plus de 260 clubs qui consacrent chaque année au-delà de deux millions de dollars à diverses oeuvres humanitairs, axées majoritairement vers l'enfance et le jeunesse. Fondé en 1944, cet organisme a pour bu premier le développement de la personnalité de ses membres qui se regroupent sous la devise "Paix et Fraternité".

Les Richelieu sont donc très fiers de souligner au grand public leurs réalisations et profitent de l'occasion pour remercier la population en générale de son appui au cours des (35) trente-cinq dernières années.

Association libérale de 5e Prince

La Convention de nomination

se tiendra le jeudi 5 avril à 8h.p.m.

au Centre Kinsmen de Summerside

Bienvenue à tous

On rappelle aux présidents de bureaux de scrutin de s'assurer de la présence de cinq délégués ayant droit de vote.

AVIS

à la population de Tignish

et de la région intéressée à des logements

à loyer modique

Le projet de construction de six unités familiales de logements (habitations à prix modique) arrive à sa fin. Le choix des locataires aura lieu sous peu. Si vous avez un ou plusieurs enfants, recevez un salaire peu élevé et votre habitation est actuellement inadéquate, vous qualifierez peut-être pour une de ces unités.

On peut se procurer les formulaires de demande au bureau du village de Tignish, du Centre de Services régional de Prince-Ouest ou de la Régie de l'Habitation au 3, rue Queen à Charlottetown.

L'honorable Jim Fay
ministre responsable de la Régie de l'Habitation
de l'Ile-du-Prince-Edouard

James D. Johnston
MAPLE LEAF DAIRY (1973) LTD.
produits laitiers de qualité
36 Greenwood Drive
Summerside, I.-P.-E.
Tél.: 436-3705
Rés.: 436-9522

L'Association des Manufacturiers canadiens

en collaboration avec

la Commission de l'Emploi et de l'Immigration Canada

tiendra un séminaire pour les employeurs

Date- le mardi 10 avril 1979
Heure- 9h00 a.m.
Lieu- Hôtel Charlottetown
Inscription- $45

Pour de plus amples informations contacter:
G.R. Cluney, gérant
Division du Nouveau-Brunswick et de l'I.-P.-E.
de l'Association des Manufacturiers canadiens
Suite 312, 236 rue St-George
Moncton, Nouveau-Brunswick
Téléphone (506) 389-1591
ou
Derek Gee
Commission de l'Emploi et de l'Immigration Canada
199, rue Grafton, Charlottetown I.-P.-E.
Téléphone- 892-0211

Emploi et Immigration Canada
Employment and Immigration Canada

Information

sur l'assistance du gouvernement aux entreprises

Vous êtes intéressés à lancer ou à étendre une entreprise commerciale?

De l'aide vous est disponible pour différents genres ou classes de nouveaux commerces ou d'expansion d'un commerce existant orientés vers la fabrication, l'apprêtage ou le secteur service.

Pour de plus amples renseignements contactez:

La Division du Développement commercial
Ministère de l'Industrie et du Commerce
Province de l'Ile-du-Prince-Edouard
Téléphone:
892-0351- Charlottetown [dú lundi au vendredi]
838-2992- Montague [mardi a.m.]
859-2400- O'Leary [mercredi a.m.]
687-3022- Souris [jeudi a.m.]
436-9191- Summerside [vendredi a.m.]

Ministère de la Voirie
Province de l'Ile-du-Prince-Edouard

SOUMISSION

Peinture pour signalisation routière

Des soumissions scellées seront acceptées jusqu'à 5h00 p.m. le vendredi 6 avril 1979 pour:

Soumission No 1
L'approvisionnement de peinture pour signalisation routière devant être appliquée à température élevée

Soumission No. 2
L'approvisionnement de peinture pour signalisation routière devant être appliquée de façon normale

On peut se procurer les devis et les formulaires de demande au bureau du soussigné, bureaux du ministère de la Voirie, Riverside Drive, Charlottetown, Ile-du-Prince-Edouard.

Ni la plus basse ni aucune soumission ne sera nécessairement acceptée.

George R. Henderson
ministre

Venez à l'aide de quelqu'un donnez de votre sang

L'AUGMENTATION DES COUTS FAIT GRIMPER LES TARIFS DE L'ELECTRICITE

Un en-tête familier pour le moins agaçant, n'est-ce pas? Mais que pouvez-vous y faire! Les responsables des services publics ont raison. IL NE COUTE PLUS CHER MAINTENANT POUR PRODUIRE DE L'ELECTRICITE QUE JAMAIS AUPARAVANT...
ET C'EST VOUS, LES CONSOMMATEURS, QUI EN PAYEZ LA NOTE!
Cependant vous avez une alternative. Vous pouvez réchauffer votre eau au gaz propane.

Speedy Propane

Speedy Propane peut vous aider. Nous pouvons vous produire de l'eau chaude plus rapidement et plus économiquement. Nous pouvons également vous fournir votre chauffe-eau au gaz propane.

VOYEZ-Y MAINTENANT! Commencez à épargner de L'ARGENT. Appelez aujourd'hui même le représenant Speedy. Parlez à: LESTER DESROCHES,
téléphone: 436-9107

Atlantic Speedy Propane Ltd.
352 rue Water, SUMMERSIDE, I.-P.-E.

VOTRE COMPAGNIE DE GAZ PROPANE DES MARITIMES, UNE ENTREPRISE BIEN DE CHEZ NOUS.

Atlantic Canada Plus

Partout et toujours
...en avance au Canada atlantique.

Soumissions

Ministère du Transport Canada

On demande des soumissions pour le contrat suivant consistant de l'entretien des aides à la navigation (service des bouées) à Baie-Egmont-sud et à Haldimond Bridge, I.-P.-E.

Contrat No M0A-184-YG

Les devis et les formulaires du contrat ci-haut mentionné sont disponibles sur demande du Gérant de District, ministère du Transport, C.P. 1270, Charlottetown, I.-P.-E.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées au moyen de formulaires fournis par le ministère du Transport, C.P. 1270, Charlottetown, I.-P.-E. au plus tard à midi, le 20 avril 1979.

Ni la plus basse ni aucune soumission ne sera nécessairement acceptée.

Veuillez indiquer le numéro du contrat en demandant les devis et formulaires.

I.E. Morrison
gérant de district

Soumissions

Ministère du Transport Canada

On demande des soumissions pour le contrat suivant consistant de l'entretien des aides à la navigation (service des bouées) à Goose Harbour, I.-P.-E.

Contrat No M0A-85-YG

Les devis et les formulaires du contrat ci-haut mentionné sont disponibles sur demande du Gérant de District, ministère du Transport, C.P. 1270, Charlottetown, I.-P.-E.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées au moyen de formulaires fournis par le ministère du Transport, C.P. 1270, Charlottetown, I.-P.-E. au plus tard à midi, le 20 avril 1979.

Ni la plus basse ni aucune soumission ne sera nécessairement acceptée.

Veuillez indiquer le numéro du contrat en demandant les devis et formulaires.

I.E. Morrison
gérant de district

Les aliments préparés

On entend par aliment préparé, tout produit alimentaire ayant déjà subi une partie de la préparation généralement faite à la maison. Ce terme englobe des produits aussi divers que les plats cuisinés congelés, les biscuits, le café instantané, les mélanges à soupe ou à pâtisserie, les pommes de terre déshydratées, les ragoûts en conserve et le poulet en morceaux. Le désir de s'épargner temps et effrots dans la cuisine et l'évolution constante des goûts et habitudes alimentaires ont fait grossir la demande de ces produits.

Généralement, plus la préparation de l'aliment est déjà avancée, plus il coûte cher. Toutefois, certains produits comme les biscuits et les mélanges à gâteau peuvent être moins coûteux. C'est au consommateur de décider si la commodité d'un tel produit justifie ce qu'il paie en plus pour l'obtenir, compte tenu des différences de saveur et d'apparence.

Le ministère fédéral de l'Agriculture a publié un brochure, intitulée "Bonne chère, pas chère", qu'il distribue gratuitement et dans laquelle le consommateur trouvera des renseignements utiles sur la façon d'acheter judicieusement ses aliments. On peut aussi obtenir d'autres renseignements sur le sujet en écrivant aux Services de l'information, Ministère de l'Agriculture du Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0C7.

UNIVERSITE SAINTE-ANNE

désire recevoir des nominations

et demandes pour le poste de

Vice-recteur à l'enseignement

Université Saint-Anne, une université francophone fondée en 1890, reçut une première charte universitaire en 1892. L'Université offre le B.A. avec plusieurs majeures, avec spécialisation en français et le B. en pédagogie. L'Université est impliquée dans le développement communautaire du sud-ouest de la Nouvelle-Ecosse et dans les régions acadiennes de cette même province. L'objectif général est de former des étudiants dans les deux langues officielles du Canada.

Entrée en fonction le 1er juillet 1979.

Toutes nominations et demandes pour le poste de vice-recteur à l'enseignement seront reçues avant le 20 avril 1979, et adressées à:

M. Charles-J. Gaudet, recteur
Université Saint-Anne
Pointe-de-l'Eglise
Nouvelle-Ecosse
B0W 1M0

Ralliement P.C.

Venez rencontrer vos candidats

Vendredi, le 6 avril
à 8h30 p.m.

à l'Ecole secondaire Régionale de Kensington.

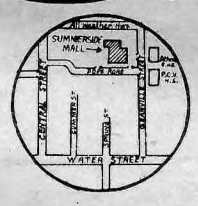
PC

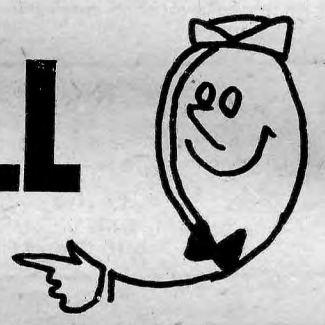
GAUDETS SAVE-EASY

Summerside Mall

Côtelettes de porc, en paquet familial la lb. $1.68
Oranges de Valence "Sunkist" No. 113 la douz. **$1.39**
Jambon cuit "Simons" tranché au magasin la lb. $2.19
Café instantanné "Maxwell House" boc. de 10 oz. **$5.19**
Détergent liquide "Mir" bout. de1.5 li. 99¢
Mélanges à gâteaux plus savoureux "Betty Crocker" paq. de 18 oz. **66¢**
Thé Orange Pekoe "Save-Easy" paq. de 60 sacs $1.39
Haricots verts ou beurre "Avon de choix" 3 btes de 19 oz. à **99¢**
Ragoûts irlandais, au boeuf, à la dinde, au poulet "Clarks" bte de 24 oz. 99¢
Petits pains croustillants la douz. **85¢**

Summerside MALL





BIENVENUE
à votre centre d'achat Summerside Mall
vous rencontrerez des gens aimables
des prix qui vous permettront d'économiser

THE MET
SAVE EASY
REITMAN'S INC.
LINKLETTER DRUG MART
JOLLIFFE FAMILY SHOE STORE
PRINCESS SLEEP SHOP
MARITIME MOTOR SUPPLY THE POP SHOP
RAYNARD'S BOOK STORE
ONE HOUR MARTINIZING
LA BANQUE DE NOUVELLE ECOSSE

ANNONCES CLASSEES

Minimum 20 mots:$1.50
08 par mot additionnel

Tel.: 436-6005
Heure limite vendredi midi

Bingo

au Club 24 Summerside
Les samedi soirs-Entrée 4 cartes $1.00
6 parties à $25 - 8 parties de $15
1 partie à $100
GROS LOT **$200 en 50 numéros**
ou consolation $100-
2 prix de présence $10-partie "Early Bird"
et une partie moitié-moitié
Portes ouvertes à 6h30-Première partie à 7h30

Sous les auspices de
La Société Saint-Thomas d'Aquin

A. & R. Co Ltée

360, rue Water ouest- tél.: 436-4963

location de télécouleurs
et de téléviseurs en noir et blanc

Bingo

Salle paroissiale de Mont-Carmel
Jeudi soir à 8h00
GROS LOT **$180 en 55 numéros**

The Thrift Shoppe

Miminegash, I.-P.-E. Tél.: 882-2870

Vente de linge usagé, nettoyé et réparé
Nous acceptons du linge usagé, des couvertures piquées et de l'artisanat.

Heures d'ouvertures:
Lundi, mardi, jeudi, vendredi et samedi
8h30 à 4h30 p.m.
Mercredi 8h30 a.m. à 7h30 p.m.

Island Sun & Snow

375 rue Water Ouest
Summerside, I.-P.-E.

Motocyclettes et motoneiges Kawasaki
Moteurs hors-bord Johnson

Bateau OMC Stern Drive
et SUNRAY

Pièces, vente et service
Tél.: (902) 436-2535 Alan Crue, gérant

Centre récréatif de Miscouche

Danse le samedi soir
Entrée: $3.50 du couple
Bal de 10h p.m. à 1h a.m.
Musique par "Reflections"
Un casse croute est disponible
Couples adultes seulement.

Bingo le dimanche soir 8h00
Portes ouvertes à 7h
Au delà de $1000 en prix- Admission: $2.00
six prix de la porte additionnels: SIX JAM[illegible]S

Club 50

Abram-Village, I.-P.-E.

Samedi soir 9h30 à 12h30
Musique du Bon Vieux Temps

Bienvenue à toutes personnes âgées de 50 ans et plus.

$1.50 par personne

Bingo

Salle paroissiale de Baie-Egmont
Dimanche soir à 8h00. Prix d'entrée: $1.00
$210 en 53 numéros
Pleine carte $100.00 jeu "Early Bird"
2 prix d'entré de $5

A, B, AB et O

tous les groupes sont bons,

donnez de votre sang!

Légion de Miscouche

BINGO lundi soir
DANSE mercredi et samedi
$3.00 le couple Adultes seulement
Bienvenue aux visiteurs et invités

Television City

Bill Arsenault
situé chez A&R Co. Ltd.
Téléphone: 436-6333

TVC

Spécialistes en Télécouleurs-
Service autorisé pour PANASONIC, ZENITH
et QUASAR
et pour la majorité des autres modèles

-location de téléviseurs en noir et blanc
-vérification de radiations de micro-ondes
-360 rue Water -Summerside

SHOPPERS DRUG MART

Pour vos ordonnances médicales

County Fair Mall Summerside

Ouvert:
du lundi au jeudi
de 10h a.m. à 9h p.m.
le vendredi de 10h a.m. à 10h p.m.
le samedi de 10h a.m. à 6h p.m.
le dimanche de 12h a.m. à 5h p.m.

Pour obtenir meilleur rendement

LONDRES, ANGLETERRE--CN Marine soutire déjà des profits du système de contrôle électronique installé récemment dans la salle des machines du traversier-rail FREDERICK CARTER. C'est ce qu'a fait savoir M. Rupert Tingley, vice-président et directeur général de CN Marine et président de l'International Marine Transit Association (Association internationale de transit maritime), devant la Chambre de commerce du Canada et du Royaume-Uni.

Il n'y a pas de doute que ce système aidera à éviter les réparations dispendieuses et le temps d'arrêt à terre des navires, a-t-il affirmé. Aussi, il s'est déjà montré utile en ce qui a trait l'amélioration de la performance du navire et la réduction de sa consommation de carburant. Le système avait décelé un dérèglement de 12 degrés en moyenne des 98 cylindres du navire.

"Cela signifie bien sûr que, le retour d'allumage arrivant en retard, les cylindres consommaient du carburant inutilement" a-t-il expliqué. "A la suite de l'installation des mécanismes de contrôle et des ajustements nécessaires on a remarqué que la force d'un des cylindres passait de 230 à 274 CV. Les bénéfices possibles sont déjà évidents."

M. Tingley a cité le CARTER comme exemple des nouvelles technologies qu'emploie CN Marine en vue de remplir son mandat. La compagnie fut constituée dans le but principal d'exploiter les services traversiers de l'Atlantique pour le gouvernement fédéral. Cet objectif vise aussi au meilleur contrôle des coûts, le développement d'une orientation fondée sur sa clientèle et l'exploitation d'une compagnie axée sur le domaine maritime plutôt que d'une succursale des Chemins de fer Nationaux tout simplement.

"Au cours des cinq dernières années nous avons su réduire le taux de croissance de nos dépenses et exploiter nos services à un coût de $40 millions inférieur à la somme prévue par le gouvernement. Aussi nous avons accueilli l'an dernier un demi-million de passagers et 200,000 véhicules de plus avec six navires de moins que cinq ans passés" a-t-il ajouté.

En tant que président de l'IMTA M. Tingley a invité tous les intéressés à assister à la conférence annuelle de ce groupement qui aura lieu cette année à Halifax. Il a aussi tenu à souligner un fait généralement peu connu, à savoir que les exploitants de traversiers du monde transportent aujourd'hui le tier de plus de gens qu'en accueillent les principales lignes aériennes mondiales.

Règlements sur les produits de l'érable

La réglementation régissant les normes de classement et de mise en marché des produits de l'érable a été modifiée en avril 1977.

En vertu de ces modifications, le sirop d'érable est classé en trois catégories selon sa couleur ou sa transparence à la lumière. La catégorie Canada No 1 regroupe les sirops extra clair, clair et médium, le sirop ambré est classé Canada No 2 et le sirop foncé appartient à la catégorie Canada No 3.

Cette modification aux règlements vise à simplifier les normes de classement et à préciser les normes de composition et de mise en marché afin de rendre le produit plus attrayant et permettre au consommateur de d'y retrouver plus facilement.

Aux termes de cette réglementation, les producteurs et les établissements de transformation sont tenus de respecter des normes d'hygiène et d'étiquetage lors de la fabrication, la manutention et l'emballage des produits acéricoles. Ainsi, tout produit ne répondant pas à ces exigences peut être confisqué par un inspecteur autorisé.

Les règlements stipulent en outre que les produits dérivés du sirop d'érable tels le sucre, la tire et le beurre d'érable, doivent satisfaire à des normes d'authencitié quant à la composition.

Tous les producteurs et les transformateurs qui font le commerce des produits de l'érable d'une province à une autre ou avec l'étranger doivent obtenir un certificat d'enregistrement auprès de la Division des fruits et légumes d'Agriculture Canada qui est responsable de l'inspection et de l'application des règlements.

Les contenants de sirop d'érable ou de sucre d'érable doivent être remplis jusqu'à au moins 90% de leur capacité. Leur étiquette doit porter la mention "d'érable", le nom de la catégorie, la couleur s'il s'agit de sirop et la quantité nette.

En plus de favoriser une mise en marché plus ordonnée, les règlements maintenant en vigueur permettent au consommateur d'avoir accès à une meilleure information quant aux normes de composition et de classement et de se procurer en toute connaissance un produit d'excellente qualité.

Les produits "sans nom"

Exactement un an après leur entrée dans les super-marchés canadiens, les produits "sans nom" s'avèrent populaires, représentant cinq pour-cent des ventes à Toronto. Certains président qu'ils atteindront le quart des ventes en volume d'ici cinq ans. Dans certaines chaînes, telles Loblaw's et Dominion, on offre maintenant environ 100 produits "sans nom", y compris des bas-culottes, de l'huile à moteur d'auto, etc. C'est le jus de pommes qui est le plus populaire: dans beaucoup de magasins, 60 pour-cent du marché de ce jus va maintenant aux conserves "sans nom".

PARTICIPACTION

Cartes professionnelles

COUNTRY ESTATES Ltd.

475, rue Granville
County Fair Mall
Tél.: 436-9251

représentant à Wellington
Mme Eva Richard
Tél.: 854-2197

Neil R. MACLEOD
Q.C.,LL.B.
J. Kenneth CLARK LL.B.
avocat et avoué

235, rue Water
C.P. 1657

Summerside
Tél.: 436-2516 ou -3737

CAISSE POPULAIRE EVANGELINE Ltée.
Léonce BERNARD,gérant

Wellington, I.-P.-E.
Téléphone 854-2595

FITZGERALD & SNOW Ltd.
Entrepreneur général

BUTLER

C.P. 1325
Summerside, I.-P.-E.
C1N 4K2

Greenwood Drive
Tél.: 436-9256

E.M. NICHOLSON INSURANCE Ltd.
Auto, feu et vie

38, rue Central
Tél.: 436-5002

Après les heures du Bureau veuillez contacter
Guy-N. Sullivan, agent général 436-3935
Ewen-M. Nicholson, agent général 436-5371

J. WATSON &
John W. MacNAUGHT
avocats et avoués

L'hon. J. Watson MacNaught
P.C., Q.C., B.A., L.L.B.,
John W. MacNaught, B.A., L.L.B.,
Suite 7, édifice Smallman
300, rue Water

et
Pharmacie d'O'Leary
les vendredis de
2h00 à 5h00 p.m.

McCABE & TAYLOR
avocats et avoués

288, rue Water
Summerside
I.-P.-E.
Tél: 436-6510

G.Bruce MacDONALD
Q.C.,LL.B.
Diane CAMPBELL,
avocats et avoués

C.P. 1295
247, rue Water
Summerside, I.-P.-E.
Tél.: 436-9242
436-5611

George R. McMAHON,Q.C.
Subash BHATIA,LL.B.
avocats et avoués

293, rue Water
Summerside, I. P. E.
Tél.: 436-3551

CAMPBELL, McEWEN & McLELLAN
avocats et avoués

J.Melville Campbell, Q.C.LLB.
Walter A.McEwen, B.SC.LLB.
Bloyce V.McLellan, B.A.LLB.
37, rue Central
Summerside, I.-P.-E.

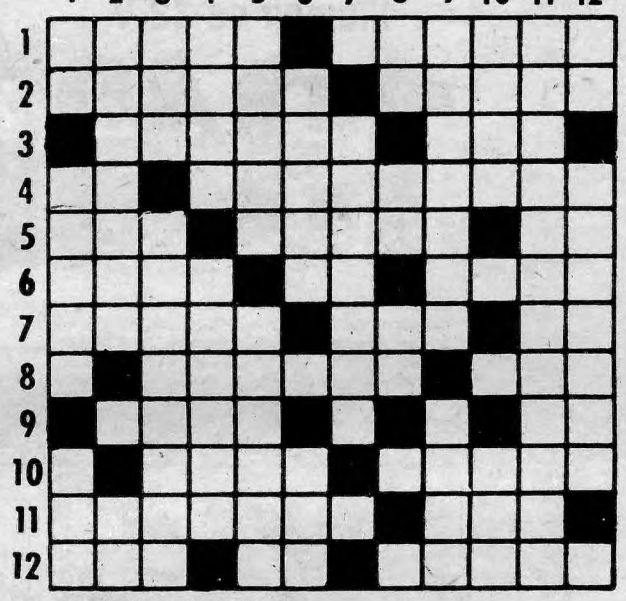
Tél: 902-436-9211
Bureau d'Oleary: 859-3462
Mercredi 2 à 5h00 p.m.

La chiropractie-une aide à la nature
La Clinique familiale de Chiropractie Dodd
74 rue Central
Summerside, I.-P.-E.
Tél.: (902) 436-2571
Edd Dodd
Docteur en Chiropractie

Service d' ASSURANCE complet
W.D. YOUNG LTD.
Ivan Day, gérant
295, rue Water
Summerside
I.-P.-E.
Téléphone:
Bureau: 436-2716
Domicile: 436-5929

MOTS CROISES

PROBLEME 3533

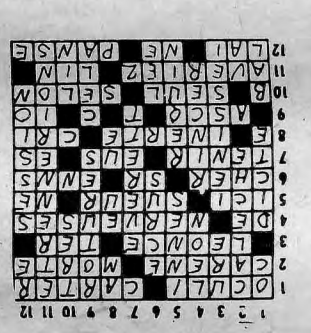


HORIZONTALEMENT
1– Troisième dimanche du carême. – Enveloppe protectrice des organes d'un mécanisme.
2– Partie de la coque immergée d'un navire. – Décédée
3– Prén. masc. – Trois fois.
4– Petit cube. – Agitées.
5– Adv. de lieu. – Humeur acqueuse. – Créé.
6– Tendrement aimé. – Soeur. – Ville d'Autriche.
7– Avoir à la main. – Reçus. – En les.
8– Sans activité. – Eclat de voix.
9– Comm. du Nord. arr. de Lille. – Fille d'Inachos.
10– Non accompagné. – Suivant.
11– Vérifiez et démontrez comme vrai. – Plante textile
12– Laïque. – Nég. – Le premier estomac des ruminants.

VERTICALEMENT
1– Dialecte. – Inspiré. – Où l'on danse.
2– Voiture de luxe. – Sert à stimuler.
3– Bison européen. – Fleuve de Sibérie.
4– Prén. masc. – Passer dans une eau nouvelle
5– De naissance (pl.). – Poisson.
6– Non préparés. – Général américain.
7– Homme d'Etat américain.
8– Avant-midi. – Du verbe avoir. – Voyelles.
9– Condition d'une personne qui n'est pas noble (pl.). – Cette chose-là
10– A un haut degré. – Pape.
11– Porterions pour la première fois.
12– Réitération. – Temps pendant lequel un crops délibérant reste assemblé.

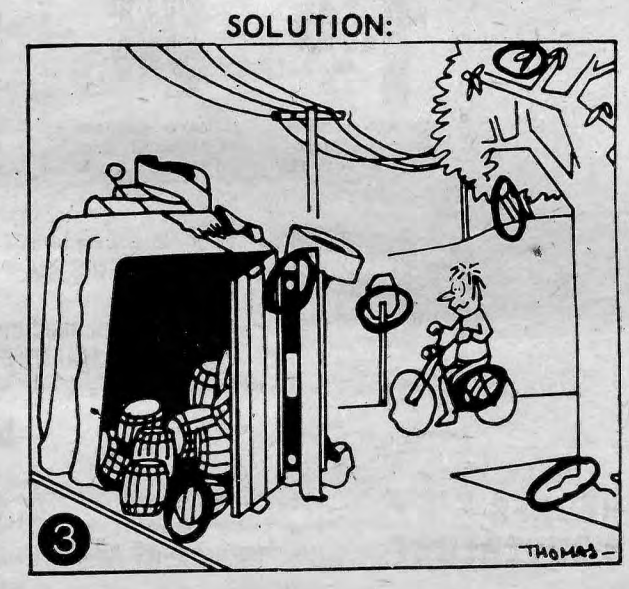
Réponse du mot caché
PRUDENCE

POUR LE MEILLEUR EN EXTERMINATION
appelez
Frank Legault
P.E.I. Pest Control Ltd.
Tél. 894-9740



PROBLEME 3533

SOLUTION:

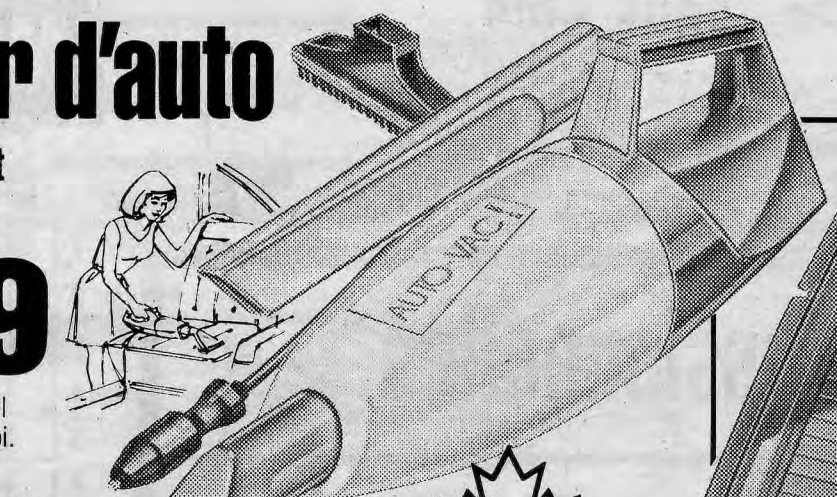


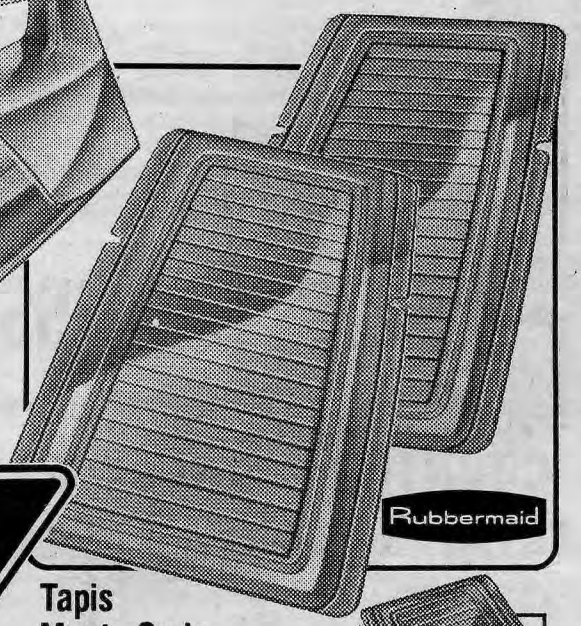
Aspirateur d'auto

Se branche à tout allumoir de 12 V

13.49 avec fil de 15 pi.

Compact, léger et économique pour auto, bateau, fourgonnette. Avec suceur large, suceur plat et brosse amovible. Sac à poussière amovible en flanelle, facile à nettoyer. Chic et solide boîtier en styrène résistant. 12 volts. 37-0111





CANADIAN TIRE

Brosse lave-auto

Avec arrêt d'eau à même **1.99**

A. Léger manche en styrène d'environ 11" et solide tête ovale. 39-8501

B. **Brosse supérieure** à tête 7 x 3". 18" de long. 39-8516 **3.79**

C. **Brosse à roues/ailes** à fibres robustes. 39-6106 **1.69**

D. **Sachet Lave-Cire "Zip" Turtle Wax** donne un luste très durable tout en lavant. Ajoutez-lui de l'eau, lavez, rincez. **Sachet.** **22¢**

E. **5 pièces de lavage d'auto:** seau en polyéthylène, 2 éponges plastique, moufle éponge de lavage et linge doux à polir **2.79**

F. **Balayette tout usage** en fibres durables de choix en maïs surchoix. Pour vêtements, capitonnage, tapis. Avec anneau. 39-8710 **1.29**

G. **Chamois anglais** en peaux de 1re qualité, tannées à l'huile de morue. **5.49** 16 x 15"
21x20" **9.49;** 18x17" **6.99;** 25x24" **11.99**

H. **Coton à fromage** blanchi, sans charpie pour laver, cirer, etc. Env. 3 verges carrées. **69¢**
Env. 3 verges carrées.
Environ 5 vges² **99;** environ 10 vges² **1.59**

J. **Epaisse moufle de lavage** en molleton Dynel modacrylique très absorbant, durable et doux. Poignet moulant. 39-7003 **1.39**

Tapis Monte Carlo

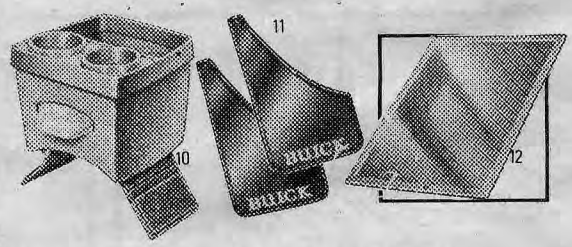
6.89 Paire AV
Pre AR **5.39**

Epais tapis découpables si désiré; centre à larges arêtes. Envers caoutchouc à relief, ne glissant pas. Bleu, sang de boeuf, brun ou noir. 31-2831X

Pre AR **10.49**

Très élégants tapis "Landau" **14.95** Pre AV

Epais caoutchouc à panneau central incrusté d'un moelleux torsadé genre moquette, très doux au pied. Envers antiglissant. En bleu, sang de boeuf, brun sellier ou noir. 31-2851X



"Color Match" **1.59** Aéor. 5 oz

Identique au fini original de votre voiture. 47-0105X

Ens. fibre de verre **2.49**

1. Tissu fibre de verre, résine polyester, catalyseur, mélangeur et bac. 47-5846

Mastic **2.39**

2. Résine polyester de durcisseur. Environ 14½ oz. 47-5602

De quoi économiser "en beauté"

3. **Cire liquide Année-Longue Motomaster** d'un lustre durable. 39-2874. **16 oz liquides** . . . **2.19**

4. **Poli à chrome et métal Motomaster** pour pare-chocs, grilles, chrome. **Bidon 10 oz liq.** **99¢**

5. **Protecteur Armor-All** pour rénover et embellir caoutchouc, cuir, vinyle. **8 oz liquides.** **3.89**

6. **Enlève-rouille Motomaster** sur métaux à peindre. 39-3512. **8 onces liquides** **1.29**

7. **Nettoyeur de capitonnage Motomaster** pour la voiture ou chez soi. 39-0428. **8 oz liq.** **79¢**

8. **Liquide de lavage d'auto Motomaster** pour dégraisser et enlever saletés. **16 oz liq.** **1.79**

9. **Dégraisseur concentré Dunk** pour dessous d'auto avant de passer l'enduit. **Pinte.** **1.99**

Panier à rebuts Sup-R-Grip **4.99**

10. Distributeur et papiers-mouchoirs; 6 doublures. Sections à tasses.

Bavettes d'auto **2.19** Paire

11. Motifs, noms sur vinyle épais. Environ 7 x 12". Pour avant ou AR.

Tapis **1.79** chac.

12. Fort caoutchouc noir. Retient boue et saleté. 31-2037

Rampes acier étiré Capacité 5000 lb **25.95** Ens.

La sécurité des mécaniciens d'occasion. Acier très épais; bords roulés. Entretoises/arrêts de roues boulonnés, plaqués. Plan incliné. Chacune, env. 34¾ x 9" haut. Plate-forme 7¾" large.

Sommier de garage **12.49**

Bâti bois 36 x 6", coussiné; roulettes à billes, inclinées.

CANADIAN TIRE 123 456 789 7 R J ROBERT

Economisez avec nos BILLETS-BONIS AU COMPTANT ou profitez-en avec une CARTE CANADIAN TIRE

CANADIAN TIRE

MAGASIN ASSOCIÉ John McKIBBIN Ltd.

57, rue Water est SUMMERSIDE

HEURES D'OUVERTURE: Lundi, mardi, mercredi et samedi: **de 8h30 à 5h30** jeudi et vendredi: **de 8h30 à 21h.**